

ACADEMIA ROMÂNĂ
INSTITUTUL DE ARHEOLOGIE „VASILE PÂRVAN”

STUDII ȘI CERCETĂRI DE ISTORIE VECHIE ȘI ARHEOLOGIE

TOMUL 49

2

APRILIE – IUNIE

1998



EDITURA ACADEMIEI ROMÂNE

A C A D E M I A R O M Â N Ă
INSTITUTUL DE ARHEOLOGIE „VASILE PÂRVAN”

COLEGIUL DE REDACȚIE

Redactor șef: MIRCEA BABEȘ

Redactor șef adjunct: ALEXANDRU PĂUNESCU

Membri: PETRE ALEXANDRESCU, ALEXANDRU AVRAM,
ALEXANDRU BARNEA, ION MOTZOI-CHICIDEANU,
NICULAE CONOVICI, ANTAL LUKÁCS, CONSTANTIN
C. PETOLESCU

Secretar de redacție: MIHAELA UDRESCU

În țară, revista se poate procura prin poștă, pe bază de abonament la:
EDITURA ACADEMIEI ROMÂNE. Calca 13 Septembrie, nr. 13,
Sect. 5, P.O. Box 5-42, București, România, RO-76117, Tel. 401-411
90 08, Tel./Fax 401-410 39 83; 401-410 34 48; RODIPET S.A.,
Piața Presei Libere, nr. 1, Sect. 1, P. O. Box 3 57, Fax 401-222 64 07,
Tel. 618 51 03; 222 41 26, București; ORION PRESS IMPEX 2000,
P.O. Box 77 19, Tel. 653 79 85, Fax 401-324 06 38, București 3
România.

Manuscrisele, cărțile și revistele pentru
schimb, precum și orice corespondență se
vor trimite Colegiului de redacție pe adre-
sa: str. Henri Coandă 11, 71119, București,
tel. 659 71 52, fax 401-650 34 10.

Norme de redactare a manuscriselor și lista
abrevierilor folosite în revistă au fost publi-
cate în tomul 46, 1995, nr. 3-4, p. 343-370.

APARE DE 4 ORI PE AN



© EDITURA ACADEMIEI ROMÂNE, 1998

Calca 13 Septembrie nr. 13, Sector 5, C. P. 5-42,
Tel. 410 38 46; 410 32 00/2107, 2119
Fax 410 39 83, 410 34 48

76117 București

<https://biblioteca-digitala.ro>

STUDII ȘI CERCETĂRI DE ISTORIE VECHĂ ȘI ARHEOLOGIE

TOMUL 49

Nr. 2

aprilie–iunie 1998

S U M A R

SESIUNEA MEMORIALĂ RADU POPA

Cinci ani de când ne-a părăsit Radu Popa	131
ALEXANDRU SUCEVEANU, Cuvânt înainte	133
ZENO-KARL PINTER, Piese de armament și echipament militar de proveniență carolingiană din valea Mureșului	135
ANTAL LUKÁCS, Tezaurul de la Streza–Cârțișoara (jud. Sibiu)	145
DANIELA MARCU, Biserica reformată de la Daia, județul Harghita. Cercetări arheologice	157
GH. I. CANTACUZINO, Considerații privind necropola din jurul bisericii vechii curți domnești din Câmpulung	181
PARASCHIVA-VICTORIA BATARIUC, Cahle cu reprezentări de cavaleri, din secolele XVI–XVII, descoperite în Moldova	195

DISCUȚII

KARL STROBEL, Dacii. Despre complexitatea mărimilor etnice, politice și culturale ale istoriei spațiului Dunării de Jos (II)	207
<i>ABREVIERI</i>	229

ÉTUDES ET RECHERCHES D'HISTOIRE ANCIENNE ET D'ARCHÉOLOGIE

TOME 49

N° 2

Avril-Juin 1998

S O M M A I R E

SESSION MÉMORIALE RADU POPA

Cinq ans depuis que Radu Popa nous a quitté	131
ALEXANDRU SUCEVEANU, Avant-propos	133
ZENO-KARL PINTER, Waffen und Rüstungsstücke karolingischer Herkunft aus dem Mureş-Tal	135
ANTAL LUKÁCS, Le trésor de Streza-Cârţişoara (départ. de Sibiu)	145
DANIELA MARCU, The Calvinist church from Daia, Harghita county. Archaeological researches	157
GH. I. CANTACUZINO, Considérations sur la nécropole de l'église de l'ancienne résidence princièrre de Câmpulung	181
PARASCHIVA-VICTORIA BATARIUC, Carreaux de poêle représentant des chevaliers des XVI ^e -XVII ^e siècles, découverts en Moldavie	195

DISCUSSIONS

KARL STROBEL, Die Daker. Zur Komplexität ethnischer, politischer und kultureller Größen der Geschichte des unteren Donaupraumes (II)	207
---	-----

<i>ABRÉVIATIONS</i>	229
---------------------------	-----

CINCI ANI DE CÂND NE-A PĂRĂSIT RADU POPA

La împlinirea a cinci ani de la dispariția dr. Radu Popa († 13 feb. 1993), din inițiativa d-lui Ion Motzoi-Chicideanu și a dr. Radu Harhoiu, Sectorul de arheologie medievală a organizat, în cadrul Institutului de Arheologie „V. Pârvan”, în zilele de 26-27 februarie 1998, o sesiune comemorativă de comunicări științifice. Au fost invitați să participe cu contribuții științifice colegii din Sectorul de arheologie medievală al Institutului de Arheologie „V. Pârvan”, foștii colaboratori, doctoranzi și studenți, de la instituțiile din București și provincie, cu care regretatul Radu Popa a avut legături strânse în timpul prodigioasei sale activități.

Cu excepția unei singure comunicări, referitoare la preistoria Maramureșului, toate celelalte au tratat o tematică legată de evul mediu. Subiectele de arheologie medievală au cuprins un interval cronologic din sec. VIII–IX până în sec. XVI–XVII, iar din punct de vedere geografic au acoperit aproape toate zonele în care Radu Popa și-a desfășurat activitatea. Sesiunea s-a bucurat de o largă audiență, pe măsura dimensiunii personalității lui Radu Popa, la lucrări participând numeroși arheologi, istorici, arhitecți, istorici de artă, studenți și masteranzi ai facultăților de istorie și istoria artei, atât din București, cât și din provincie.

Lucrările sesiunii au fost deschise prin cuvintele introductive ale dr. Alexandru Suceveanu, director adjunct al Institutului de Arheologie „V. Pârvan”, și dr. Radu Harhoiu, în calitate de conducător al Sectorului de arheologie medievală, organizator și moderator al sesiunii. Au urmat apoi comunicările științifice, grupate într-o ordine care a încercat să țină seama de cronologia subiectelor și de zonele geografice abordate.

Prezentăm în continuare programul integral al sesiunii.

Joi 26. 02. 1998

1. **Alexandru Suceveanu** (Institutul de Arheologie „Vasile Pârvan”, București) – *Cinci ani de când ne-a părăsit Radu Popa.*
2. **Radu Harhoiu** (Institutul de Arheologie „Vasile Pârvan”, București) – *Cuvânt introductiv.*
3. **Gheorghe Baltag** (Muzeul Orășenesc, Sighișoara) – *Noi elemente inedite în cultura materială a secolelor VIII–IX din Transilvania. Așezarea de la Albești.*

4. **Zeno K. Pinter** (Universitatea „Lucian Blaga”, Sibiu) – *Piese de armament și echipament militar de proveniență carolingiană din valea Mureșului.*
5. **Adrian A. Rusu** (Institutul de Arheologie și Istoria Artei, Cluj-Napoca) – *Câteva direcții de evoluție a arheologiei medievale din Transilvania după momentul Radu Popa.*
6. **Petre Munteanu Beșliu** (Muzeul Brukenthal, Sibiu), **Thomas Năgler** (Universitatea „Lucian Blaga”, Sibiu) – *Fortificații la marginea regatului maghiar. Cetatea medievală de la Rășinari (jud. Sibiu).*
7. **Marius Diaconescu** (Muzeul Județean, Satu Mare) – *Drăgoșești.*
8. **Carol Kacsó** (Muzeul Județean, Baia Mare) – *Date noi cu privire la preistoria Maramureșului.*
9. **Paraschiva-Victoria Batariuc** (Muzeul Bucovinei, Suceava) – *Cahle cu reprezentări de cavaleri, din secolele XVI–XVII, descoperite în Moldova.*
10. **Ecaterina Cincheza Buculei** (Institutul de Istoria Artei „G. Oprescu”, București) – *Sensul funerar al programelor iconografice din gropnițele moldovenești (sec. XVI).*

Vineri 27. 02. 1998

1. **Suzana More Heitel** (Institutul de Istoria Artei „G. Oprescu”, București) – *Cercetarea arheologică a fostei „abații” de la Pâncota (jud. Arad).*
2. **Viorel Achim** (Institutul de Istoric „N. Iorga”, București) – *Stăpânirile cneziale în Banat. Problema cotelor patrimoniale.*
3. **Dan Căpățână** (Muzeul Militar Național, București) – *Cercetările arheologice de la cetatea din Făget, jud. Timiș (1990–1997).*
4. **Radu Popa, Ion Motzoi-Chicideanu** (Institutul de Arheologie „V. Pârvan”, București) – *Biserica din Gurasada (jud. Hunedoara). Cercetări inedite din anii 1984–1985.*
5. **Luminița Dumitriu** (Muzeul Național de Istorie a României, București) – *Biserica Sf. Nicolae de la Bârzău (jud. Hunedoara).*
6. **Petre Diaconu** (Institutul de Arheologie „V. Pârvan”, București) – *Semnificația creștină a reprezentărilor de picioare pe monumentele medievale.*
7. **Daniela Marcu** (Home Trade S.R.L., Brașov) – *Biserica reformată de la Daia, jud. Harghita. Cercetări arheologice.*
8. **Adrian Ioniță** (Institutul de Arheologie „V. Pârvan”, București) – *Cercetările arheologice de la Feldioara (jud. Brașov).*
9. **Antal Lukács** (Universitatea București) – *Tezaurul de la Streza–Cârțișoara (jud. Sibiu).*
10. **Sergiu Iosipescu** (Muzeul Militar Național, București) – *Cercetările arheologice de la Cetatea Chioarului (jud. Baia Mare).*
11. **Gheorghe I. Cantacuzino** (Institutul de Arheologie „V. Pârvan”, București) – *Considerații privind necropola din jurul bisericii vechii curți domnești din Câmpulung.*

Publicăm în acest număr manuscrisele aduse la redacție până la 1 iunie 1998.

CUVÂNT ÎNAINTE

de ALEXANDRU SUCEVEANU

Un gând de recunoștință se îndreaptă, pe rând, spre Ion Chicideanu, cel care a avut ideea organizării acestei manifestări, spre Radu Harhoiu, care, în calitate de șef al Sectorului de arheologie medievală, a organizat-o și, în fine, dar desigur nu în ultimul rând, spre Adrian Ioniță, cel care a asigurat suportul tehnic al acesteia, facilitând totodată publicarea comunicărilor prezentate la respectiva reuniune.

Îmi aduc aminte, cu nostalgie, de o scenă petrecută în 1963, la scurtă vreme după venirea sa în Institut. Ieșeam împreună de la o comunicare ținută de directorul de atunci al Institutului, Emil Condurachi, care își exprimase unele îndoieli privind utilizarea roții olarului în ceramica geto-dacică încă din secolele VI–V a.Chr., așa cum ar fi părut să rezulte din descoperirile lui Constantin Preda de la Alexandria. Nefamiliarizat încă cu tainele versatilității sud-carpatine, Radu Popa m-a întrebat dacă această luare de poziție a unui director de institut trebuie considerată ca o teză oficială, fără drept de replică. Nu-mi aduc aminte ce i-am răspuns, dar oricum răspunsul meu – nu aveam decât 23 de ani – nu va fi avut nici o importanță. Știu însă sigur că, în timp, Radu Popa a deprins aceste taine, ajungând una dintre figurile cele mai proeminente ale Institutului de Arheologie din București. Nu am competența să-i discut impresionanta operă științifică ca și adevărata școală de arheologie pe care a reușit s-o creeze. Le vor pune în valoare, fără îndoială, contribuțiile din numărul revistei pe care am onoarea să-l prefățez. În schimb, n-aș putea omite să amintesc faptul că i-a stat alături, ca director adjunct, lui Dionisie M. Pippidi, în ultima perioadă a directoratului acestuia și că după decembrie 1989 – sesizând, mai repede decât mulți dintre noi, consecințele pe care le-ar fi putut avea această mutație politică pentru societatea civilă în general și în particular pentru cea muzeistico-arheologică – a depus fructuoase eforturi pentru constituirea Grupului de Dialog Social, ca și pentru reînființarea Direcției Monumentelor Istorice, desființată abuziv în 1977.

Nu știu în ce măsură Radu Popa cunoștea *expressis verbis* preceptul potrivit căruia viața trebuie trăită ca și cum s-ar putea încheia în orice moment, în timp ce opera – fie ea publică, fie științifică – trebuie concepută ca și cum ea nu s-ar încheia niciodată, dar este sigur, privind cu durere în urmă, că l-a aplicat în toată viața și activitatea sa. A știut să-și trăiască din plin viața, nerefuzându-și nici una dintre plăcerile ei, dar o soartă nedreaptă ni l-a răpit mult prea devreme. În schimb ne-a lăsat o operă solidă – n-ar fi decât să adăugăm aici reeditarea, prin grija aceluiași Adrian Ioniță, a monografiei *Țara Maramureșului în veacul al XIV-lea*, reeditare care n-a necesitat nici o modificare – căreia scurgerea timpului nu va face altceva decât să-i evidențieze perenitatea.

PIESE DE ARMAMENT ȘI ECHIPAMENT MILITAR DE PROVENIENȚĂ CAROLINGIANĂ DIN VALEA MUREȘULUI

de ZENO-KARL PINTER

Autorul analizează câteva piese de **armament (lamă de spadă, buterolă, vârf de sulită, pintenii)** aflate în colecțiile muzeelor din Alba Iulia, Orăștie și Cluj, care împreună par a alcătui inventarul standard al unui **războinic carolingian** din sec. IX. Totodată se lansează ipoteza că acestea ar proveni dintr-un mormânt situat pe valea Mureșului, aparținând unui reprezentant al **statului franc**, prezența sa datorându-se controlului asupra **drumului sării**.

Zona văii Mureșului a reprezentat încă din cele mai vechi epoci ale istoriei un culoar de acces de importanță excepțională dinspre Europa Centrală spre interiorul arcului carpatic, o zonă de intensă circulație a diferitelor grupuri umane aflate în căutarea unor resurse naturale, în special a sării atât de necesare subzistenței. Pe acest veritabil „drum al sării” bogăția materialelor arheologice aparținând tuturor epocilor istorice este în mod firesc impresionantă iar cercetarea arheologică a știut să valorifice încă din secolul trecut urmele materiale ale perioadelor străvechi. Nu aceeași atenție s-a acordat însă vestigiilor perioadei de început a evului mediu, lăsând impresia falsă că în acest interval cronologic zona și-ar fi pierdut din importanță și determinându-ne să încercăm a demonstra contrariul, pe baza unei categorii restrânse, dar semnificative, de material arheologic.

Sub numărul de inventar 226, a intrat în colecția veche a Muzeului Național al Unirii din Alba Iulia o lamă fragmentară, puternic corodată (fig. 1/1). Nu se știe cu exactitate unde anume a fost descoperită această piesă și în ce condiții¹, corodarea pronunțată ducând însă la concluzia că păstrarea s-a făcut în pământ sau în apă.

Lungimea totală a piesei este în prezent de 722 mm, din care fragmentul de lamă păstrat măsoară 664 mm. Și din mâner s-a păstrat doar o porțiune de 58 mm lungime. Tija mânerului are la umerii lamei o lățime de 32 mm, iar la capătul păstrat 19 mm, în același punct grosimea măsurând 2,8 și respectiv 1,6 mm. Taișurile evoluează pe cea mai mare parte a lamei aproape paralel și pe o lățime ce variază puțin în jurul valorii de 50 mm, scăzând doar spre vârf la 42 mm, ceea ce poate duce la concluzia că porțiunea de vârf pierdută nu a fost foarte mare. Șanțurile mediane sunt vizibile pe întreaga lungime a lamei,

¹ R. R. Heitel, *Dacia*, N.S. 38–39, 1994–1995, p. 430 urm; vezi și Z. K. Pinter, *Istorie și tradiție în spațiul românesc* 3, 1996, p. 175–180.

fiind extrem de late: 29 mm la mâner, 24 mm la mijlocul și 18 mm la capătul lamei.

Cel mai interesant aspect legat de această piesă fragmentară este dat de metoda prin care a fost realizată și de însemnele vizibile pe lamă. Lama spadei a fost făurită prin damaschinare totală, practic porțiunea șanțurilor mediane

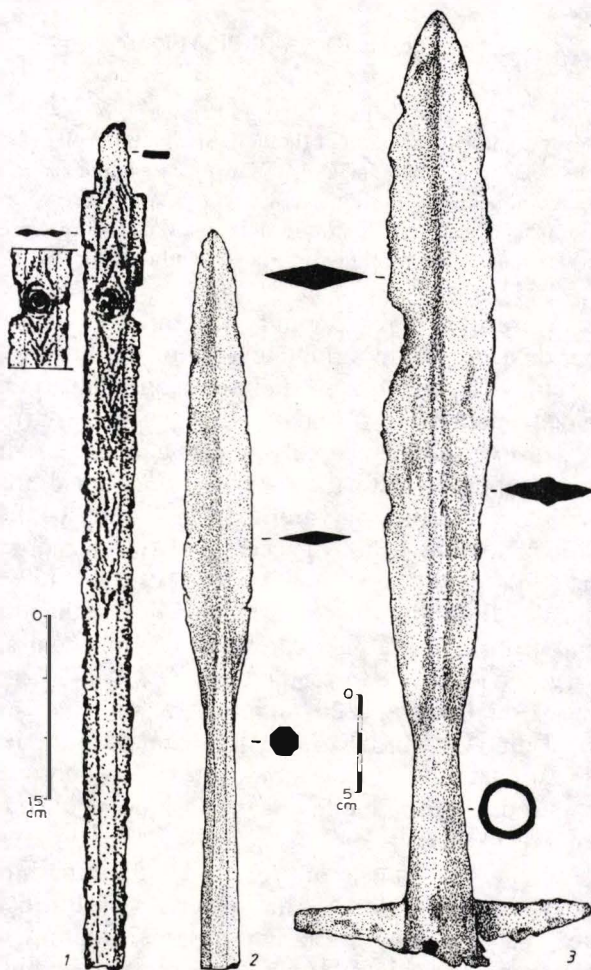


Fig. 1. Arme carolingiene din valea Mureșului (loc de descoperire necunoscut): 1 lamă de spadă damaschinată (Muzeul Național al Unirii, Alba Iulia); 2 vârf de sulită; 3 lance cu aripioare (2-3 Muzeul Orășenesc Orăștie).

constituind nucleul damaschinat, pe care au fost sudate tăișurile². Acest nucleu dezvăluie un model împletit în „oase de pește”, foarte ușor vizibil în urma corodării accentuate. Tot ca rezultat al corodării, pe anumite porțiuni, tăișurile

² M. Sachse, Arbeitsblätter für Restauratoren 11, 1978, 1, p. 115 urm.

s-au desprins de miezul damaschinat. La distanța de 100 mm de umerii lamei, în nucleu a fost bătut pe ambele fețe câte un simbol; realizat din sârmă damaschinată, în așa fel încât practic lama a fost străpunsă de cele două intruziuni, ce se întâlnesc spate în spate. Pe una dintre fețele lamei, a fost imprimată o spirală, iar pe fața cealaltă, exact pe partea opusă, a fost reprezentat prin același procedeu tehnic un semn ce poate fi interpretat ca o variantă de zvastică sau ca o cruce cu capetele brațelor terminate în „T”. Atât spirala, cât și zvastica sunt simboluri solare folosite încă din preistorie, dar, cum prin formă și prelucrarea damaschinată lama este ușor databilă în perioada secolelor VIII–X³, este evident că avem de-a face cu simboluri runice. Spirala apare în simbolistica runică drept semn al ciclului solar și al transcendenței, al resurecției în mereu altă dimensiune, în special al învierii sub auspiciile lui Odin⁴. Prin acest semn se încerca cel mai probabil „pregătirea” transcendenței lamei pentru folosire în cealaltă dimensiune: cea a Wallhalei. Semnul zvasticii apare în simbolistica runică drept „Soarele biruitor”, făcând parte din categoria runelor victoriei. Este deci tot un semn solar și reprezintă, la fel ca spirala, mișcarea, rotirea permanentă a soarelui. Zvastica runică este folosită ca semn de bun augur, aducător de noroc și apărător, opritor de nenorociri, fiind, la fel ca spirala, un simbol al reîntoarcerii luminii solare și al resurecției⁵. În acest context, apariția semnului pe lama unei arme poate oferi o interpretare asemănătoare celei a spiralei, în plus, se considera probabil că acest semn va aduce noroc și va ocroti arma și pe purtătorul ei. La germanii nordici, la vikingi, semnul era interpretat drept „ciocanul lui Thor”, deci ca simbol al zeului tunetului, al forțelor naturale dezlănțuite, dar inițial a fost cel mai probabil semnul zeului suprem Odin⁶. Există însă și părerea conform căreia același semn inversat, „contrazvastica”, ar avea cu totul altă semnificație, ca simbol al distrugerii și al morții⁷, iar semnul de pe lama păstrată la Alba Iulia, prin inexactitatea execuției, poate fi identificat și cu o „contrazvastică”. În acest context, este mai probabilă simbolizarea caracterului aducător de moarte al armei, cum este și cazul unei reprezentări asemănătoare pe un vârf de lance descoperit la Müncheberg⁸. Pe lângă semnificația lor magică, asemenea simboluri pot reprezenta și însemne de meșter⁹. Zvastica sau crucea cu capete în formă de „T” apare foarte frecvent pe lamele de proveniență francă. Filozoful arab Al Kindi († 870), descrie spadele france de calitate deosebită ca având imprimate în partea de sus a lamei *cruci, cercuri și semilune*¹⁰. Și, într-adevăr, cea mai mare parte a materialului de corespondență tipologică provine din

³ W. Menghin, *Das Schwert im frühen Mittelalter*, Stuttgart, 1983, p. 17 urm.

⁴ K. Renck-Reichert, *Runenfibel*, Heilbronn, 1938, p. 79.

⁵ J. Lechler, *Vom Hakenkreuz*, Leipzig, 1925, p. 34 urm.

⁶ Renck-Reichert, *op. cit.*, p. 77 urm.

⁷ *Ibidem*, p. 78.

⁸ *Ibidem*.

⁹ A. N. Kirpicinikov, *Waffen und Kostümkunde* 28, 1986, 1, p. 15.

¹⁰ *Ibidem*, p. 16 urm.

apusul și centrul european, din fostele teritorii ale statului franc merovingian și carolingian¹¹, dar corespondențe aproape exacte cu piesa de la Alba Iulia întâlnim atât în spațiul nordic: în Finlanda, la Tampere sau Helsinki prevăzute cu mâner „tip L”-Petersen¹², sau Norvegia, la Rimstadt, cu mâner „tip



Fig. 2. 1 Reprezentarea unor războinici înarmați cu lănci cu aripioare (miniatură din sec. IX); 2-3 pinteni cu plăci de la Tărtăria; 4 buterolă de la Alba Iulia (2-4 Muzeul de Istorie Cluj-Napoca; după K. Horedt).

¹¹ A. Geibig, *Beiträge zur morphologischen Entwicklung des Schwertes im Mittelalter*, Neumünster, 1991, p. 256, 276, 282, 329, pl. 46, 66, 72, 119.

¹² J. Leppäaho, *Suomen Muinaismuistoyhdistyksen Aikakauskirja – Finska Fornminnesföreningens Tidskrift* 61, 1964, p. 22, nr. 2-4, p. 23, fig. 2b, 3b, 4c; p. 24, nr. 2, p. 25, fig. 2c.

G"-Petersen¹³, cât și în cel răsăritean, la Gnesdowo, „tip V"-Petersen, piese considerate pe baza acestor însemne ca provenind tot din zona renană a Franciei, chiar dacă mânerurile sunt de factură nordică¹⁴.

Pe baza aspectului general al lamei, este sigur că piesa în discuție a fost concepută ca o spadă pentru lovit cu o singură mână, iar pe baza paralelelor existente a fost prevăzută cu buton ușor, probabil lobat de tip „V" sau „L"-Petersen. Damaschinarea mecanică totală este specifică atelierelor franceze până în secolele VIII-IX¹⁵, aceeași fiind și cronologia propusă pentru însemnele de pe lamă¹⁶, iar aceasta corespunde perfect cu datarea oferită de relatarea mai sus amintită a lui Al Kindi. Prin urmare se poate afirma, chiar în lipsa butonului și a gărzii, că perioada cea mai sigură de datare a lamei din muzeul de la Alba Iulia este cea a secolelor VIII-IX.

În relație tipologică și cronologică cu această piesă, ar putea fi pusă și buterola provenită tot de la Alba Iulia, fără precizarea locului exact de descoperire, intrată în anul 1943 în muzeul din Cluj și care a făcut obiectul mai multor studii de specialitate¹⁷ (fig. 2/4a-b).

Tot în colecții vechi, de data aceasta în Muzeul Orășenesc din Orăștie, se păstrează alte două piese de armament deosebit de interesante, respectiv un vârf de lance și unul de sulită.

Vârful de lance (fig. 1/3) face parte din categoria desemnată în literatura de specialitate cu termenul de „lance cu aripioare" (*Flügellanze*) și este în general bine păstrat, fiind deteriorat prin corodare doar la gura tubului de înmănușare și în zona celor două tășuri ale lamei.

Lungimea piesei reprezintă în prezent 486 mm, din care lama măsoară 380 mm, iar tubul de înmănușare 106 mm. Lama este masivă și întărită cu o nervură mediană, ce se profilează ca o prelungire a tubului de înmănușare. Nervura se distinge pe întreaga lamă, fiind însă mai proeminentă pe jumătatea dinspre tubul de înmănușare. Lățimea maximă a lamei este de 56 mm, iar grosimea reprezintă 14 mm înspre tub și 12 mm spre vârf. Tubul de înmănușare, cu grosimea maximă de 38 mm, este prevăzut cu plăsele opritoare sau „aripioare", lungi fiecare de 55 mm. Pe porțiunea păstrată a tubului nu se observă orificiul practicat de obicei pe asemenea piese pentru fixarea cu un cui pe lemnul hampei.

Dimensiunile și trăsăturile morfologice ale acestei piese sunt caracteristici clare ale unei lănci foarte grele, folosite în special în luptele de cavalerie. Reprezentări ale unor astfel de arme sunt frecvente în perioada

¹³ J. Petersen, *De Norske Vikingesverd*, Videnskapssekabets Skr. 2, Hist.-Fil. Klasse, Kristiania, 1919, p. 85, fig. 72.

¹⁴ Kirpicinikov, *op. cit.*, p. 6, fig. 2; p. 14, pl. 4/8.

¹⁵ Menghin, *op. cit.*, p. 19.

¹⁶ Kirpicinikov, *op. cit.*, p. 16.; Leppäaho, *op. cit.*, p. 12 urm.

¹⁷ M. Roska, *KözlCluj* 4, 1944, p. 102-108; K. Horedt, *SCIVA* 5, 1954, 2, p. 497-499; idem, *Untersuchungen zur Frühgeschichte Siebenbürgens*, București, 1958, p. 141 (în continuare *Untersuchungen*); idem, *Siebenbürgen im Frühmittelalter*, Bonn, 1986, p. 81 (în continuare *Siebenbürgen*); K. Bakay, *ActaArchHung* 19, 1967, p. 126.

secolelor VIII–X, cel mai elocvent exemplu constituindu-l miniatura datată în secolul al IX-lea și păstrată în biblioteca conventului de la Sankt Gallen (fig. 2/1). Așa-zisele „aripioare” nu au vreun rol în zborul unei astfel de arme, care de altfel era mult prea grea pentru a fi aruncată, ci au menirea să împiedice străpungerea inamicului în timpul șarjelor de cavalerie, ceea ce ar implica ruperea sau pierderea lăncii.

În tipologiile consacrate întâlnim piese asemănătoare celei în discuție. În tipologia armelor nordice, Jan Petersen consideră asemenea vârfuri ca aparținând tipului „B”¹⁸, asociate în morminte vikinge cu spade de tip „S”, ceea ce confirmă datarea la cumpăna secolelor VIII–IX¹⁹. A. Ruttkay, analizând armamentul din perioada Moraviei Mari, prezintă o piesă descoperită ocazional la Mul’a (Ráróspusztá)²⁰, foarte asemănătoare celei de la Orăștie, pe care o încadrează tipului „I”, ceea ce cronologic ar acoperi perioada secolului al IX-lea²¹. În Ungaria vârfurile de lance au fost tipologizate separat de celelalte piese de armament de către L. Kovács, iar piesele asemănătoare celei în discuție, numite „lânci france cu aripioare”, sunt incluse în grupa 3 și dateate larg între secolele IX–XI²². Vârfurile cele mai apropiate ca dimensiuni și formă celui de la Orăștie, cum este cel de la Kecske-mét-Belváros, sunt însă dateate în secolul al IX-lea²³. Mai recent, J. Szentpéteri consideră vârfurile grele „cu aripioare” din Ungaria ca aparținând perioadei avarie târzii sau post-avare, deci secolelor VIII–IX și ca fiind de proveniență francă, acestea deosebindu-se clar de piesele ușoare folosite în zonă în perioada avară²⁴. În Herzegovina întâlnim o lance asemănătoare celei în discuție, descoperită alături de o spadă într-un mormânt la Stolac-Čairi, ambele arme fiind considerate carolingiene și dateate în sec. IX²⁵. Interesant de menționat este faptul că asemenea piese nu sunt semnalate de lucrările de specialitate din Rusia²⁶, Finlanda²⁷ sau Polonia²⁸, ceea ce delimitează destul de clar direcția și aria de răspândire spre răsărit a lăncilor france „cu aripioare”, zonă ce corespunde în linii mari teritoriilor aflate la un moment dat sub influența carolingienilor. Lancea de la Orăștie pare să marcheze până în prezent extremitatea răsăriteană a acestor descoperiri.

Tot în colecția veche a muzeului din Orăștie se păstrează un vârf de sulită (fig. 1/2) cu lungimea totală de 380 mm. Lama este zveltă, în formă de frunză de salcie și prezentând la mijloc, în secțiune, un profil rombic; măsoară 250 mm. Lățimea maximă a lamei reprezintă 37 mm, iar grosimea 7 mm.

¹⁸ Petersen, *op. cit.*, p. 23, fig. 8.

¹⁹ *Ibidem*, p. 147, fig. 117.

²⁰ A. Ruttkay, *SlovArch* 23, 1975, 1, p. 159, fig. 12/2; idem, *SlovArch* 24, 1976, 2, p. 299.

²¹ Idem, *SlovArch* 30, 1982, 1.

²² L. Kovács, *Alba Regia* 9, 1970, p. 100 urm., fig. 4/1–8; fig. 5/1–2.

²³ *Ibidem*, p. 86, fig. 4, 1.

²⁴ J. Szentpéteri, *ActaArchHung* 45, 1993, p. 189.

²⁵ V. Atanacković-Salčić, *Balkanoslavica* 10, 1983, p. 25, fig. 2/2.

²⁶ Kirpicinikov, *op. cit.*

²⁷ Leppäaho, *op. cit.*

²⁸ M. Glosek, L. Kajzer, A. Nadolski, *Bron sredniowieczna z ziem polskich*, Łódź, 1978.

Tubul de înmănușare, măsurând în lungime 130 mm, prezintă în secțiune un profil octogonal cu latura de 8 mm la gura de înmănușare, în același punct distanța dintre laturile opuse fiind de 20 mm. Cel mai probabil, această piesă, spre deosebire de cea analizată anterior, reprezintă vârful unei sulițe, deci al unei arme pentru luptă la distanță, mai exact pentru aruncat.

Din punct de vedere tipologic, acest vârf de suliță este mai greu de diferențiat din imensul material de acest fel păstrat în colecțiile muzeelor, decât vârfurile cu aripioare. Elementul de referință în acest caz îl reprezintă tubul de înmănușare octogonal și dimensiunile piesei. Singura piesă asemănătoare publicată din România este cea din colecția Institutului de Arheologie „Vasile Pârvan” din București, tot fără loc de proveniență cunoscut și considerată a fi de factură nordică²⁹. Foarte recent, a fost descoperită într-o periegheză în apropiere de Sebeș-Alba o piesă, păstrată actualmente în colecția de arheologie a Universității „Lucian Blaga” din Sibiu, din păcate puternic corodată, dar cu urme de damaschinare încă vizibile pe lamă și cu tub de înmănușare octogonal. În tipologia armelor nordice propusă de J. Petersen, piese oarecum asemănătoare regăsim în tipul „E”, datat la sfârșitul sec. IX³⁰. Vârful cel mai asemănător ca formă și dimensiuni publicat în Ungaria, dar fără să reprezinte o corespondență absolută, ar fi cel de la Törtel-Demetertanya, datat însă în secolul al X-lea³¹. Piesa cea mai frumoasă cu tub octogonal ornamentat a fost descoperită în albia Dunării la Budapesta și este inclusă de L. Kovács în grupa 6, a lăncilor ce nu pot fi datate³², deși în acest caz există numeroase paralele în spațiul nordic datate în secolele IX–X³³. Nici între piesele slovace analizate de A. Ruttkay nu găsim corespondențe absolute. Din puținele corespondențe tipologice enunțate mai sus deducem că asemenea piese sunt întâlnite cel mai adesea în mediul viking, iar datarea largă ar fi posibilă în secolele IX–X. Faptul că vârfurile de suliță și cele de lance grea „cu aripioare” apar în același interval de timp, dar cu pondere diferită în anumite zone ale continentului, se explică prin tactica și strategia militară a diferitelor popoare. Astfel, în spațiul occidental sau central european domină vârfurile grele „cu aripioare” datorită tacticii de luptă bazate pe cavaleria grea, răspândită de francii carolingieni începând cu Carol Martel. În acest mod de purtare a războiului elementul de bază îl constituie șarja de cavalerie cu călăreți echipați cu echipament defensiv greu și lance lungă, secundată de spada grea pentru o mână sau alte arme pentru lovit, ca securea de luptă. Sulița ușoară pentru aruncat este doar o armă secundară, folosită în cazul ruperii sau pierderii lăncii. În spațiul nordic situația este cu totul alta, vikingii, purtători doar de armuri ușoare și specializați în bătălii navale, preferă sulița ușoară ce putea fi aruncată asupra inamicului sau mânăuită mai ușor în lupta corp la corp de pe nave, motiv pentru care lancea grea este arma secundară și ca atare se întâlnește mai rar.

²⁹ R. R. Heitel, FVL 35, 1992.

³⁰ Petersen, *op. cit.*, p. 26 urm.

³¹ Kovács, *op. cit.*, p. 94, fig. 6/3.

³² *Ibidem*, p. 108.

³³ Leppäaho, *op. cit.*, p.101, 111, 113, 115, 117.

În concluzie, piesele de armament descrise mai sus pot fi datate între secolele VIII–X, cel mai probabil în secolul al IX-lea. O astfel de datare, într-o perioadă atât de puțin acoperită de informația scrisă și destul de săracă în descoperiri arheologice, incită desigur la unele aprecieri cu caracter istoric și arheologic.

În primul rând, urmărind proveniența pieselor, putem constata că actualmente sunt păstrate la Alba Iulia și Orăștie și că au intrat în colecțiile acestor muzee prin achiziție în anii '40 ai secolului nostru. În exact aceeași perioadă în colecțiile Muzeului din Cluj intră o pereche de pintenii cu plăci, de clară factură carolingiană (fig. 2/2–3), databili în secolul al IX-lea³⁴, descoperiți probabil prin deranjarea unui mormânt cu prilejul lucrărilor efectuate între 1940–1942 pentru amenajarea șoselei naționale în dreptul localității Tărtăria (jud. Alba)³⁵. Având în vedere că Tărtăria se află practic la jumătatea distanței dintre Alba Iulia și Orăștie, ne punem întrebarea dacă nu avem cumva de-a face cu dispersarea inventarului unui mormânt de luptător, pe care descoperitorii nevizitați l-au împărțit între ei pentru ca apoi fiecare să-l vândă muzeului din localitatea sa. Tipologic și cronologic materialele menționate mai sus: spada cu buterola, vârful de lance grea de cavalerie „cu aripioare”, vârful de sulită și pintenii, sunt perfect compatibile, toate la un loc constituind aproape un inventar ideal de războinic franc sau influențat de statul franc carolingian. Mai mult decât atât, la nici un kilometru de acest loc de descoperire, pe malurile Mureșului au fost cercetate necropolele de la Blandiana, dintre care cea notată „Blandiana A” este datată tot în secolul al IX-lea și pusă în legătură cu pătrunderea unor elemente sudice, slavo-bulgare, pe Mureș, în vederea controlării drumului sării³⁶.

În acest moment al ecuației noastre istorice putem interveni cu sărăcăcioasele informații scrise ale vremii, generate în special de relațiile dintre cele două „mari puteri” ale epocii, care își dispută preponderența și moștenirea kaganatului avar în această zonă: bulgarii și francii. Dacă până la mijlocul secolului al IX-lea relațiile sunt destul de încordate, în anul 892, sub țarul Vladimir și regele Arnulf de Carintia, analele de la Fulda menționează o solie ce negociază oprirea exportului de sare către moravieni, cu care carolingienii se aflau în conflict³⁷. Asistăm deci la primul „embargo” atestat documentar în această zonă, căci numai sarea transportată pe Mureș putea fi controlată de

³⁴ Ruttkay, *SlovArch* 24, 1976, 2, p. 346 urm; idem, *SlovArch* 30, 1982, 1.

³⁵ Horedt, *Apulum* 3, 1949, p. 44–57; idem, *SCIV* 5, 1954, 3–4, p. 496–497; idem, *Untersuchungen*, 1958, p. 113; idem, *Siebenbürgen*, p. 81; idem, *Das frühmittelalterliche Siebenbürgen*, Innsbruck, 1988, p. 74; Heitel, *SCIVA* 34, 1983, 2, p. 107; A. Madgearu, *Mousaios* 4, 1994, 1, p. 154–160; N. M. Simina, *Buletinul Cercurilor Științifice Studentești, Alba Iulia*, 2, 1996, p. 155.

³⁶ Horedt, *Siebenbürgen*, p. 68–71; idem, *Dacia*, N.S. 10, 1966, p. 270 urm; G. Anghel, H. Ciugudeanu, *Apulum* 24, 1987.

³⁷ *Annales Fuldenses*, Hannover, 1891, p. 408, „...ne coemptio salis inde Maravanis daretur...”; Cf. și S. Brezeanu, *Etudes balkaniques* 20, 1984, 4, p. 122–125; Cs. Bálint, *Südungarn im 10. Jahrhundert*, Budapesta, 1991, p. 100 urm.

țarat. Cert este că tocmai în această perioadă apar în culoarul Mureșului purtătorii grupului cultural „Blandiana A”³⁸ și, odată cu aceștia, încetează înhumările grupului cultural Ciunbrud atribuit pe baza inventarului extrem de concludent unor enclave moraviene, atât în localitatea eponimă³⁹, cât și la Orăștie⁴⁰. Se poate deci crede că „embargoul” a fost respectat, undeva între Blandiana și Tărtăria fiind instalat probabil un post de control al traficului pe Mureș. În aceste condiții nu poate fi exclusă participarea la această acțiune și a unor reprezentanți ai carolingienilor, care au putut purta armele analizate mai sus și care au fost înhumați separat de comunitatea slavo-bulgară de la Blandiana. De altfel, aceste descoperiri ținând de mediul apusean carolingian nu sunt singurele. Au fost descoperite în Banat atât monede carolingiene datate între anii 855 și 884, la Orșova (jud. Mehedinți) și Jamul Mare (jud. Timiș)⁴¹, cât și elemente specifice grupului cultural Kottlach, la Deta (jud. Timiș)⁴², și chiar în Transilvania la Sălacea (jud. Bihor)⁴³ și Zalău (jud. Sălaj)⁴⁴, iar pînteni de factură carolingiană au mai fost descoperiți la Breaza (jud. Brașov)⁴⁵ și Șura Mică (jud. Sibiu)⁴⁶. Desigur, nu excludem nici posibilitatea ca prin intermediul menționatei relații de colaborare militară, armele de proveniență francă să fi ajuns în posesia unui potentat al țaratului, fiind cunoscut faptul că piesele de armament se numărau printre cadourile preferate înmânate de soli unor suverani sau comandanți militari⁴⁷. De asemenea, este posibil ca armele să fi fost purtate de un reprezentant militar al moravienilor ce asigura securitatea transporturilor de sare pe Mureș, însă, chiar dacă în spațiul moravian există asemenea descoperiri⁴⁸, în necropolele de tip Ciunbrud din Transilvania nu sunt întâlnite arme⁴⁹, decât cel mult cuțite la Orăștie. Cert este că piesele de armament și echipament militar analizate mai sus, în special spada, erau de foarte bună calitate, reprezentând vârful tehnologiei militare a vremii, și însumau o valoare care în secolul al IX-lea nu era la îndemâna oricui. Datarea destul de largă și păstrarea uneori mai îndelungată în uz a armelor și echipamentului militar de calitate, ca și succesiunea rapidă a evenimentelor politico-militare

³⁸ Horedt, *Siebenbürgen*, p. 71.

³⁹ A. Dankanits. I. Ferenczi, *Materiale* 6, 1959, p. 605–617; Horedt, *op. cit.*, p. 74.

⁴⁰ Cercetările de la Orăștie „Dealul Pemilor”, desfășurate în punctul numit „X8” între anii 1993 și 1997, au scos la lumină o necropolă a grupului Ciunbrud. Rezultatele cercetărilor sunt în curs de prelucrare prin colectivul Z. K. Pinter, N. Boroffka, S. A. Luca.

⁴¹ L. Mărghitan, *Banatul în lumina arheologiei* III, Timișoara, 1985, p. 176.

⁴² *Ibidem*, p. 40–42.

⁴³ N. Chidioșan, *SCIV* 20, 1969, 4, p. 613 urm.

⁴⁴ C. Cosma, *EphemNap* 4, 1994, p. 323–329.

⁴⁵ T. Nägler, *StComSibiu* 14, 1969, p. 100 urm; Madgearu, *op. cit.*, p. 154.

⁴⁶ T. Nägler, *StComSibiu* 21, 1981, p. 46; Madgearu, *op. cit.*, p. 155.

⁴⁷ Menghin, *op. cit.*, p. 17.

⁴⁸ V. Hrubý, *Staré Mesto Velomoravské pohřebiště*, Monumenta Archaeologica 3, Praga, 1955, p. 229; *Grossmähren. Ein versunkenes Slavenreich im Lichte neuer Ausgrabungen*, Berlin, 1968, fig. 22.

⁴⁹ Vezi supra nota 39.

în această zonă între prăbușirea kaganatului avar și penetrația maghiară, fac însă destul de dificilă o atribuire sigură a acestor materiale. Dar, indiferent cine a purtat sau folosit asemenea arme, ele atestă, alături de celelalte mărturii arheologice și izvoare scrise menționate, că în secolul al IX-lea Transilvania și drumul sării de pe Mureș nu și-au pierdut importanța, ci dimpotrivă constituie puncte strategice de maximă importanță pentru centrul și sud-estul Europei.

WAFFEN UND RÜSTUNGSSTÜCKE KAROLINGISCHER HERKUNFT AUS DEM MUREȘ-TAL

(ZUSAMMENFASSUNG)

Im vorliegenden Beitrag werden einige Waffenfunde untersucht, die aus dem Tal des Mieresch/Mureș-Flusses stammen, einem Raum, der dank der Bedeutung, die er im Verlauf der Jahrhunderte als Zugangsweg zu den siebenbürgischen Salzgruben gespielt hat, reich an archäologischen Schätzen ist. Es handelt sich um folgende Stücke: eine damaszierte Schwertklinge, die auf der einen Klingenseite eine in das heiße Eisen eingeschmiedete Spirale aufweist und auf der anderen eine Art Hakenkreuz; die Spitze einer Flügellanze sowie eine Speerspitze mit achteckiger Tülle. Durch Analogien mit ähnlichen Stücken bereits festgelegter Typologien werden diese Waffen dem fränkisch-karolingischen Kulturraum zugeordnet und in das 9. Jahrhundert datiert. Da die untersuchten Fundstücke sowie andere Funde – wie beispielsweise das bereits veröffentlichte Plattenspornpaar von Tărtăria oder das Ortband aus Karlsburg / Alba Iulia – aus einem begrenzten Raum stammen, vertritt der Verfasser die Meinung, daß es sich hier um ein in den vierziger Jahren unseres Jahrhunderts entdecktes Grabinventar handelt, das bei Straßenbauarbeiten in der Nähe von Tărtăria (jud. Alba) zerstört wurde und dessen Bestand von den Bauarbeitern untereinander aufgeteilt und an verschiedene Museen verkauft wurde. Was das Auftreten eines solchen Grabes im Miereschthal betrifft, meint der Autor, daß es sich um das in den Fuldaer Annalen aus dem Jahr 892 erwähnte Abkommen zwischen den Bulgaren und den Franken unter Zar Vladimir und König Arnulf von Kärnten handelte, ein Abkommen, durch das die Salzausfuhr aus Siebenbürgen nach Mähren (das mit den Franken Krieg führte) verhindert werden sollte.

ABBILDUNGSVERZEICHNIS

Abb. 1. Fränkisch-karolingische Waffen aus dem Mureș-Tal (Fundort unbekannt): 1 damaszierte Schwertklinge (Nationalmuseum der Einigung, Alba Iulia); 2 Speerspitze; 3 Flügellanze (2–3 Stadtmuseum Orăștie).

Abb. 2. 1 Darstellung von mit Flügellanzen bewaffneten Kriegeren (9 Jh.); 2–3 Plattenspornen aus Tărtăria; 4 Ortband aus Alba Iulia (2–3 Hist. Museum Cluj-Napoca).

TEZAURUL DE LA STREZA – CÂRȚIȘOARA (JUD. SIBIU)

de ANTAL LUKÁCS

Autorul analizează argumentele aduse de **Kurt Horedt** pentru datarea **tezaurului de argint** de la **Streza–Cârțișoara (jud. Sibiu)** la mijlocul secolului al XII-lea. Pe baza analogiilor cu alte tezaure conținând **argint tocat și diademe** de factură bizantino-balcanică, se propune schimbarea datării în a doua jumătate a secolului al XIII-lea.

Tezaurul de la Streza–Cârțișoara (azi Cârțișoara, jud. Sibiu) a fost găsit în timpul aratului de către săteanul Pantelimon T. Budacu, înspre hotarul cu satul Scorei, în anul 1892. Conform registrului de inventar al Muzeului Brukenthal din Sibiu, în data de 20 septembrie a aceluiași an, a fost achiziționată de la descoperitor o parte a tezaurului (nr. inv. 776–781).

Tezaurul a fost semnalat în literatura de specialitate abia în 1954 datorită lui Kurt Horedt (fig. 1)¹ și publicat în mod corespunzător în 1958, în studiul aceluiași autor despre etapele pătrunderii maghiare în Transilvania². Ulterior, cu ocazia organizării Muzeului Național de Istorie, tezaurul a fost adus la București, unde se păstrează și în prezent (nr. inv. 47503–47565). Înfățișarea actuală a pieselor s-a modificat față de momentul achiziționării și al publicării lor, iar unele dintre ele s-au pierdut, ceea ce ne obligă ca la descrierea lor să reluăm și informațiile mai vechi, cu atât mai mult cu cât starea fragmentară a tezaurului ridică unele dificultăți în reconstituirea obiectelor componente.

1. Pe primul loc K. Horedt prezintă patru fragmente dintr-un lănișor de argint, împletit din sârmă subțire, legate între ele abia după descoperire, cu o lungime totală de 57,2 cm³. În registrul de inventar al Muzeului Brukenthal se precizează că, la unul dintre capete, lanțul avea montată o verigă cu un cârlig de la care s-a desprins un pandantiv, detaliu ce pare să fie confirmat chiar de desenul publicat de Horedt (fig. 1/1). Dimensiunile consemnate în registru sunt: lung. 60,5 cm, gros. 0,38–0,40 cm, greutate 18 g.

2. Autorul citat prezintă apoi trei butoni, ornamentați în tehnica filigranului, cu diametrul de 1–1,6 cm, legați de lănișoare identice cu cele precedente, având lung. de 1–2 cm, 2–3 cm și 10 cm⁴. Registrul menționează în plus că grosimea lănișoarelor era de 0,3 cm, iar greutatea celor două fragmente mai mari era de 3,2 și respectiv 1,6 g. Pandantivele, așa cum se

¹ K. Horedt, SCIV 5, 1954, 3–4, p. 508–509.

² Idem, *Contribuții la istoria Transilvaniei în secolele IV–XIII*, Biblioteca istorică 7, București, 1958, p. 124–127.

³ *Ibidem*, p. 124 și 125, fig. 24/1.

⁴ *Ibidem*, p. 125, fig. 24/2–4.

poate constata după singurul exemplar care mai există, aveau o formă globulară, obținută prin sudarea a două emisfere goale, împărțite în patru petale al căror contur era subliniat cu un chenar de filigran. Pandantivele se prindeau de lănțisor cu ajutorul unui cârlig, iar în partea de jos aveau lipite câte o granulă, dovedind faptul că ele erau piesele terminale ale unei bijuterii mai complexe.

3. Plăcuță triunghiulară de argint, cu urme de aurire pe spate, ornamentată pe margini cu filigran și un șir de granule mici. Câmpul central este umplut de două granule mai mari, montate într-un cadru de filigran și separate de un

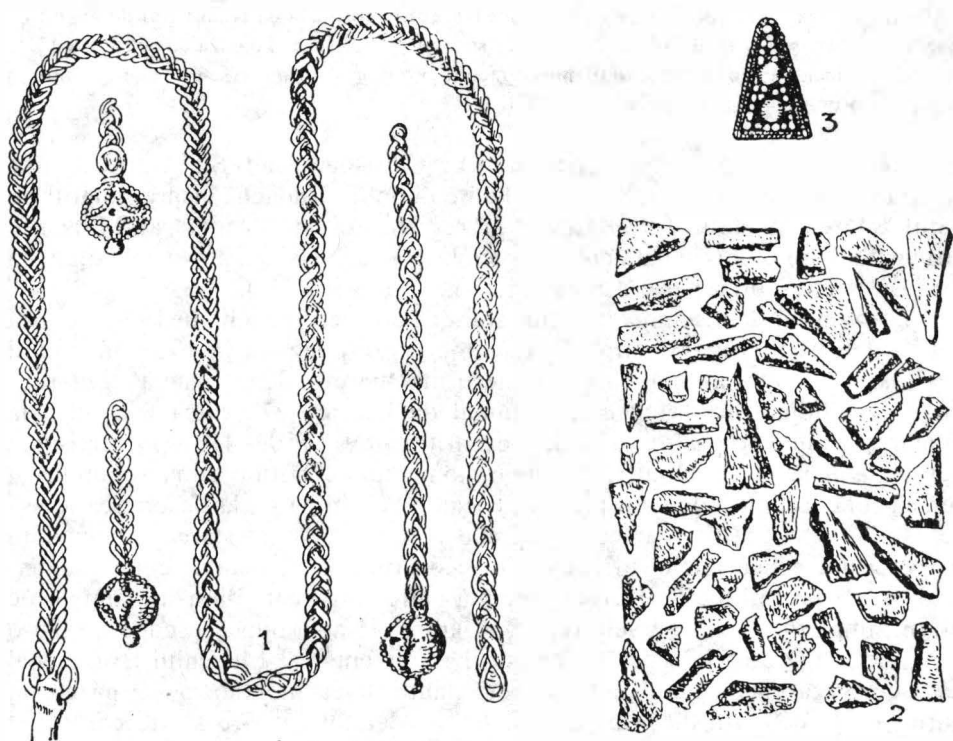


Fig. 1. Tezaurul de la Streza-Cârțișoara (după K. Horedt).

șir de granule mici. La cele trei colțuri plăcuța a fost perforată, foarte probabil pentru a putea fi fixată pe un suport textil sau din piele. Dimensiunile plăcuței sunt: 2,4 x 1,4 cm, greutate 1,8 g (fig. 1/3).

4. Registrul de inventar consemna în momentul achiziției și două fragmente ale unui buton aurit, cu greutate de 0,3 g, menționate și de Horedt, dar fără ilustrație, pierdute între timp⁵.

5. 60 de fragmente ale unor turte de argint, cu dimensiuni variind între 0,5–5,5 cm, în greutate totală de 895 g. Marginea arcuită a unor fragmente mai mari sugerează că ele au fost decupate din turte de formă rotundă sau ovală (fig. 1/2).

⁵ *Ibidem*, p. 124.

În sfârșit, K. Horedt mai adaugă o informație extrem de importantă, dar care lipsește din registrul de inventar al Muzeului Brukenthal: „Împreună cu tezaurul s-au găsit șase monede, una bizantină a lui Ioan II (1118–1143) și alte cinci de argint, nedeterminate”⁶. Din păcate autorul nu indică sursa acestei informații.

În prezent, toate lănțișoarele au fost legate între ele, la unul din capete fiind fixat singurul pandantiv care mai există, iar la celălalt a fost atașată plăcuța triunghiulară (fig. 2). În fototeca Muzeului Național de Istorie din București există două clișee care atestă fazele intermediare ale acestor transformări.

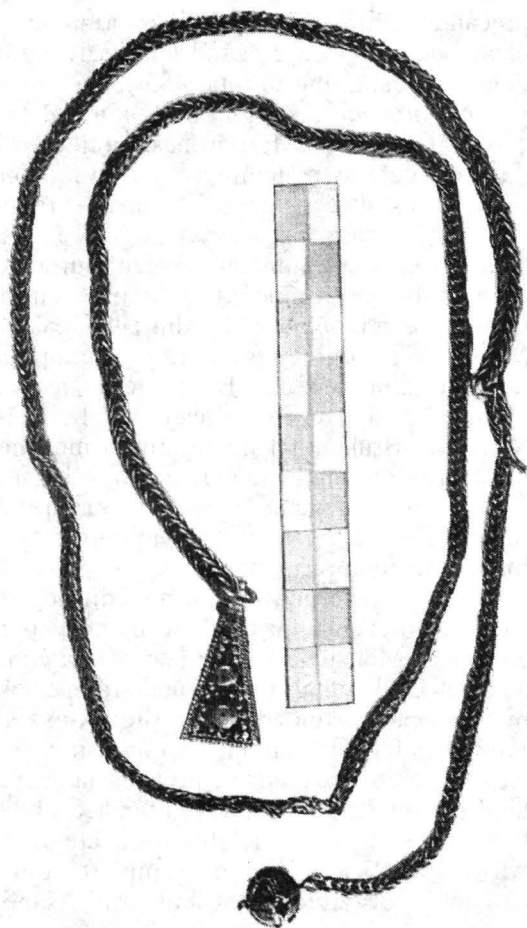


Fig. 2. Tezaurul de la Streza–Cârțișoara. Foto Muzeul Național de Istorie a României.

Publicând tezaurul în studiul amintit, K. Horedt a propus datarea lui către mijlocul secolului al XII-lea, pornind atât de la piesele componente, cât mai ales pe baza monedei bizantine. Contextul istoric care a determinat ascunderea tezaurului a fost explicat de reputatul specialist prin starea de neliniște și de nesiguranță provocată în sânul comunităților românești din Țara Făgărașului de

⁶ *Ibidem*.

avansarea regatului maghiar până la linia Oltului. Datarea părea să fie susținută și de încadrarea cronologică a tezaurului de monede bizantine descoperit la Făgăraș. Cu toate că Horedt și-a formulat ipoteza cu unele rețineri, datorită caracterului incomplet al ambelor tezaure, ea a fost acceptată fără rezerve de cea mai mare parte a istoricilor. Descoperirile mai recente însă fac posibilă și necesară reluarea discuției asupra datării tezaurului.

Începutul trebuie să-l constituie desigur cel mai puternic dintre argumentele datării: moneda bizantină a împăratului Ioan al II-lea. Cu ocazia primei menționări a tezaurului, în studiul din 1954, găsim o formulare foarte precaută: „Între Streza-Cârțișoara și Scorei s-a descoperit în anul 1892 un tezaur de argint cuprinzând lănișoare împletite și bucăți mici tăiate din turte de argint, cântărind în total 985 g, *cu care se susține că s-ar fi găsit împreună și cinci monede de argint și o monedă bizantină a lui Ioan al II-lea (1118–1143)*” (subl. n.)⁷. Motivul nesiguranței și sursa informației nu sunt precizate, după cum ele nu se lămuresc nici în momentul publicării tezaurului, când însă monedele sunt considerate parte integrantă a acestuia, fără nici o rezervă.

Confuzia a fost sporită de V. Vătășianu, care, citându-l pe Horedt, data tezaurul în prima jumătate a secolului al XII-lea, „pe baza unui *solidus* al lui Ioan al II-lea Comnenul”⁸. În mod surprinzător, Horedt a preluat această informație în monografia sa din 1986, păstrând neschimbată datarea tezaurului⁹. Monedele de argint s-au pierdut în împrejurări necunoscute, nefiind văzute de nici unul dintre cei care le amintesc. Necunoscut rămâne și autorul identificării monedei de aur bizantine, ca și locul de păstrare al acesteia, căci în evidențele Muzeului Brukenthal nu figurează nici un *solidus* din epoca Comnenilor¹⁰.

Prezența unor monede, chiar și bizantine, în tezaurul de la Streza-Cârțișoara nu ar reprezenta un fapt neobișnuit, dar informațiile confuze și mai ales imposibilitatea verificării lor ne obligă să exprimăm rezerve față de utilizarea lor ca elemente de datare.

Cercetările mai noi au dovedit de asemenea că analogia cronologică pe care o reprezenta tezaurul de monede bizantine de la Făgăraș trebuie și ea eliminată. Monedele fuseseră descoperite în 1927, dar din circa 60 de exemplare Muzeul Brukenthal a putut achiziționa doar 17. K. Horedt a identificat șapte monede ca aparținând împăraților Alexios I și Constantin, două le-a atribuit lui Ioan al II-lea, iar cinci n-au putut fi determinate¹¹. În anul 1981, însă, tezaurul a fost reanalizat, pe baza unor cataloage mai noi, de către E. Oberländer-Târnoveanu¹². S-a dovedit în acest fel că doar o singură emisiune aparținea lui Ioan al II-lea, celelalte fiind ale împăraților Manuel I, Isaac al II-lea, Alexios al III-lea, iar trei exemplare erau așa-numite imitații „bulgare”, deci emisiuni ale statului vlaho-bulgar al Asăneștilor din anii 1200–1212. Tezaurul de la Făgăraș n-a putut deci să fie ascuns mai devreme de începutul secolului

⁷ Vezi n. 1.

⁸ V. Vătășianu, *Istoria artei feudale pe teritoriul Țărilor Române I*, București, 1959, p. 171.

⁹ Horedt, *Siebenbürgen in Frühmittelalter*, Bonn, 1986, p. 150.

¹⁰ Mulțumim și pe această cale colegilor Oltea Dudău și Zeno-Karl Pinter pentru sprijinul acordat în verificarea registrelor.

¹¹ Horedt, *op. cit.*, p. 126.

¹² E. Oberländer-Târnoveanu, *StComSibiu* 20, 1981, p. 287–289.

al XIII-lea. Mai mult decât atât, același autor, pe baza similitudinilor de structură și de datare cu alte tezaure din Transilvania, Banat și Ungaria, considera într-un studiu mai recent că ascunderea lor s-a produs într-un context politico-militar identic: marea invazie mongolă din 1241¹³.

După părerea lui Horedt, prezența fragmentelor de turtă de argint era de asemenea în acord cu datarea propusă. Larga răspândire a tezaurelor cu argint tocat în Europa răsăriteană și absența lor, cel puțin în opinia sa, din Peninsula Balcanică și din Ungaria medievală, reprezentau semnele unei influențe kievene, chiar dacă, teritorial și cronologic, ea apărea ca un fenomen izolat. Influența slavă a găsit însă un teren fertil datorită devalorizării monedei în Ungaria spre mijlocul secolului al XII-lea¹⁴.

Argumentația se bazează pe date incomplete chiar și pentru stadiul de atunci al cercetării, pentru că existau deja șase tezaure cu argint tocat din Ungaria medievală, ce-i drept nu din secolul al XII-lea, ci din următoarele două veacuri, iar ultimele decenii au adăugat alte descoperiri similare. Trebuie precizat totodată că devalorizarea monedei și folosirea argintului brut ca mijloc de schimb sunt fenomene ce se manifestă în regatul maghiar începând cu mijlocul secolului al XII-lea. Tezaurul de la Streza-Cârțișoara ar fi deci consecința foarte timpurie și unică până în prezent a acestui fenomen, ceea ce nu este imposibil, dar destul de puțin probabil. Rezerva noastră este susținută și de tabelul tezaurelor cu lingouri și cu bucăți de argint tocat, datate cu monede, din spațiul larg al Bazinului Carpatic și până la Marca Neagră:

1.	Kiskunlacháza	cca 1200
2.	Abony	cca 1241
3.	Bánkut	cca 1241
4.	Kisbér	cca 1241
5.	Malinovec	cca 1241
6.	Pécel	cca 1241
7.	Trnava	cca 1241
8.	Tyukod	cca 1241
9.	Krupina	1270–1272
10.	Felsőbesnyőpuszta	cca 1275
11.	Băița–Nucet	1272–1290
12.	Amnaș	încep. sec. XIV
13.	Mihail Kogălniceanu	dec. IV al sec. XIV. ¹⁵

¹³ Cercetări Numismatice 7, 1990, p. 80–83.

¹⁴ Horedt, *op.cit.*, p. 124.

¹⁵ Kiskunlacháza: L. Huszár, *FolArch* 12, 1960, p.183–186; Abony: *ibidem*, p. 188; Bánkut: N. Parádi, *FolArch* 26, 1975, p. 142–144; Kisbér: Fl. Romer, *ArchKözl* 6, 1866, p. 172; Malinovec: L. Kraskovska, *SlovNum* 10, 1989, p. 254–256; Pécel: Parádi, *op. cit.*, p. 136–138; Trnava: K. Mészáros, *SlovNum* 12, 1992, p. 141–152; Tyukod: I. Gedai, *NK* 82–83, 1983–1984, p. 23–29; O. Gohl, *NK* 6, 1907, p. 125; Felsőbesnyőpuszta: F. Dworschak, *NK* 28–29, 1929–1930, p. 72; Băița–Nucet: Parádi, *op. cit.*, p. 144 (sub Vaskohsziklas!); Amnaș: R. Weisskircher, *Siebenbürgische Vierteljahrschrift* 58, 1935, 3, p. 229–233; Mihail Kogălniceanu: O. Iliescu, G. Simion, *RÉSEE* 2, 1964, 1–2, p. 217–228.

Se poate observa cu ușurință absența totală a unor descoperiri de la mijlocul secolului al XII-lea, cel mai timpuriu tezaur datând de la cumpăna veacurilor XII–XIII. Se detașează pregnant grupul de tezaure, bine datate cu denari de Friesach, a căror ascundere își găsește o explicație suficient de sigură în marea invazie mongolă din 1241–1242. Cu toate acestea, în mod surprinzător, pe teritoriul Transilvaniei orizontul respectiv nu este reprezentat de nici o descoperire, deși există mai multe tezaure îngropate cu același prilej, după cum am văzut mai sus. Trebuie să admitem deci că această situație reflectă stadiul cercetării în domeniu și nu realitatea istorică.

Ultimul orizont cronologic, de la sfârșitul secolului al XIII-lea și începutul secolului al XIV-lea, contrar unor păreri mai vechi¹⁶, certifică folosirea argintului tocat și în această perioadă. Concentrarea tezaurilor în secolul al XIII-lea face puțin verosimilă datarea tezaurului de Streza–Cârțișoara la mijlocul veacului precedent. Mult mai probabilă ni se pare încadrarea sa în ultima secvență cronologică.

Către aceeași concluzie ne îndreaptă și analogiile tipologice și cronologice ale diademei din tezaur.

Datorită stării fragmentare a piesei, reconstituirea tipului a fost făcută de Horedt pe baza analogiei cu diadema din tezaurul de la Ernesztháza (azi Banatsko Despotovac, Iugoslavia), datând însă din secolul al XIV-lea¹⁷. Surmontarea considerabilei distanțe cronologice dintre ele a fost rezolvată prin atribuirea ambelor diademe unui tip bizantin cu o lungă durată de folosire.

Într-o formulare atât de vagă, observația este desigur corectă, pentru că diademele și cerceii cu lăntișoare și pandantive poliedrice, de origine sau de tradiție bizantină, constituie într-adevăr o prezență obișnuită în necropolele și în tezaurele de sec. XII–XVI din Peninsula Balcanică și din Europa Răsăriteană¹⁸. Pentru a obține mai multă precizie în datarea pieselor în discuție, este necesară însă realizarea unor decupaje cronologice mai restrânse. Descoperirile de după apariția studiului lui K. Horedt permit, pe baza analogiilor pe care le oferă, o plasare tipologică și cronologică mai exactă a diademei de la Cârțișoara.

Ca și cu patru decenii în urmă, pentru teritoriile nord-dunărene lipsesc în continuare descoperirile de acest gen, databile în veacul al XII-lea. Singura excepție, destul de nesigură în ceea ce privește datarea, ar putea s-o constituie

¹⁶ B. Homan, *Magyar pénzérméket*, Budapesta, 1916, p. 268; v. mai recent Kovács László, *Varia Archaeologica Hungarica* 7, Budapesta, 1997, p. 289.

¹⁷ Kövér Béla, *ArchErt* 17, 1897, p. 243, pl. 11.

¹⁸ G. F. Korzhina, *Ruskiye klady IX–XIII vv.*, Moscova–Leningrad, 1954, pl. 57/1; 60/1–2; B. I. Jakubovski, *Arheologija*Kiev 16, 1975, p. 87–104; B. Radoiković, *Nakit kod Srba od XII do XVIII veka*, Belgrad, 1969, p. 302–311; S. Radoslavliević–Krunić, *Cahiers des Portes de Fer* 3, 1986, p. 329–341; R. Theodorescu, *Un mileniu de artă la Dunărea de Jos. 400–1400*, București, 1976, p. 111–131; Vezi mai recent și L. M. Dumitriu, *Podoabe medievale la Dunărea Inferioară în secolele XI–XV*, Rezumatul tezei de doctorat, București, 1996.

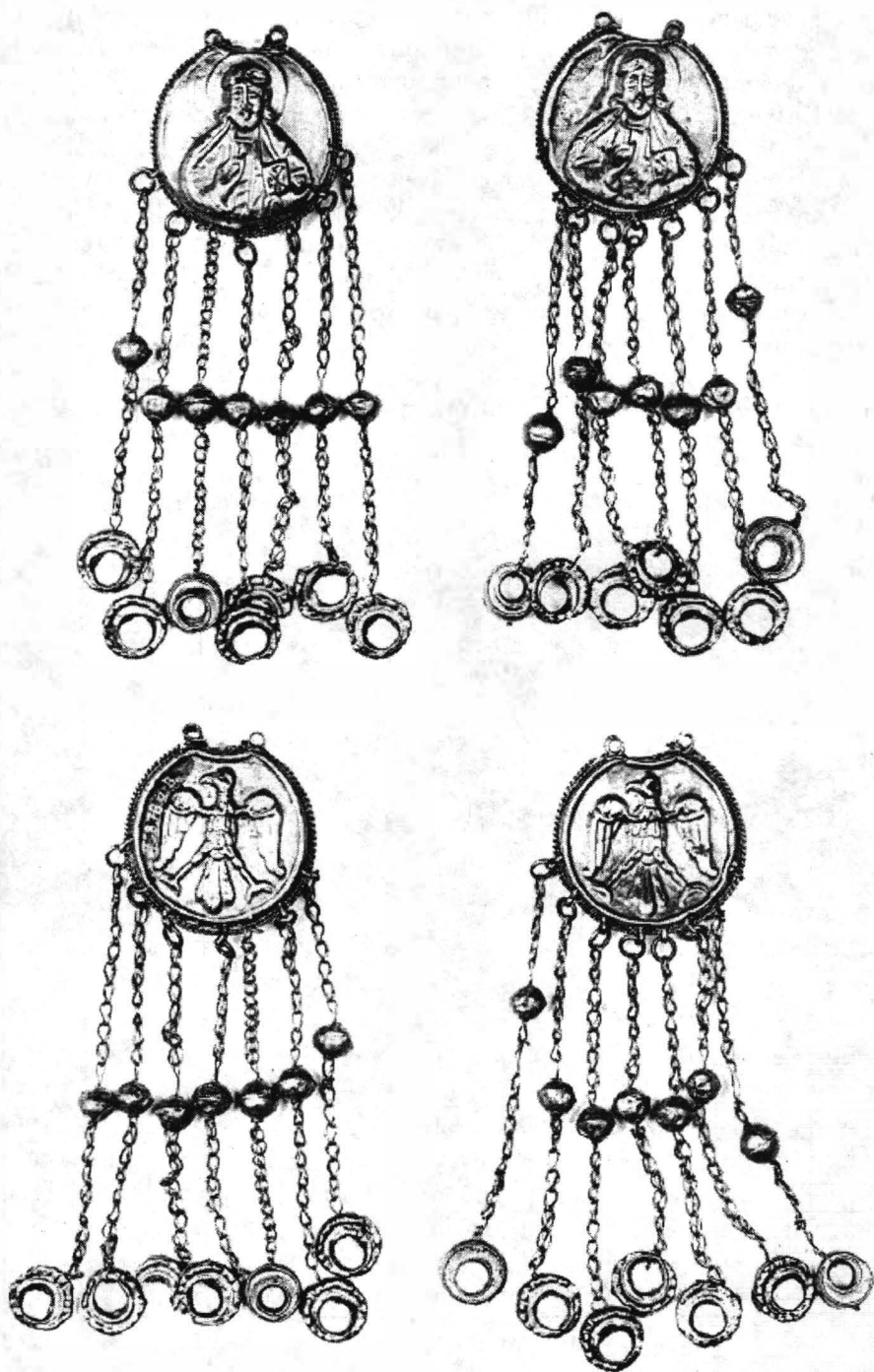


Fig. 3. Pandative descoperite în Maramureș. Foto Muzeul Național Maghiar.

o pereche de pendants de argint, găsită în împrejurări necunoscute, în secolul trecut, la granița de nord-est a comitatului Maramureș, împreună cu alte bijuterii¹⁹. După părerea Zsuzsei Lovag, pendants, care se află la Muzeul Național Maghiar din Budapesta, sunt produse locale de influență bizantină sau rusă²⁰ (fig. 3/1–2).

Prezența diadelor și a cerceilor cu lănișoare și butoni poliedrici este mult mai bine documentată în orizontul de tezaure care se leagă de marea invazie mongolă din 1241–1242, ce-i drept pe o arie destul de restrânsă, care cuprinde până în prezent doar Banatul și părțile de est ale Ungariei de astăzi. Este vorba de trei tezaure, din care au fost publicate doar monedele care însoțeau obiectele de podoabă.

Tezaurul de la Sâmbăteni (com. Păuliș, jud. Arad), descoperit în 1971, cuprindea circa 400 de monede din prima jumătate a secolului al XIII-lea și

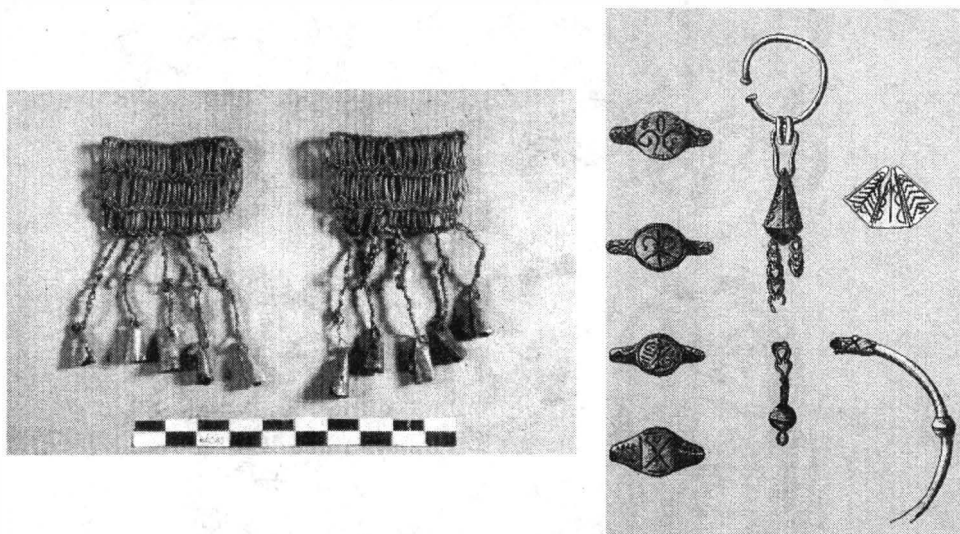


Fig. 4. Tezaure din secolul al XIII-lea. 1 Patroha; 2 Nyirmártonfalva– Guth. Foto Tibor Kádas.

o serie de obiecte de podoabă din argint: două catrame, patru brățări, cinci inele sigilare, patru inele de tâmplă și un pandantiv. Acesta din urmă este format dintr-o plăcuță triunghiulară cu marginile rotunjite, împodobită cu filigran, de care atârnă trei lănișoare cu butoni poliedrici²¹.

¹⁹ E. Varju, *A magyar viselet a középkorban*, în *Magyar Művelődéstörténet* I, Budapesta, 1936, p. 334 și 627.

²⁰ Z. Lovag, *Ars Hungarica* 2, 1974, p. 383–384. Mulțumim doamnei Judit Kolba de la Muzeul Național Maghiar pentru accesul la tezaurele colecției medievale și pentru fotografii.

²¹ C. Știrbu, *Cercetări Numismatice* 2, 1979, p. 47.

Cel de-al doilea tezaur a fost găsit încă în 1931 la Patroha (comitatul Szabolcs–Szatmar, Ungaria). Cele 7439 de monede de argint premongole au fost publicate de I. Gedai, iar obiectele au fost descrise pe baza unui raport din anul descoperirii de către N. Parádi²². Cu sprijinul colegilor Eszter Istvánovits și Laszlo Kovács, am reușit să regăsim obiectele de podoabă care se află la muzeul din Nyiregyháza. Tezaurul cuprindea două brățări de argint, un cercel simplu, cinci inele sigilare (între timp unul s-a pierdut) și un inel cu chaton, lucrat în tehnica niello, care avea drept piatră o gemă romană de carneol. Piesa care ne interesează acum în mod special este un pandantiv de un tip mai puțin obișnuit, format dintr-o împletitură de formă dreptunghiulară din fire de argint, cu dimensiunile de 4 x 3 cm, de care atârnă șase lăntișoare cu pendante de formă tronconică (fig. 4/1).

Al treilea tezaur a fost descoperit la Nyirmártonfalva–Guth (comitatul Hajdu–Bihar, Ungaria) și era cunoscut doar dintr-o scurtă semnalare, preluată și de N. Parádi în studiul deja amintit²³. Cu permisiunea autorilor descoperirii, Elvira Toth și Attila Horváth, și cu sprijinul lui György Székely, putem oferi o prezentare mai completă a tezaurului. Alături de cei 105 denari de Friesach, care nu depășesc prima jumătate a secolului al XIII-lea, au mai fost recuperate o brățară de argint fragmentară, patru inele sigilare și un cercel. Acesta din urmă se compune dintr-o verigă simplă deschisă, terminată în mici nodozități, de care este prins un pandantiv de formă piramidală cu decor geometric gravat, realizat în tehnica niello. De partea de jos a pandantivului sunt prinse cinci lăntișoare de argint cu câte un buton sferic la capăt (fig. 4/2).

Deși din punct de vedere geografic se află puțin mai la sud de zona care ne interesează, din punct de vedere cronologic și ca structură trebuie să includem aici și tezaurul de la Dobrica (Iugoslavia). Găsit în 1923 de un localnic, tezaurul cuprinde 384 de denari de Friesach, un inel de tâmplă din argint cu capătul răsucit în formă de S, o pereche de cercei asemănători cu cel de la Guth și o diademă de argint formată din 13 plăcuțe, de care atârnă lăntișoare terminate cu pendante tronconice, aproape identice cu cele de la Patroha²⁴.

Analizând întregul orizont de tezaure îngropate cu ocazia invaziei mongole, N. Parádi remarcă o certă unitate atât din punct de vedere valoric, cât și din punctul de vedere al nivelului tehnic, fenomen explicabil prin condiția socială a celor care le-au ascuns²⁵. Aceasta ar putea constitui o explicație pentru absența unor diademe de valoare și de nivelul celei de la Cârțișoara. Cu toate că cercetările viitoare s-ar putea să schimbe radical această situație, trebuie să remarcăm faptul că diademele cele mai apropiate de marca invazie mongolă din spațiul românesc sunt sensibil diferite de cea de la Cârțișoara. Exemplele de la Goranu sunt din aur, iar ca tehnici de orfevrărie predomină

²² I. Gedai, NK 66–67, 1967–1968. p. 37; N. Parádi, *FolArch* 26, 1975, p. 136.

²³ Paradi, *RegFuz* 1. 1960, 13, p. 112; idem, *loc. cit.*

²⁴ D. Milosević, *Jewelry from the 12th to the 15th century from the Collection of National Museum*. Belgrad, 1990, p. 28–29.

²⁵ Parádi, *op. cit.*, p. 155.



Fig. 5. Tezaurul de la Braşov. Foto Muzeul Naţional Maghiar.

ajurarea, încastrarea unor pietre prețioase în caboșoane și poansonarea²⁶. Diadema de la Cotnari, deși mai păstrează pe latura inferioară verigile micilor pandantive care atestă unele similitudini structurale cu cea din tezaurul de la Cârțișoara, este totuși foarte diferită ca formă și ca tehnică de realizare²⁷.

Cea mai bună analogie, în afara aceleia de la Ernesztháza–Banatsko Despotovac, invocată și de K. Horedt, am găsit-o într-un tezaur inedit care se păstrează la Muzeul Național Maghiar din Budapesta și care provine din zona Brașovului. Partea din tezaur care a fost achiziționată în 1878, conține trei garnituri aproape complete de bijuterii compuse din medalioane, diademe, cercei și pandantive de diferite tipuri²⁸. Cele două plăcuțe de diademă (fig. 5) sunt aproape identice cu cea de la Cârțișoara, iar pandantivele cerceilor în formă de semn de întrebare sunt foarte asemănătoare cu butonul poliedric din tezaurul amintit.

În situația în care diademele de la Ernesztháza și Brașov nu se pot data mai devreme de mijlocul secolului al XIII-lea, plasarea lor cronologică cea mai plauzibilă fiind, după părerea noastră, sfârșitul acestui veac și poate chiar începutul secolului următor, considerăm că nici datarea diademei de la Cârțișoara nu se poate menține în secolul al XII-lea, ci trebuie modificată pentru a doua jumătate a veacului al XIII-lea.

LE TRÉSOR DE STREZA–CÂRȚIȘOARA (DÉP. DE SIBIU)

RÉSUMÉ

Le trésor de Streza–Cârțișoara (aujourd'hui Cârțișoara, dép. de Sibiu), quoique trouvé à la fin du XIX^e siècle, a été publié seulement en 1958 par K. Horedt. La présence des fragments d'un diadème d'origine byzantine, des lingots d'argent et surtout d'une monnaie byzantine du XII^e siècle lui ont suggéré la datation du trésor au milieu du XII^e siècle. En constatant que l'existence de la monnaie byzantine est soutenue seulement par des informations orales et en analysant la période d'utilisation des lingots d'argent et de ce type de diadème, l'auteur croit qu'il faut changer la datation pour la deuxième moitié du XIII^e siècle.

EXPLICATIONS DES FIGURES

Fig. 1. Le trésor de Streza–Cârțișoara (d'après K. Horedt).

Fig. 2. Le trésor de Streza–Cârțișoara. Photos Musée National d'Histoire de Roumanie.

²⁶ C. Anton-Manea, MuzNaț 7, 1983, p. 127–133; L. M. Dumitriu, *op.cit.*, p. 17–18.

²⁷ M. M. Popescu, *Podoabe medievale în Țările Române*, București, 1970, p. 20–21.

²⁸ Mulțumim și pe această cale doamnei Judit Kolba pentru că ne-a permis studierea și fotografierea tezaurului.

Fig. 3. Les pendentifs découverts en dép. de Maramureș. Photos Musée National de Hongrie.

Fig. 4. Trésors du XIII^e siècle. 1 Patroha; 2 Nyirmártonfalva – Guth. Photos Tibor Kadas.

Fig. 5. Le trésor de Brașov. Photos Musée National de Hongrie.

BISERICA REFORMATĂ DE LA DAIA, JUD. HARGHITA. CERCETĂRI ARHEOLOGICE

de DANIELA MARCU

Cercetările arheologice au stabilit că o primă biserică a fost construită la **Daia, com. Ulieș, jud. Harghita** în **sec. XII–XIII**; **biserica** folosită azi de **cultul reformat** a fost construită în **sec. XIII–XIV**, fiind alcătuită inițial din nava actuală și o absidă rectangulară decroșată. În **sec. XV** absida a fost înlocuită cu un **cor gotic**, iar pe partea de nord a acestuia a fost construită o **sacristie**; **zidul de incintă** s-a realizat în **sec. XVIII**, iar **turnul** între 1800 și 1803.

Satul Daia (ung. Székelydálya) s-a format pe valea pârâului cu același nume, în bazinul hidrografic al Homorodului Mic, într-o zonă de dealuri împădurite care a constituit de-a lungul veacurilor o fâșie de contact între teritoriile săsești și cele secuiești: cea mai apropiată așezare săsească, Drăușeni, se află la numai 6 km în linie dreaptă. În evul mediu localitatea, ajunsă la o dezvoltare apreciabilă, a fost încadrată în scaunul Odorheiului; astăzi este complet decăzută, în cea mai mare parte depopulată și aparține comunei Ulieș din județul Harghita. Este accesibilă doar pe drumuri rurale, atât dinspre Rupea, cât și dinspre Odorheiul Secuiesc.

Biserica reformată se află în partea de est a satului, pe un platou cu o ușoară înclinație spre sud; în imediata apropiere se găsesc casa parohială, școala veche și cea actuală. Pârâul Daia curgea inițial la nord de biserică, dar spre mijlocul secolului trecut a fost deviat cu câteva sute de metri, astfel că acum el delimitează marginea sudică a platoului amintit; această intervenție a avut urmări dintre cele mai nefaste asupra pânzei freatice care, între vechiul și noul curs al apei, a crescut amenințător: puțurile pivnițe din zonă sunt inundate, iar biserica a fost, de asemenea, afectată de o umiditate accentuată.

În forma actuală, biserica din Daia este alcătuită dintr-o navă rectangulară (7,90 x 9,70 m), un cor gotic alungit și un impunător turn baroc în fațada vestică; este înconjurată de o incintă scundă în care se poate intra atât dinspre vest, cât și dinspre est. Nava este tăvănită cu un tavan casetat și pictat care a fost montat *in situ* în 1630, conform inscripției de pe panoul central, iar corul este acoperit cu o boltă gotică construită din cărămidă pe nervuri din piatră. În partea de vest a navei se află un balcon așezat pe doi piloni adosați pereților laterali și pe doi stâlpi centrali, construit în aceeași perioadă cu turnul, în care este instalată orga; tot pe aici se realizează accesul în turn și în poduri. O altă tribună s-a aflat în partea de est a corului, sprijinită pe trei stâlpi de zidărie amplasați pe locul unde altădată trebuie să se fi găsit altarul.

Accesul în biserică se realizează numai dinspre vest, printr-un gang recent care unește turnul cu zidul de incintă; în perioada cât a funcționat tribuna estică, aceasta avea un acces direct din exterior. Pe latura de sud a navei se păstrează urmele unei alte deschideri, având în exterior un ancadrament din piatră încheiat în partea superioară în arc frânt. O altă deschidere, de asemenea înzidită, se găsește pe latura de nord a corului, dar aceasta a asigurat doar relația cu sacristia.

Biserica din Daia este celebră datorită picturii de pe bolta corului, o compoziție din vrejuri și frunze între care sunt intercalate figuri umane, alegorii și blazoane, datată în general la începutul secolului al XVI-lea; caracterului său profund laic i se datorează faptul că nu a fost afectată de intervenții ulterioare (așa cum a fost cazul picturilor religioase în perioada Reformei), păstrându-se intactă până în zilele noastre. În principal datorită acestei picturi, dar și altor elemente de arhitectură sau decorații interioare, monumentul s-a aflat totdeauna în atenția specialiștilor, bucurându-se de o literatură aparent bogată¹, fără să facă însă vreodată obiectul unei cercetări complexe². O asemenea ocazie s-a creat începând din anul 1992, când biserica, aflată într-o stare de conservare destul de precară, a fost inclusă în programul de restaurare al Direcției Monumentelor, Ansamblurilor și Siturilor Istorice³. Așa cum se întâmplă în majoritatea situațiilor de acest gen, cercetările nu au fost însă planificate astfel încât să se desfășoare în condiții normale și într-o conexiune firească. Printre primele investigații trebuie amintită aici o așa zisă „cercetare arheologică” din 1992, patronată de istoricul de artă din acea perioadă, care a constatat în identificarea în interiorul corului gotic a unei abside rectangulare. Aceasta a fost pusă în evidență printr-o săpătură perimetrală în lungul zidurilor, ceea ce evident a avut drept consecință distrugerea completă a stratigrafiei. O astfel de săpătură, cu aceleași urmări, s-a făcut și în interiorul navei, în lungul peretelui de sud și ceva mai extinsă în dreptul intrării înzidite de pe această latură⁴; în același an, din inițiativa proiectantului, s-au executat două casete în exterior, tot pe latura de sud a navei, într-o zonă de maximă importanță,

¹ Cea mai completă sinteză a acestei bibliografii se găsește la L. David, *A közepkori Udvarhelyszék művészeti emlékei*, București, 1981, p. 259–266.

² Investigații parțiale asupra paramentului au mai fost făcute de J. Huszka (ArchErt, 1886); câteva (?) sondaje arheologice pe partea de nord a bisericii s-au realizat în 1972 de G. Ferenczi (Korunk 11, 1978, p. 949 și manuscris citat de M. Janó – vezi n. 4).

³ Un prim proiect de restaurare a fost întocmit de SC AX PROIECT SRL din Sfântu Gheorghe, reluat și definitivat de SC UTILITAS SRL din Cluj-Napoca, cu arh. S. Guttman ca șef de proiect; restaurarea componentelor artistice și a întregului interior au revenit SC CONSERVARE RESTAURARE SRL din Târgu Mureș, prin care de altfel s-au realizat și cercetările arheologice. Un prim studiu istoric și de istorie a artei a fost realizat de M. Janó din Sfântu Gheorghe, iar un al doilea a revenit lui A. Kovács din Cluj-Napoca.

⁴ Informații în legătură cu aceste sondaje, care au fost supravegheate parțial și de G. Ferenczi, se găsesc în studiul lui M. Janó, *Cercetare a bisericii reformate Daia* (în continuare Janó, *Cercetare*), manuscris, în vol. *Restaurarea bisericii reformate Daia, jud. Harghita*, proiect nr. 8/ 1993, întocmit de SC AX PROIECT SRL și aflat în arhiva Direcției Monumentelor Istorice.

desigur fără asistență de specialitate. Între 1992–1997 s-au efectuat cercetări stratigrafice și de parament atât în interior, cât și în exterior⁵, care au clarificat în mare măsură evoluția monumentului pe verticală și au evidențiat un larg spectru de decorații interioare care, odată în plus, atestă faptul că aceasta este una dintre cele mai importante biserici din Transilvania⁶. În interiorul navei, pe pereții de nord și sud, se păstrează mai multe registre de pictură. În registrul inferior întâlnim legenda Sfântului Gheorghe pe peretele sudic, și legenda Sfântului Ladislau pe peretele de nord și parțial pe cel de vest. Aceste fresce sunt datate de istoricii de artă în secolul al XIV-lea, dar Sfântul Ladislau suprapune o altă pictură, din care sunt vizibile însă prea puține fragmente pentru a permite descifrarea compoziției. În registrul median se află o friză de ghinde, realizată de asemenea în tehnica frescei probabil în secolele XIV–XV⁷. În sfârșit, în registrul superior a fost pictată, de data aceasta în tempera,

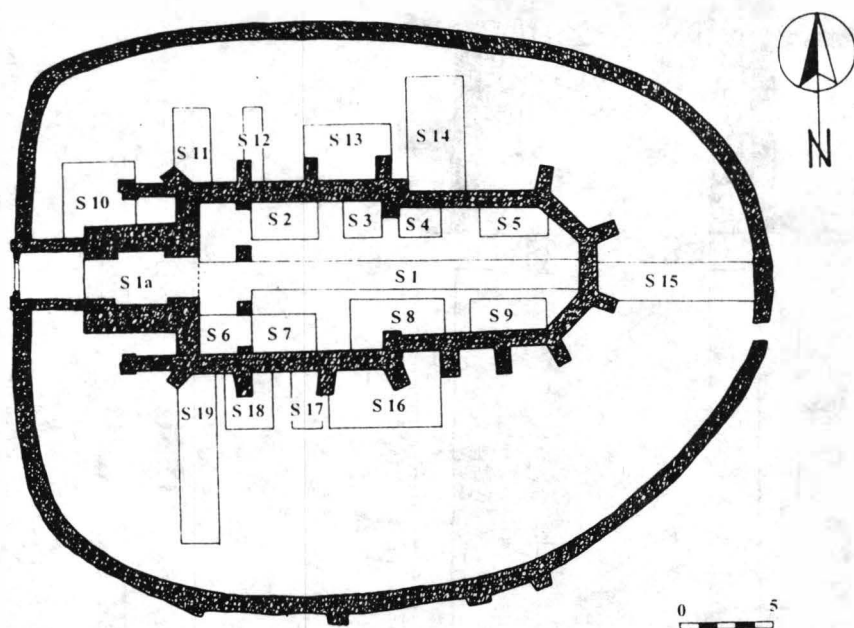


Fig. 1. Daia, jud. Harghita. Plan general de cercetare arheologică.

⁵ Marea majoritate a acestora a fost efectuată de restauratorul S. Medve și de autoarea acestui material, atât în interior, cât și în exterior; unele cercetări exterioare au fost făcute, în 1995, de A. Kovács.

⁶ M. Jano a publicat deja în 1993 rezultatele acestor cercetări; în articolul său se regăsesc și o serie de informații despre rezultatele cercetărilor arheologice din 1993, preluate fără nici un fel de trimitere din studiul preliminar pus la dispoziția proiectantului de autoarea acestor rânduri la încheierea primei campanii de cercetări; Jano, în *Muemlekvedelmi Szemle* 1, Budapesta, 1993, p. 25–47 (în continuare Jano, *Muemlekvedelmi Szemle*).

⁷ Inițial interpretată drept o friză de crini și datată în secolul al XVIII-lea. Jano, *Cercetare*, p. 23.

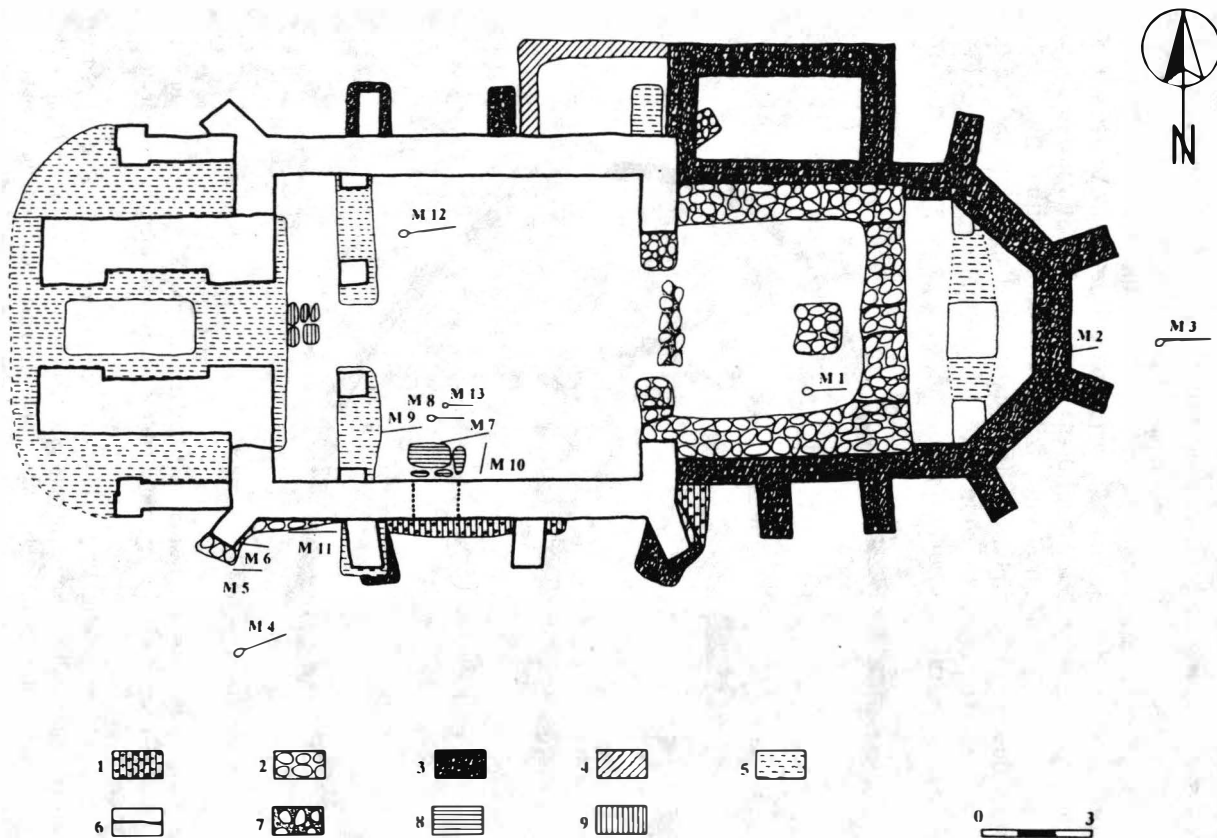


Fig. 2. Daia. Plan general cu rezultatele cercetării arheologice. 1 biserica I (sec. XII–XIII); 2 biserica II/1 (sec. XIII–XIV); 3 biserica II/2 (sec. XV); 4 biserica II/3 – încăpere adosată sacristiei (sec. XV–XVI); 5 biserica II/4 (sec.

XVII–XIX); 6 crăpături profunde în zidăria bisericii II/1; 7 fragment din pardoseala bisericii II/1; 8 treptele intrării sudice în navă; 9 treptele intrării vestice în navă.

o a doua friză decorativă cu motive florale diverse, în perioada în care s-a realizat ultima înălțare a navei și cu puțin înainte de montarea tavanului casetat și pictat în 1630. Tavanul este unul dintre cele mai vechi păstrate *in situ*, fără nici un fel de intervenție ulterioară, și totodată este prima operă de acest gen din Transilvania ai cărei meșteri au rămas înscriși pe panoul central. În exterior, pe perețele de nord al navei se păstrează o compoziție cu Sfântul Cristofor, datată de asemenea în secolul al XIV-lea, suprapunând o pictură mai veche, cu aceeași temă. O suprafață întinsă a peretelui de sud este acoperită cu inscripții runice.

În cor, în afară de boltă, se mai păstrează pictura și pe latura de est a absidei (o scenă din legenda Sfântei Margareta și probabil o altă cu Judecata de Apoi); cercetările efectuate asupra tencuielii de epocă indică faptul că aceasta a fost pregătită pe suprafețe mai mari pentru o pictură care nu s-a mai realizat niciodată.

Cercetările arheologice propriu-zise s-au desfășurat în 1993–1995, ca parte componentă a programului de cercetare în vederea întocmirii proiectului de restaurare. În cursul celor trei campanii au fost trasate 19 secțiuni, din care 9 în interior și 10 în exterior⁸ (fig.1).

Pânza freatică foarte ridicată a împiedicat adâncirea săpăturii până la epuizarea depunerilor arheologice; adâncimea medie atinsă a fost în general de 1,60 m⁹. Din același motiv cimitirul, dealtfel nu foarte dens, a fost cercetat doar parțial, fiind săpate 27 de morminte care se aflau la limita superioară a apei. În anul 1996 această problemă a fost rezolvată prin executarea unui drenaj în jurul bisericii, la aproximativ 3 m distanță de aceasta; concomitent s-au realizat însă lucrări de consolidare a fundațiilor și de asanare a terenului între biserică și drenaj, prin care terenul a fost însă răscolit până la o adâncime destul de mare, astfel încât nu a mai fost posibilă nici un fel de revenire arheologică pe aceste suprafețe. Datele obținute în urma investigațiilor arheologice au permis stabilirea evoluției planimetrice și parțial a celei cronologice a monumentului.

Din prima biserică construită la Daia nu ne-au rămas decât foarte puține urme: câteva fragmente de zidărie și câteva morminte distruse la construirea navei actuale (fig. 2 și 7/1).

Peretele de sud al navei suprapune în partea de mijloc o zidărie anterioară cu urme clare de demolare, decroșată cu aproximativ 0,40 m și realizată din bolovani de piatră de dimensiuni medii legați cu mortar de var de culoare albă, relativ friabil și fără pietriș. Limita vestică a acesteia se află undeva în spatele celui de-al doilea contrafort dinspre vest (fig. 3/3), iar limita estică este mai puțin clară; la o distanță de aprox. 1 m est față de al treilea contrafort al navei zidăria se îngustează brusc și capătă un aspect regulat, ceea ce ne determină

⁸ Săpătura din interior s-a realizat în două etape, în 1993 și 1995, dimensiunile și amplasarea secțiunilor fiind determinate de ritmul în care a fost demontată și evacuată pardoseala.

⁹ Toate măsurătorile indicate în text se raportează la pragul de vest al turnului, la nivelul la care se afla acesta în 1993, considerat cota 0.

să credem că în această zonă ne găsim în fața unei fundații refăcute în perioada în care s-a construit nava. Observațiile efectuate în această zonă sunt marcate de faptul că ne aflăm exact în suprafața unde proiectantul a făcut un sondaj

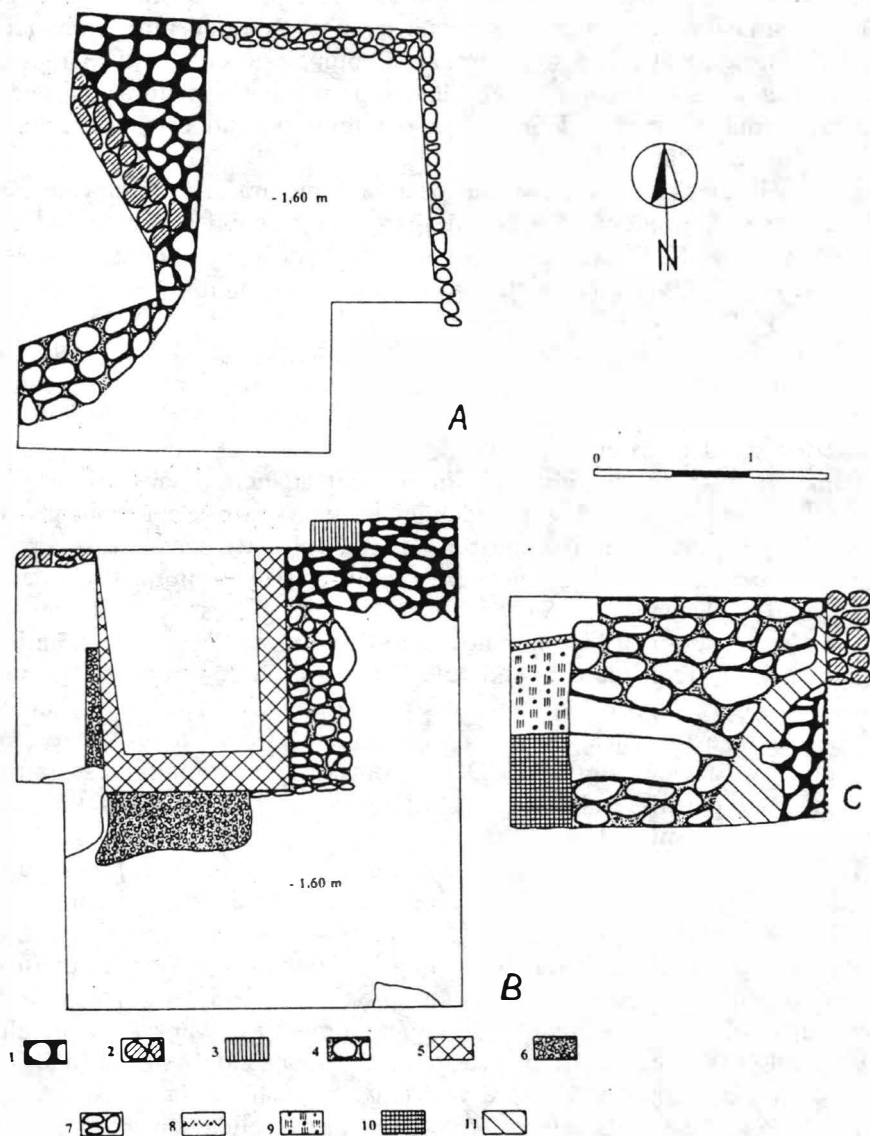


Fig. 3. Daia. Planurile S. 16 (A), S. 18 (B) și profilul de vest al S. 16 (C). 1 urmele bisericii I; 2 biserica II; 3 montantul de vest al intrării sudice; 4 fundație contrafort (sec. XV); 5 soclu de ciment; 6 subzidire; 7 biserica II/2; 8 sol vegetal; 9 pământ negru amestecat cu moloz; 10 pământ negru cu rar pigment de mortar, fragmente de piatră și cărămidă; 11 pământ negru cu pigment de mortar.

în 1992, rămas deschis până în 1993; nu avem nici o informație despre configurația straturilor, iar cercetarea zidăriei a fost inutilă, întrucât în acest interval mortarul s-a măcinat complet, iar cel rămas între pietre până în vara anului 1993 avea aceleași principale caracteristici: umezeala și mucegaiul. Un alt fragment de zidărie asemănător celui descris mai sus se regăsește sub contrafortul de sud-est al navei, decroșat 1 m față de umărul acesteia și având o lungime de 1,60 m (fig. 3/A). Partea superioară a acestor ziduri apare în general la -0,60 m, dar adâncimea tălpii rămâne nedeterminată. Ele trebuie să fi aparținut unui prim lăcaș de cult construit de secui la puțină vreme după așezarea lor pe valea Daiei, distrus aproape complet prin edificarea navei actuale. Din păcate au rămas prea puține urme pentru a putea descifra forma, dar se poate lua în considerație o lungime de aproximativ 9 m. În ceea ce privește amplasamentul, este destul de probabil că fragmentele de zidărie identificate de noi aparțin laturii de nord, deci biserica I a fost așezată la sud față de cea actuală. Această afirmație se bazează exclusiv pe configurația terenului, care în zona respectivă a fost răscolit până la o adâncime ce depășește 1,60 m (studiul geologic a indicat 1,69 m pentru limita superioară a solului viu), astfel încât în momentul de față aproape că nu mai există straturi, ci o umplutură compactă în care regăsim numeroase fragmente de piatră și pigment sau chiar bulgări de mortar. Asemenea intervenții masive par să fi fost realizate cu intenția de sistematizare a terenului, deoarece pot fi puse prea puțin pe seama dezvoltării cimitirului, a cărui densitate este scăzută. Dacă au existat urme de ziduri pe această latură, ele puteau să dispară complet, desigur cu excepția acelor care au avut un rol în edificarea noii biserici. În schimb, în interiorul navei straturile se păstrează în general în depunerea lor firească, și nu există urme din demolarea unei clădiri anterioare.

În jurul acestui lăcaș de cult s-a dezvoltat și un cimitir: în S. 19 au fost identificate 7 morminte deranjate de fundația contrafortului de sud-vest și a navei: M. 5 și M. 5a (perfect suprapuse, la extremitatea sudică a contrafortului), M. 6, M. 6a și M. 6b (de asemenea perfect suprapuse), M. 12 și M. 11; alte trei morminte sunt suprapuse de pragul intrării sudice în navă (S. 7 – M. 7, 7a și un mormânt neidentificat de noi, care a suprapus distrugând parțial M. 10).

Prima biserică a cărei planimetrie o cunoaștem (biserica II) a fost alcătuită din nava actuală și o absidă rectangulară (dimensiuni interioare 5,50 x 5,25 m), decroșată cu 1,50 m spre sud, respectiv 1,20 m spre nord, care a fost identificată în interiorul corului actual, păstrându-se nu numai ca fundații, dar și un fragment din elevație, pe o înălțime medie de 0,30 m. Colțurile exterioare ale construcției erau sprijinite de contraforturi dispuse oblic: cele dinspre vest se pot încă citi în elevația actuală, dar cele estice au fost complet distruse în etapa gotică. Contraforturile absidei nu s-au putut observa decât în cursul lucrărilor de subzidire (fig. 2 și 7/I).

Fundațiile bisericii au fost realizate din piatră de râu de dimensiuni mici și medii, așezată destul de regulat și legată cu mortar dintr-un amestec de var și nisip ce conținea într-o proporție destul de mare pietriș; pentru suprastructură

s-au folosit bolovani și lespezi de piatră de dimensiuni medii sau mari. Nu au fost sesizate urme ale șanțurilor de fundație, iar adâncimea la care se găsește talpa fundației nu s-a putut stabili decât pentru latura de nord a absidei, unde se află la $-1,70$ m; sondajele din 1992 au indicat însă pentru colțul interior de nord-est al acestui compartiment o adâncime de $-1,80$ m¹⁰. Grosimea medie a zidurilor este de $1,05$ m în elevație, față de care fundațiile prezintă decroșuri inegale, atât în interior, cât și în exterior. Lățimea maximă a fundației navei este de $1,40$ m. Fundațiile absidei au un traseu destul de ciudat: în colțul de sud-est se înregistrează o lățime de $1,60$ m, iar în cel de nord-est numai de $0,95$ m. Fundația laturii de est prezintă deci un decroș interior relativ pronunțat pe aproximativ $2/3$ din lungimea sa (fig. 2). Spre nord acesta dispare brusc și zidăria este regulată, fără nici o cezură între infra și suprastructură; în plus, în colțul de nord-est, conform informațiilor care ne-au parvenit în urma săpăturilor din 1992, tencuiala coboară în adâncime, depășind decroșul fundației, ceea ce indică existența în această zonă a unei anumite amenajări pe care noi nu am mai surprins-o. Tot atunci, în colțurile estice ale absidei au fost găsite două vase umplute cu coji de ouă, pe care nu am avut niciodată ocazia să le vedem¹¹.

Peretele de est al absidei rectangulare prezintă mai multe crăpături: una în colțul de sud, cu o lățime de $0,10$ m, coboară adânc în fundație, iar alte două, situate la mijloc, respectiv spre nord, măsurau în momentul săpăturii $0,04$ – $0,09$ m. Aproximativ la mijloc zidăria era spartă pe o lungime de 1 m, până sub decroșul fundației¹² (fig. 2).

Fundațiile pilonilor arcului de triumf au apărut la $-0,72$ m, având o lățime de $0,85$ – $0,90$ m, iar față de laturile absidei erau avansați spre interior cu 1 m; rezultă că deschiderea dintre navă și absidă măsoară numai $3,25$ m (fig. 7/1). Pilonul sudic prezintă două crăpături masive: una pe mijloc și alta lângă zidăria absidei, de care este complet desprins. Masa altarului se află aproximativ în centrul absidei, la o distanță de 1 m față de latura de est a acesteia. Ea a fost realizată din zidărie de piatră, fixată cu liant identic celui utilizat pentru biserică, și față de nivelul contemporan de călcare a fost adâncită superficial, limita dintre fundație și elevație fiind marcată printr-un decroș lat de $0,10$ m. Printre materialele folosite la construirea mesei s-a aflat și o piatră profilată de dimensiuni mari, legată în mortar chiar la baza fundației. Ca dimensiuni se poate aproxima o lungime (în sensul axului bisericii) de $1,40$ m, în vreme ce lățimea a fost sigur de $1,50$ m.

Accesul în biserică II se realiza, probabil, atât dinspre vest, cât și dinspre sud; o eventuală intrare de vest a dispărut fără urme odată cu edificarea turnului

¹⁰ Informație primită de la S. Medve, care a asistat la aceste săpături, și căruia trebuie să îi mulțumesc și pe această cale pentru întreg sprijinul pe care mi l-a acordat în cursul cercetărilor arheologice și ulterior, pentru finalizarea acestui material.

¹¹ Jano, *Cercetare*, p. 25, le denumește urcioare și consideră că sunt „probabil amintiri ale sacrificiului făcut la construirea bisericii celei timpurii”.

¹² Din această zonă a fost scoasă o „piatră plată” sculptată care putea fi fie *mensa* vechiului altar, fie un fragment de lespede funerară; *ibidem*, p. 25.

baroc. În ceea ce privește golul sudic, cercetările de parament indică faptul că acesta se găsește *in situ*. Nava pare să fi fost luminată doar de două ferestre amplasate tot pe latura de sud, de dimensiuni mici și încheiate la partea superioară în semicerc spre interior și în formă de treflă spre exterior¹³.

Întregul interior a fost tencuit și pictat începând imediat deasupra décroșului fundației. Pictura se păstrează perimetral pe ruina pereților absidei (reprezentând partea inferioară a unei draperii) și sub formă de fragmente aflate într-o stare de conservare foarte proastă pe peretele de nord al navei. Din acest motiv nu se poate stabili nici o relație cu picturile din actualul registru inferior al aceluiași perete, dar este foarte probabil ca fresca aflată sub nivelul actual de călcare să aparțină aceluiași strat cu cea suprapusă de Sfântul Ladislau. Masa altarului a fost de asemenea tencuită și văruiată.

Cel mai vechi nivel de călcare înregistrat în săpătură se află în exterior, pe latura de nord, la $-0,75 - 0,80$ m, iar pe latura de sud nu a fost identificat stratigrafic, dar décroșurile fundațiilor și nivelul de demolare a bisericii I indică o cotă ceva mai ridicată, de $-0,60$ m; în interior el oscilează între $0,60$ și $0,75$ m. Aceste diferențe indică înclinația naturală a terenului în momentul în care s-a început construcția. Prima amenajare a nivelului de călcare interior pare să fi fost o pardoseală din lespezi de piatră de forme și dimensiuni neregulate, așezate pe un pat de mortar. Un fragment mai consistent din aceasta a fost găsit în S. 1, la limita estică a pilonilor arcului de triumf (fig. 2 și 4).

În ceea ce privește nivelul pragului intrării sudice în navă, acesta a suferit mai multe modificări, fiind înălțat în cel puțin două etape, concomitent cu creșterea, mai mult sau mai puțin artificială, a nivelului de călcare. În interior, la $-0,56 - 0,63$ m, deci aproximativ la nivelul de construcție și de călcare al navei, au apărut două blocuri masive din piatră așezate pe un pat de mortar amestecat cu piatră mărunță. Blocul fixat paralel cu intrarea, prezentând urme evidente de tocire la partea superioară, are o grosime de $0,35$ m și se află la o distanță de $0,40$ m față de peretele navei, astfel că din punct de vedere constructiv nu se poate stabili nici o relație cu acesta. În zona respectivă se găsește o umplutură de moloz, de unde am scos și un fragment dintr-un ancadrament gotic care trebuie să se fi aflat la una dintre ferestrele corului actual, ceea ce indică intervenții târzii în această zonă. La sondajul executat în dreptul intrării în 1992, știm că a fost dislocat un bloc de piatră cu dimensiunile $1,15 \times 0,80$ m, aflat însă la o adâncime mai mică, probabil imediat sub pardoseala din lemn, deoarece se menționează că „ 20 cm mai jos am putut identifica nivelul de călcare romanice pardosit cu plăci din piatră”¹⁴. Cum adâncimea maximă atinsă în această săpătură nu a fost mai mare de $0,50 - 0,60$ m, este sigur că ceea ce s-a identificat atunci au fost exact cele două blocuri din piatră curățate ulterior de noi. Însușind toate aceste observații se pot trage următoarele concluzii: pragul portalului sudic s-a aflat probabil inițial

¹³ Fereastra dinspre est era încă folosită la începutul cercetărilor, iar cea vestică a fost descoperită în cursul decapărilor.

¹⁴ Jano, *Cercetare*, p. 26.

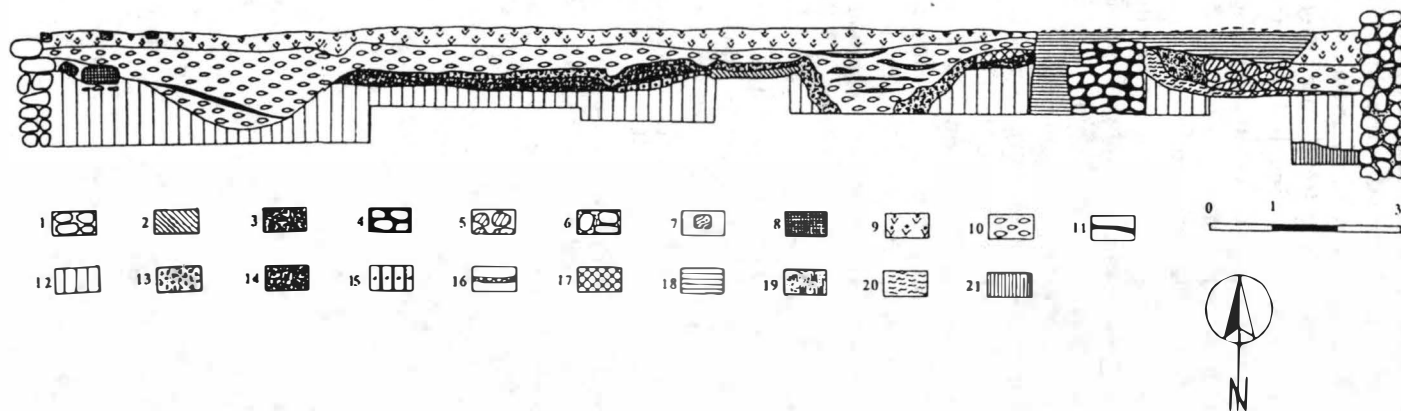


Fig. 4. Daia. Secțiunea 1, profil sud: 1 fundația turnului; 2 fragment din pardoseala bisericii II/1, lespezi de piatră în pat de mortar; 3 ruina mesei altarului bisericii II/1; 4 absida bisericii II/1; 5 fundația tribunei estice (biserica II/4); 6 fundația corului bisericii II/2; 7 pardoseala actuală; 8 trepte din piatră (biserica II/4); 9 umplutura nisipoasă cu multă țiglă; 10 umplutură cu mult moloz; 11 lentilă de var; 12 pământ negru măzăros cu pigment de mortar și rare fragmente

de piatră – orizont morminte; 13 pământ negru purtat cu mult mortar – suport pardoseală; 14 pământ castaniu tasat – lentile nivelare; 15 pământ negru cu fragmente de piatră și pigment de mortar, întins pe suprafață după desfacerea pardoselii bisericii II/1; 16 lentile de moloz în umplutură; 17 moloz – demolarea absidei bisericii II/1; 18 săpături 1992; 19 umplutură recentă cu mult moloz și fragmente de țiglă; 20 pat de mortar pentru fundația tribunei estice; 21 sol viu – castaniu gălbui.

în jurul cotei de $-0,30$ m, accesul spre navă, unde nivelul era mai coborât, fiind ajutat de treaptă găsită de noi *in situ*, a cărei uzură este de altfel destul de accentuată. Odată cu creșterea nivelului exterior de călcare, pragul a fost înălțat și, la un moment dat, s-a creat încă o treaptă prin așezarea unui alt bloc de piatră, acesta fiind cel dislocat în 1992. Fragmentul de ancadrament gotic arăta că această amenajare trebuie să fi fost contemporană (mai mult sau mai puțin) cu transformarea ferestrelor corului, care s-a operat în secolul al XIX-lea.

Biserica II a suferit ulterior o serie de transformări, constând în esență din adăugarea unor noi compartimente în jurul navei, care a rămas nemodificată până astăzi. Aceste intervenții se pot grupa în trei etape principale, derulate în a doua jumătate a secolului al XV-lea (**etapa 2**), spre sfârșitul aceluiași secol sau în cursul următorului (**etapa 3**), respectiv însumând mai multe lucrări din intervalul cuprins între primul sfert al secolului al XVII-lea și primii ani ai secolului al XIX-lea (**etapa 4**). Din două documente târzii se deduce faptul că a existat și un turn. O foaie volantă în arhivele parohiei, nedatată, dar care trebuie să precedă cu puțin construirea turnului actual, deci o putem plasa în cursul secolului al XVIII-lea, notează: „starea de stricăciune a Turnului celui care au trecut mai multe secole de când s-a fost zidit, atât în zidurile-i de piatră, cât și în legăturile-i de lemn, din care pricină nici că mai îndrăznim a trage clopotele cele scumpe...”¹⁵. Dintr-o descriere din 1844 aflăm: „Martori în viață spun că mai era un turn care era despărțit de această Sfântă Sală, dar care era măcinat de colții de fier ai timpului și urăit de paragina veacurilor”; tot acolo erau notate inscripțiile celor două clopote aflate în turnul nou, care datau din 1643, respectiv 1694¹⁶. Rezultă deci că turnul se afla la oarecare distanță de biserică, fiind construit parțial din piatră, parțial din lemn. Întrucât pe laturile de sud și nord ale bisericii actuale nu au apărut urme care să îi poată fi atribuite, acesta trebuie să fi fost amplasat la vest, probabil la limita sau în exteriorul incintei de astăzi. În ceea ce privește datarea, singura afirmație posibilă este că turnul exista în secolul al XVII-lea; nu este exclus ca identificarea sa într-o eventuală săpătură arheologică să permită însă o cronologie mai exactă.

Etapa 2 este cea mai consistentă din punct de vedere constructiv, pe parcursul său modificându-se complet partea răsăriteană a clădirii și întregul său aspect exterior. Absida rectangulară a fost înlocuită cu un cor gotic dezvoltat, lucrare inițiată pe la mijlocul secolului al XV-lea, conform unui denar emis în 1445–1446, care a fost descoperit în nivelul de demolare al mesei altarului bisericii II/1. Cele două operațiuni (de demolare și de construire) s-au desfășurat în paralel: în zidăria corului se regăsesc o serie de pietre care păstrează fragmente din fresca sanctuarului precedent. Nivelul de călcare în acest moment era cel original, atât în interiorul, cât și în exteriorul absidei, dar demantelarea nu s-a făcut până la acesta, ci până la o cotă care oscilează între $0,20$ și $0,45$ m (ceea ce a permis păstrarea unor fragmente din elevația absidei, înalte de maximum

¹⁵ *Ibidem*, nota 26.

¹⁶ *Ibidem*, p. 7–10.

0,30 m). Nivelul de demolare, surprins în mai multe puncte ale săpăturii, se prezintă ca o lentilă de moloz groasă de 0,05–0,09 m (fig. 4). Motivul pentru care demolarea nu s-a realizat până la nivelul de călcare (sau de construcție) rămâne necunoscut, dar este cert că încă în această fază s-a avut în vedere o creștere artificială a terenului în interiorul noului sanctuar.

Acceptând o grosime medie de 1 m pentru zidurile corului vechi (în elevație), acestea au fost suprapuse de pereții laterali ai corului gotic pe o lățime de 0,20 m (sud), respectiv 0,40 m (nord); aceste margini exterioare au fost lăsate din demolare mai înalte. Pentru construirea corului gotic, ale cărui fundații măsoară în medie tot o lățime de 1 m, au fost săpate șanțuri în lungul laturilor de nord și sud ale absidei, fără ca zidăria acesteia din urmă să fie totdeauna atinsă. Pe partea de nord șanțul de fundare s-a adâncit oblic față de umărul navei, între cele două zidării rămânând un strat de pământ negru cu pigment de mortar gros de 0,06–0,10 m, iar spre est șanțul a mers în prelungirea colțului absidei. Pe partea de sud se înregistrează o situație mai specială, datorită fragmentului de zidărie aparținând bisericii I: peretele corului a început să fie construit lângă umărul navei, peste această zidărie. La limita estică a acesteia a început săparea șanțului de fundare, care s-a adâncit oblic (fig. 2 și 3/A). Odată depășită latura absidei rectangulare, șanțul a înaintat de asemenea oblic pe lângă acesta, fără să îl atingă, păstrând probabil un traseu pe care se dezvoltase dinspre est. Practic, fundația pe care stă peretele de sud al corului se îngustează brusc în acest punct cu cel puțin 0,25 m, diferență care în elevație nu este observabilă, întrucât la nivelul de construcție zidăria a fost corectată prin avansare spre interior cu cei 0,25 m lipsă, folosindu-se drept punct de sprijin creșterea exterioră a absidei vechi, pe marginea căreia au fost așezate câteva pietre de dimensiuni mari. A rezultat astfel o elevație regulată, care stă însă pe o fundație inegală. Zidăria a fost probabil corectată din mers, deoarece la 1,30 m est de colțul absidei vechi diferența dintre fundația și elevația corului se reduce la numai 0,06 m, iar în axul corului ne apare un zid perfect vertical, fără nici o cezură între fundație și elevație. Talpa fundațiilor corului a fost identificată într-un singur punct pe latura de nord (S. 14), la –1,55 m, adâncită în solul viu cu 0,30 m; pe partea de sud se afla mai jos decât –1,60 m, iar în ax pare să coboare mult sub 2 m (fig. 3 și 4). Raportându-ne la nivelul de construcție aflat pe latura de nord la –0,60 m, rezultă că în această zonă fundația reală nu a măsurat decât 1,05 m, baza ei aflându-se cu cel puțin 0,25 m mai sus decât fundația veche căreia i s-a alipit (fig. 5). La sud și est nivelul de construcție este la –0,40 m, respectiv –0,45 m (fig. 6), deci fundația propriu-zisă a depășit 1,20 m, respectiv 1,85 m. Rezultă în mod evident că fundațiile corului gotic sunt extrem de variabile nu numai ca lățime, dar și ca adâncime. Această manieră de construcție, și în special inegalitățile de pe latura de sud, reprezintă principala cauză a problemelor de rezistență care au afectat această parte a bisericii probabil, încă din secolul al XVIII-lea¹⁷. Fundația inegală și superficială

¹⁷ Din documentele minuțios analizate de Jano (*Cercetare*, passim) reiese că spre finele acestui veac se inițiază o lungă serie de reparații la clădirea bisericii, care nu se afla într-o stare prea bună. Spre sfârșitul secolului următor corul este descris ca fiind gata să se prăbușească.

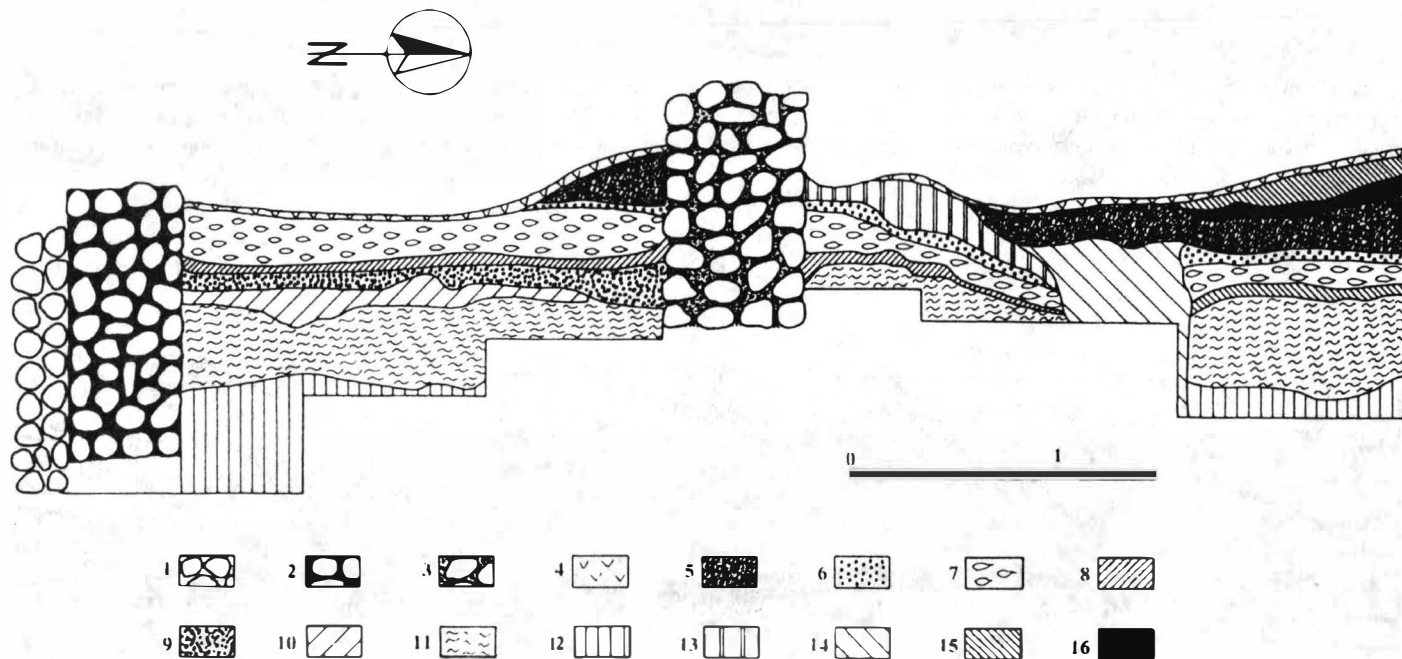


Fig. 5. Daia. Secțiunea 14, profil vest: 1 corul bisericii II/1; 2 corul bisericii II/2; 3 fundația sacristiei; 4 sol vegetal; 5 moloz; 6 lentilă moloz – nivel de demolare a sacristiei; 7 castaniu deschis cu fragmente de piatră și granule de mortar; 8 pământ negru cu mult pigment de mortar – nivel de construcție a bisericii II/2; 9 pământ negru purtat cu fragmente de piatră și granule de mortar;

10 pământ negru cu mult mortar – nivel de construcție a bisericii II/1; 11 pământ negru purtat cu pigment de chirpic; 12 sol viu – castaniu gălbui; 13 pământ negru amestecat cu castaniu, bulgări de mortar și fragmente de cărămidă; 14 șanț drenare; 15 pământ negru cu pigment de mortar – nivel de călcare; 16 depunere recentă cu multă țiță.

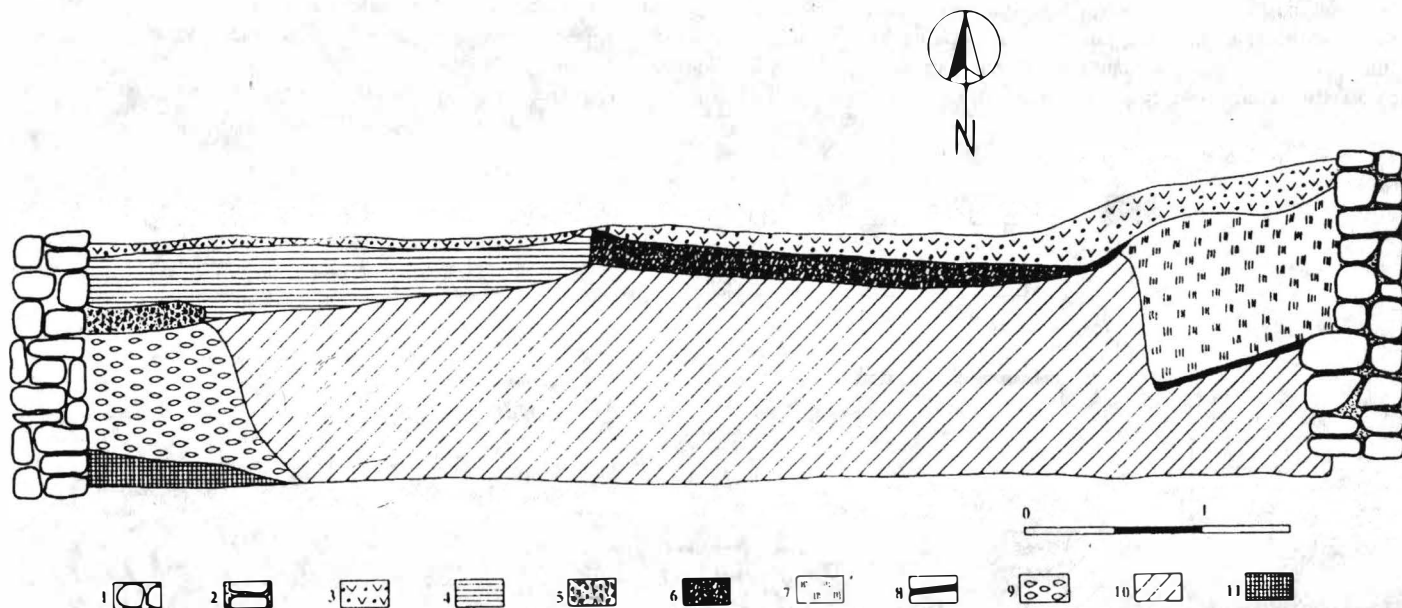


Fig. 6. Daia. Secțiunea 15, profil nord: 1 corul gotic; 2 zidul de incintă; 3 strat vegetal; 4 pământ negru cu moloz și fragmente de țiglă – nivelare după construirea zidului de incintă; 5 moloz – nivel de construcție a co-

rului gotic; 6. moloz – nivel de construire a incintei; 7. șanț de fundare; 8. lentilă de mortar; 9. sol viu castaniu gălbui; 10. pământ negru afănat cu rar pigment de mortar și fragmente de piatră; 11. sol viu, lut galben.

a laturii de sud a provocat o rotire a întregului perete, care a tras după sine și fundațiile corului bisericii II (vezi mai sus, p. ...).

Demolarea s-a realizat concomitent și pentru masa altarului, care a fost desfăcută dinspre est spre vest – după cum indică direcția de depunere a molozului și faptul că marginea sa estică s-a păstrat parțial aproape la același nivel cu latura absidei, în vreme ce din partea vestică au rămas doar câteva pietre *in situ*. Noul altar trebuie să fi fost deplasat spre est, dar nu am găsit urme concrete dintr-o astfel de amenajare. Este posibil ca el să se fi aflat chiar pe ruina laturii de închidere a absidei bisericii II, ceea ce ar constitui o explicație pentru faptul că aceasta nu a fost demolată până la nivelul de construcție (fig. 2). Un argument în acest sens ne sugerează „săpăturile” din 1992 care au scos din această zonă „o piatră plată sculptată care putea fi fie *mensa* vechiului altar, fie un fragment de lespede funerară”¹⁸, dar care putea să provină în egală măsură de la altarul gotic. Dacă masa a fost amplasată însă mai spre est, în noua absidă, atunci se afla în zona ocupată ulterior de tribuna modernă, fiind demontată integral cu ocazia construirii acesteia.

Odată cu noul sanctuar au fost refăcuți și pilonii arcului de triumf, pe fundațiile anterioare, față de care au fost însă mai scurți cu aproximativ 0,60 m, astfel că deschiderea dintre navă și cor a măsurat în această etapă 4,60 m (fig. 7/2). Din apropierea pilonului sudic M. Jano notează din nou „o piatră sculptată, lată de 48,5 cm, care a fost parte a vechiului arc de triumf”¹⁹.

Prin înlocuirea corului rectangular cu cel gotic târziu, spațiul interior al sanctuarului a crescut cu aproximativ 1,40 m în lățime (0,80 m spre sud, respectiv 0,60 m spre nord), iar în lungime cu 3,35 m. S-a obținut astfel un careu cu dimensiunile 8 x 7,50 x 6,70 x 6,40 m și o absidă închisă în trei laturi dintr-un octogon, inegale ca lungime și ușor asimetrice, adâncimea fiind de 2,20 m măsurată în ax.

Dacă urmărim limita inferioară a primei tencuieli a corului, se constată că în interiorul fostei abside aceasta coboară pe zidul demolat (cota medie -0,20 m, deoarece marginea ruinei a fost lăsată mai înaltă), pe când spre est se află la -0,45–0,50 m. Primul nivel de călcare amenajat în cor este însă la -0,40 m, obținut prin depunerea, peste nivelul anterior, a unei umpluturi diverse. La această cotă s-a aflat o pardoseală din scânduri fixate pe bărne transversale de secțiuni diferite, ale căror lăcașuri s-au adâncit aproximativ până la nivelul crepidei absidei rectangulare, pe care au fost de altfel și parțial sprijinite. Rezultă de aici că, probabil, bărnele au fost așezate direct pe nivelul de construcție, umplutura fiind realizată după montarea acestora, din nevoia de a obține o suprafață relativ uniformă pe care să se sprijine scândurile. Umplerea s-a realizat în apropierea ruinelor cu un pământ aproape curat, negru măzăros (rezultat foarte probabil din noile șanțuri de fundație), cu oase umane purtate, iar în partea de mijloc mai mult cu moloz. În mod evident însă,

¹⁸ *Ibidem*, p. 25

¹⁹ *Ibidem*, p. 26. Precizăm faptul că nu am avut posibilitatea să vedem nici una dintre aceste pietre.

această umplutură nu a acoperit complet zidurile demolate, care trebuie să fi rămas vizibile în interiorul noii biserici.

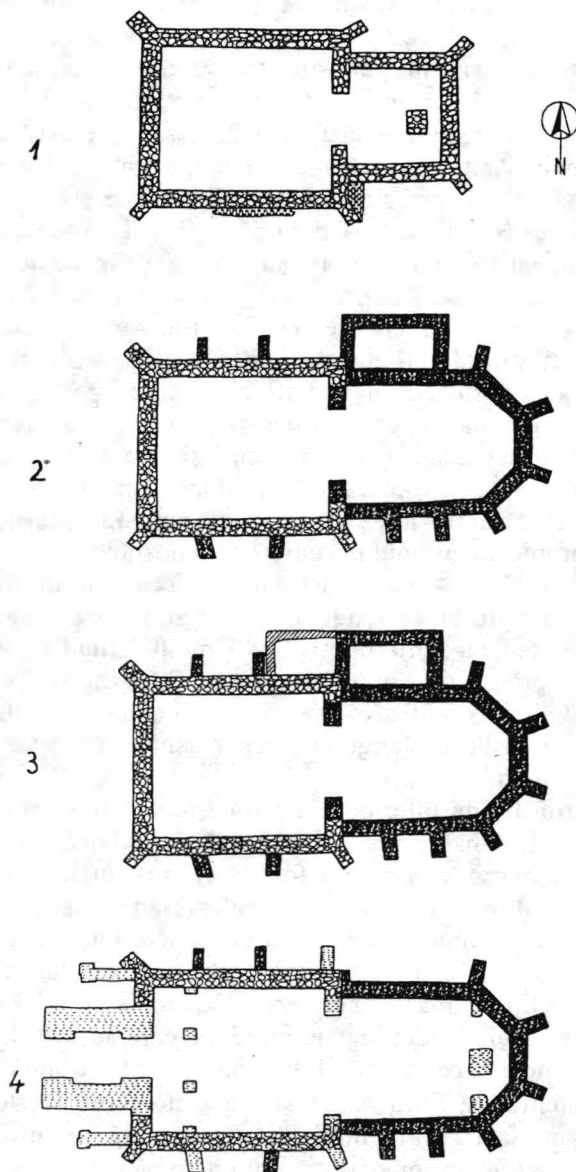


Fig. 7. Daia. Evoluția bisericii: 1 biserica II/1 și fragmente din zidăria bisericii I; 2 biserica II/2; 3 biserica II/3; 4 biserica II/4.

În ceea ce privește nava, nivelul de călcare al bisericii II a fost păstrat și după amenajarea corului gotic, respectiv la $-0,60$ m. Această situație, bine

conturată stratigrafic, este susținută și de faptul că fragmentele de tencuială cu urme de pictură de pe peretele de nord sunt acoperite până la nivelul de călcare marcat prin decroșul fundației, de două straturi succesive de tencuială. Cum în absida bisericii II nu a fost sesizată o astfel de situație, cele două straturi de pe peretele de nord al navei au fost realizate ulterior demolării, ceea ce indică o perioadă destul de lungă de funcționare a primului nivel. Abia un al treilea strat de tencuială marchează creșterea nivelului de călcare din navă cu cca 0,18 m, iar tencuiala actuală a fost realizată după adăugarea unei umpluturi de încă 0,45 m.

Corul gotic a fost prevăzut încă din construcție cu un sistem de contraforturi: două pe latura de sud, simetric amplasate, și câte unul la fiecare intersecție a laturilor absidei. Sistemul de contraforturi al navei a fost de asemenea modificat în această perioadă (sau oricum într-o etapă relativ apropiată), adăugându-se câte două contraforturi pe fiecare dintre laturi. Caracteristica generală a acestora constă în fundații de formă neregulată, realizate din bolovani mari de piatră așezați dezordonat, peste care s-a aruncat o cantitate insuficientă de mortar friabil, semănând destul de bine cu cel folosit pentru încăperea anexată sacristiei. Singurul contrafort cu o zidărie mai îngrijită este cel de sud-vest. Contraforturile sudice sunt amplasate oarecum simetric, dar nu sunt perpendiculare pe peretele navei, ci înclinate unul spre altul; această poziție ciudată ar trebui probabil pusă în legătură cu ușa din această zonă (eventual cu o amenajare superficială de protecție în fața acesteia?). Evident, ambele suprapun ruina bisericii I, șanțurile lor de fundare adâncindu-se oblic față de aceasta, fără să o atingă (fig. 3/C). Contrafortul de vest are o fundație masivă, lată de 1,70 m, față de o elevație de numai 0,90 m, care este însă mult deplasată spre vest. Contraforturile de pe latura de nord sunt aproximativ perpendiculare pe peretele navei. Cel estic are însă o fundație lată de numai 0,60 m, ceea ce constituie o excepție de la regulă; dimensiunile sale, conjugate cu poziția în imediata apropiere a încăperii adosate sacristiei, par să indice faptul că la data respectivă această încăpere era cel puțin prevăzută.

Concomitent, pe partea de nord a fost construită o sacristie²⁰ cu dimensiunile interioare 2,35 x 4,50 m, contrafortul din colțul nord-estic al navei fiind demolat până aproape la talpa fundației, iar latura de vest a noii construcții adosată în prelungirea umărului navei (fig. 2 și 5). În momentul efectuării cercetărilor, fragmente din zidurile de vest și est erau încă vizibile la suprafața terenului, iar cel de nord a fost identificat în săpătură. Fundațiile sacristiei au o lățime de 0,75 m și sunt realizate din aceleași materiale ca și corul, cu care de fapt latura de est este țesută. Nivelul de construcție se află la -0,60 m, marcat printr-o placă de mortar curat care a constituit foarte probabil și baza primului nivel de călcare în sacristie, mai coborât deci decât

²⁰ Ferenczi (supra n. 2) menționează pentru prima dată sacristia și de asemenea un osuar, care se reduce însă la o simplă goapă umplută cu oase umane. Aceasta nu a fost identificată în săpătura noastră, dar s-a putut observa în timpul executării drenajului pe partea de nord a bisericii, în 1996.

în cor. Față de ambele niveluri de călcare, pragul golului prin care se realiza legătura între cor și sacristie se află însă mai sus, la -0,20 m, accesul fiind probabil rezolvat cu ajutorul unor trepte. Golul este prevăzut spre interiorul bisericii cu un ancadrament din piatră²¹ închis în semicerc, cu muchiile teșite în unghi de 45°, iar spre sacristie se încheie cu o boltă semicirculară, realizată din lespezi de piatră, fără montanți.

Etapă 3. Sacristiei i s-a adosat spre vest o încăpăre de plan dreptunghiular, cu dimensiunile 1,80/2 x 3,35 m. Latura nordică a acesteia prelungește în linie dreaptă latura corespunzătoare a sacristiei, iar cea de vest este perpendiculară pe navă. Zidurile au o grosime medie de 0,45 m (0,70 m în zona colțului), iar cota de fundare este superficială. Zidăria laturii de nord este așezată pe decroșul de fundare a sacristiei, adâncindu-se în lungul traseului cu maximum 0,20 m, iar cea a laturii vestice pe decroșul de fundare a navei, adâncindu-se ulterior față de aceasta cu maxim 0,15 m (fig. 7/3). Nu avem nici un indiciu despre funcțiunea acestei încăperi. Imediat după îndepărtarea stratului vegetal, în jumătatea de est a apărut un strat de oase umane depozitate în dezordine (grosime maximă 0,25 m), dar credem că acestea provin mai degrabă dintr-o săpătură anterioară (eventual cele din 1972 ?), dată fiind adâncimea foarte mică. Nu este însă exclus ca destinația de bază să fi fost aceea de osuar. Având în vedere configurația zidurilor, foarte probabil așezate direct pe nivelul de călcare contemporan, se pare că această construcție a fost realizată la puțină vreme după sacristie, deci plasăm această etapă spre sfârșitul secolului al XV-lea sau în veacul următor, fără să fie însă exclusă și o datare mai târzie. Stratigrafic este evident doar faptul că ambele încăperi de pe partea de nord a bisericii au fost demolate concomitent.

Etapă 4. Ajunsă în această formă, biserica a suferit încă o serie de transformări, fiecare epocă artistică lăsând aici o amprentă puternică. Primele intervenții mai mari par să fi avut loc în prima jumătate a secolului al XVII-lea, de pe urma cărora au rămas două inscripții: anul 1624, pe latura de est a corului, respectiv, 1630, pe panoul central al tavanului casetat și pictat. În legătură cu prima dintre acestea putem doar să presupunem că acurh a fost realizată tribuna de est, susținută pe trei stâlpi din zidărie de cărămidă, de secțiune neregulată, așezați pe o fundație superficială din piatră și fragmente de cărămidă, având ca liant un mortar extrem de friabil. Pentru această amenajare partea de est a corului a fost complet excavată până la o adâncime maximă de 1 m, începând de la ruina absidei bisericii I. La acest nivel a fost întinsă o șapă de mortar relativ groasă, pe care se sprijină fundația cu traseu foarte variabil, a cărei lățime medie este de 1,45 m. Amenajarea tribunei a fost precedată de o primă refacere a pardoselii corului.

Cele mai importante lucrări ale acestei etape au avut însă loc la sfârșitul secolului al XVIII-lea și începutul secolului al XIX-lea, iar la încheierea lor

²¹ Acest ancadrament merită în sine o discuție specială, deoarece profilatura și dimensiunile sale par să indice faptul că a fost refolosit. Locul de proveniență este însă greu de precizat, fiind categoric prea mic pentru a fi deservit vreodată accesul vestic în navă.

biserica se afla în forma actuală (fig. 2 și 7/4). Inițierea acestor intervenții ar putea fi o consecință a dezastruosului incendiu din 1766 care a distrus satul aproape în întregime, deși nu există nici un indiciu concret că a afectat și biserica. Descrierea din 1844 precizează că incendiul a pornit de fapt de la biserică („au găsit ideea strâmbă de a da biserica noastră cu totul pradă flăcărilor de foc – diabolicul proiect a și izbândit”²²), dar nici în cercetările de parament și nici în săpăturile arheologice nu au apărut asemenea urme.

Conform unei inscripții încastrate pe latura de vest a zidului de incintă, acesta s-a construit în 1774. Inițial a fost sprijinit cu contraforturi pe latura de sud și parțial pe cea de est (astăzi se mai observă doar urmele acestora, ascunse sub noua tencuială de restaurare) și acoperit cu șindrilă. Pentru realizarea fundației s-a săpat un șanț foarte lat, de la un nivel mai ridicat față de cel al etapei gotice târzii în medie cu 0,40 m. Talpa fundației se află la -1,55 m, în stratul de pământ negru afânat.

În jurul anului 1794 interiorul a căpătat o amprentă barocă prin refacerea arcului de triumf, construirea unui amvon și plasarea unor stucaturi în partea superioară a pereților corului, în timpanele bolții. Arcul de triumf sau cel puțin pilonii acestuia au fost desfăcuți aproape complet și reconstruiți din cărămidă pe fundațiile vechi; cu această ocazie au fost scurtați, deschiderea dintre navă și cor devenind astfel de 6,15 m. Amvonul a fost construit în prelungirea pilonului sudic.

Cea mai importantă intervenție din această perioadă este însă construirea turnului din fațada de vest a bisericii și a celor două picioare de zidărie paralele cu laturile de nord și sud ale acestuia, care prelungesc spre vest pereții navei. Cu această ocazie latura de vest a navei a fost aproape complet demolată și zidăria refăcută din fundație. Conform observațiilor efectuate în S. 1, se pare că pentru edificarea turnului a fost săpată o groapă de dimensiuni mari, ale cărei laturi au fost zidite dinspre interior. Zidăria este realizată predominant din piatră, rar fiind folosite și fragmente de cărămidă. Fundația turnului are dimensiuni apreciabile: 2,50 m spre est, și probabil tot atât spre vest, iar lateral are un traseu semicircular, cu o lățime maximă de 4,25 m. Talpa nu a apărut până la adâncimea maximă de 1,60 m atinsă în săpătură. După realizarea fundației, spațiul rămas liber în interior a fost umplut cu un pământ negru amestecat cu multe fragmente de piatră, cărămidă și bulgări de mortar. Dimensiunile neobișnuit de mari ale fundației au fost probabil justificate pe de o parte de dimensiunile impresionante ale construcției proiectate (42 m înălțime), pe de altă parte de problemele de rezistență ale navei și corului, care până la data respectivă trebuie să se fi manifestat într-un fel sau altul. Nivelul de construcție se afla la -0,31 m, marcat printr-un accentuat decroș al zidăriei. La această cotă au fost surprinse și urme dintr-o pardoseală din cărămidă pătrată fixată în mortar, pe care se întoarce o primă tencuială a interiorului. Această cotă indică faptul că în decurs de câteva secole nivelul exterior de înălțare a crescut cu 0,30–0,40 m; în schimb, nivelul din interiorul navei era

²² Jano, *Cercetare*, p. 7.

încă cel original, la $-0,60$ m, relația cu turnul fiind asigurată prin două sau trei trepte din blocuri de piatră legate cu mortar, ale căror urme au fost găsite în S. 1 (fig. 4). Nivelul de călcare din turn a suferit o singură modificare când a fost adus la cota actuală, odată cu egalizarea acesteia în toate compartimentele bisericii.

Concomitent sau oricum într-un interval nu prea mare de timp după construirea turnului trebuie să fi fost amenajată și tribuna de vest. Elementele ei de susținere sunt așezate pe o fundație cu traseu neregulat, adosată pereților laterali ai navei și continuă pe toată lățimea acesteia, cu excepția zonei din fața intrării unde se întrerupe. Stâlpii și balconul sunt din cărămidă, iar fundația din piatră și cărămidă legată cu un mortar galben nisipos, extrem de friabil. Partea superioară a acesteia se află la $-0,35$ m (nivel aproape identic cu acela al pardoselii din turn, ceea ce poate constitui un argument în favoarea contemporaneității celor două structuri), iar talpa la $-1,54$ m. Stratigrafic este însă evident faptul că, la data realizării tribunei, nivelul din navă continua să se afle la $-0,60$ m, treptele care facilitau accesul dinspre vest fiind încă în funcțiune. Dealtfel, întreruperea fundației tribunei exact în dreptul intrării pare să pledeze în același sens. Din aceste observații rezultă că partea superioară a fundației trebuie să fi funcționat inițial ca un fel de soclu pentru stâlpi, vizibil în navă pe o înălțime de $0,20-0,25$ m.

Din corelarea nivelurilor de călcare rezultă faptul că tot în această etapă au fost demolate construcțiile de pe latura de nord a navei și corului și s-au operat unele modificări ale sistemului de contraforturi, după cum urmează: al doilea contrafort dinspre vest pe latura de sud a navei a fost refăcut din fundație, cu un traseu ușor modificat față de cel original; contrafortul de sud-est a fost demolat și refăcut pe o fundație masivă; umărul de nord al navei a fost sprijinit de un contrafort nou, aflat la mică distanță de latura vestică a fostei sacristii.

Morminte. În cursul săpăturilor au fost cercetate 27 morminte, dintre care opt se găsesc într-o groapă comună situată pe partea de nord a navei, surprinsă parțial în S. 12. Scheletele au fost în poziție anatomică, dar aruncate unele peste altele, la numai $-0,80$ m față de nivelul actual de călcare, într-un strat de umplutură care nu poate fi mai vechi decât secolul al XVIII-lea. Din cimitirul propriu-zis al bisericii au fost identificate mai multe morminte, dar nu s-au putut investiga decât cele 19 aflate la limita superioară a pânzei freactice: zece dintre acestea aparțin, după cum s-a mai spus, bisericii I, iar celelalte nouă pot aparține oricăreia dintre etape. Stratigrafic, toate înmormântările s-au făcut într-un strat de pământ negru măzăros, afănat, care conține rar pigment de mortar, astfel că din acest punct de vedere nu se poate face nici o departajare. Nu s-a recuperat nici un obiect de inventar, deși s-au înregistrat cazuri de oase înverzite.

Concluzii. Cercetările arheologice efectuate la biserica reformată din Daia ne oferă date suficiente pentru a stabili evoluția planimetrică a monumentului, dar din păcate nu și pentru fixarea cronologiei. Din această ultimă perspectivă se constată faptul că dezvoltarea bisericii poate fi urmărită

destul de detaliat începând de pe la mijlocul secolului al XV-lea, în vreme ce etapele anterioare sunt încă problematice. Nici izvoarele scrise nu ne ajută prea mult în această privință, majoritatea fiind târzii, din secolele XVI–XVII. În acest domeniu rămânem încă în sfera relativității și trebuie să apelăm la cadrul istoric general și la concluziile istoricilor de artă.

Prima mențiune documentară a satului este făcută în registrul dijmelor papale din 1333–1334, când la Daia este amintit un preot; pe această bază s-a tras concluzia că la data respectivă exista deja o biserică, avându-se desigur în vedere biserica II. Din analiza stilistică a diferitelor componente ale clădirii, istoricii de artă propun în general o datare la sfârșitul secolului al XIII-lea – începutul secolului al XIV-lea²³. Primele cercetări stratigrafice efectuate asupra frescelor păstrate pe peretele de nord al navei (vezi mai sus p. ...), l-au determinat pe Mihaly Jano să fixeze construirea bisericii în a doua jumătate a secolului al XIII-lea, acceptând o etapă de intervenții mai semnificative spre mijlocul veacului următor, când ar fi fost realizate și cele trei deschideri de pe peretele sudic al navei (ușa și cele două ferestre)²⁴. Investigarea mai detaliată a tencuielilor de epocă și a fragmentelor de pictură din această zonă indică însă faptul că cele trei ancadramente se află *in situ*, și nu au suferit modificări vizibile – cu excepția ușii unde s-a intervenit asupra pragului și părții superioare a ancadramentului interior. În acest context considerăm că, în stadiul actual al cercetărilor, este firesc să optăm pentru o cronologie puțin mai largă, revenind deci la sfârșitul secolului al XIII-lea – începutul secolului al XIV-lea.

Fragmentele de zidărie păstrate pe latura de sud a navei actuale și mai ales mormintele distruse la construirea acesteia sunt dovezi incontestabile ale existenței bisericii I, pentru care nu putem însă preciza decât un ipotetic amplasament. Cronologic, aceasta trebuie să fi fost construită în cursul secolului al XII-lea sau la începutul veacului următor. Din păcate, singurele materiale pe care le putem invoca în sprijinul acestei datări sunt câteva fragmente ceramice datând din veacul al XII-lea menționate de Geza Ferenczi după sondajele sale din 1992.

CATALOGUL MORMINTELOR

(1. stare de conservare; 2. deranjat; 3. orientare; 4. poziție; 5. relații stratigrafice).

M. 1: copil, –0,90 m; 1. precară; 2. brațul stâng pare să fi fost deranjat de o intervenție ulterioară; mormântul a fost curățat și în sondajele din 1992; 3. V–E; 4. întins pe spate, brațele paralele pe lângă corp.

M. 2: copil, –1,10 m; 2. jumătatea superioară deranjată la construirea corului gotic; 3. V–E; 4. întins pe spate.

²³ David, *op. cit.* (supra n. 1), p. 263.

²⁴ Jano, *Muelemekvedelmi Szemle*, p. 38.

- M. 3:** matur, -1,05 m; 1. Foarte proastă; se păstrează doar câteva fragmente de oase.
- M. 4:** copil, -1,22 m; 1. precară; 2. partea stângă ușor deranjată de o intervenție nedeterminată; 3. V-E; 4. întins pe spate, brațele probabil pe lângă corp.
- M. 5:** matur, -1,12 m; 1. precară; 2. deranjat la construirea contrafortului de sud-vest al navei, care l-a suprapus parțial; au rămas *in situ* oasele mari ale picioarelor, peste care fusese aruncat craniul; 3. V-E; 4. întins pe spate; 5. suprapune M. 5a.
- M. 5a:** probabil copil; -1,14 m; 1. precară; se păstrează mici fragmente de oase 2. suprapus direct de M. 5, care a dislocat oasele; 3. V-E.
- M. 6:** matur, -1,12 m; 1. precară; 2. deranjat la construirea contrafortului de sud-vest al navei, când oasele au fost făcute pachet; 5. a suprapus M. 6a.
- M. 6a:** matur, -1,13 m; 1. precară; 2. suprapus direct de M. 6, care a deranjat oasele din zona mediană; de asemenea, lipsesc oasele inferioare ale picioarelor, dislocate probabil de un alt mormânt pe care nu l-am surprins în săpătură; 3. V-E; 4. întins pe spate, brațele pe lângă corp; 5. a suprapune M. 6b.
- M. 6b:** matur, -1,15 m; 2. suprapus de M. 6a, care l-a distrus în cea mai mare parte; se păstrează doar fragmente din oasele mari; 3. V-E; 4. întins pe spate, brațele pe lângă corp.
- M. 7:** matur, -1,26 m; 1. precară; 2. partea dreaptă și oasele inferioare ale picioarelor deranjate probabil de un alt mormânt pe care nu l-am identificat; 3. V-E; 4. întins pe spate, brațele pe lângă corp; 5. a deranjat M. 10 și M. 7a; este suprapus de pragul intrării sudice, fără să fi fost însă deranjat.
- M. 7a:** matur, -1,20 m; 2. distrus complet de M. 7, care l-a suprapus aproape pe același amplasament; s-au găsit doar oasele piciorului stâng; 3. V-E.
- M. 8:** copil, -1,26 m; 1. precară; 3. V-E; 4. întins pe spate, brațele pe lângă corp, ușor îndoite spre stânga.
- M. 9:** matur, -1,28 m; 1. precară; 2. jumătatea superioară distrusă la construirea tribunei de vest; 3. V-E; 4. întins pe spate.
- M. 9a:** matur, -1,23 m; 1. precară; 2. jumătatea superioară distrusă la construirea tribunei de vest, jumătatea inferioară de asemenea distrusă de o intervenție nedeterminată; *in situ* s-au găsit doar oasele bazinului; 3. V-E.
- M. 10:** matur, -1,22 m; 1. precară; 2. parțial distrus de M. 7, parțial probabil de un alt mormânt care trebuie să se găsească sub pragul intrării sudice; *in situ* doar craniul și brațul drept; 3. S-N.
- M. 11:** matur, -1,20 m; 2. distrus în cea mai mare parte la construirea navei; s-au găsit *in situ* doar oasele părții drepte, rămase lângă fundație; 3. V-E; 4. întins pe spate, brațele pe lângă corp.
- M. 11a:** matur, -1,30 m; 2. distrus aproape complet la construirea contrafortului de sud-vest al navei; s-a găsit doar partea inferioară a picioarelor, ieșind de sub fundație.
- M. 12:** matur, -1,40; 2. Partea inferioară a picioarelor; 3. V-E; 4. Întins pe spate, brațele pe lângă corp.
- M. 13:** copil, -1,31; 3. V-E; 4. Întins pe spate, brațele pe lângă corp.

THE CALVINIST CHURCH FROM DAIA, HARGHITA COUNTY. ARCHAEOLOGICAL RESEARCHES

ABSTRACT

The village of Daia (Hung. Székelydália) is situated in the valley of the homonymous brook, in the hydrographic basin of the Kis-Homorod and belongs to the Ulieș commune in the Harghita county. Daia was mentioned for the first time in 1331–1332, but until the 17th century the written sources are rather

poor. The Calvinist church is well known because of the Renaissance wall paintings from the vaults of the choir. The first opportunity for systematic researches was created in 1992, when the church, being in a bad state of conservation, was included in the restoration program of the Direction of Monuments, Ensembles and Historical Sites. Between 1992 and 1996 there were made historical, architectural and archaeological investigations².

The archaeological researches have brought important results concerning the planimetric and chronological evolution of the monument. The first church (I), from which there are preserved only some fragments of walls on the south part of the present nave (fig. 2 and 7), was probably built in the 12th–13th centuries, by the first generations of Siculi colonized here. Around this church there was also a small cemetery. The second church (II), built in the second half of the 13th century or at the beginning of the 14th century, is composed of the present nave and a rectangular apse, with the pillars of the triumphal arch much advanced towards inside. The masonry is in river stone of medium dimensions, linked with hydraulic mortar. Outside, the building has 6 buttresses obliquely disposed at the corners of the nave and of the choir. The walls were painted; traces of the lower part of that painting are preserved under the present floor level, in fragments on the north wall of the nave and almost compactly on the ruin of the apse, from whose elevation a 30–40-cm-high fragment is preserved.

The rectangular apse was demolished around 1445–1446 and was replaced by the present developed Gothic choir (church II/2). The two operations, of demolishing and building, were done at the same time, the construction materials being reused (in the choir structure there have been discovered several stones with mural painting fragments of the church II/1). The north and south sides of the Gothic choir partially overlapped the existing masonry, which led to irregularities in their plan and dimensions, the consequence being a frail resistance structure. Outside, there were built buttresses at each intersection. The walls of the choir were completely prepared for painting. In fact, the painting was made only on the east side. The lay painting from the vault dates from a later, period, around 1500.

The church II/2 was endowed, from the very beginning, with a sacristy on the north side of the choir. In the same phase the nave was fortified with two pairs of buttresses on the north and south sides. The sacristy was later extended towards north with a room of the same size, which served as an ossuary (church II/3).

Among other new interventions, the most important ones are the construction of the eastern tribune (the 17th century), the low surrounding wall (1774), the tower and the western tribune (1800–1803).

In the excavation there have been identified several tombs, but only 19, from the upper part of the phreatic watermark, have been researched, none of them having an inventory. From the stratigraphical point of view, we can surely assert that 10 tombs belong to church I, being cut by the foundations of church II/1.

CAPTION OF THE FIGURES

Fig. 1. Daia, Harghita county. General plan of excavations.

Fig. 2. Daia. General plan of the church: 1 – church I (12th–13th centuries); 2 – church II/1 (13th–14th centuries); 3 – church II/2 (15th century); 4 – church II/3 (15th–16th centuries); 5 – church II/4 (16th–19th centuries).

Fig. 3. Daia. Plans of trenches S. 16 (A) and S. 18 (B) and western profile of trench S. 16 (C).

Fig. 4. Daia. Trench 1, northern profile.

Fig. 5. Daia. Trench 14, western profile.

Fig. 6. Daia. Trench 15, northern profile.

Fig. 7. Daia. The evolution of the Calvinist church: 1 – church II/1 and fragments from the masonry of church I; 2 – church II/2; 3 – church II/3; 4 – church II/4.

CONSIDERAȚII PRIVIND NECROPOLA DIN JURUL BISERICII VECHII CURȚI DOMNEȘTI DIN CÂMPULUNG

de GH. I. CANTACUZINO

Cercetările arheologice din 1975–1977, 1981–1982 și 1984 de la vechea **curte domnească** din **Câmpulung** au scos la lumină vestigii din **sec. XIV** și au urmărit transformările aduse ansamblului în veacurile următoare, în special după înființarea aici a **mănăstirii**, în 1635. Au fost descoperite integral sau parțial **218 morminte** și peste 20 **reînhumări**. Majoritatea mormintelor datează din **sec. XV–XVI**. Sunt analizate: frecvența înmormântărilor în diferite perioade, amplasarea mormintelor în cuprinsul ansamblului în raport cu transformările aduse acestuia, prezența și caracterul **inventarului funerar**, particularitățile de ritual, urmărindu-se precizarea locului necropolei în cadrul ansamblului monumental și al vechiului oraș.

Cercetările arheologice efectuate în anii 1975–1977, 1981–1982 și 1984 în zona fostei curți domnești din Câmpulung¹ au contribuit la o mai bună cunoaștere a bisericii ctitorite de Basarab I și de Nicolae Alexandru și a altor vestigii din sec. XIV – un zid împrejmuitoare al bisericii, un val de pământ cu șant, precum și resturi ale unei impunătoare construcții de piatră în partea de NE a ansamblului. S-au putut clarifica problemele ridicate de schimbarea înfățișării ansamblului arhitectural în timpul lui Matei Basarab, precizându-se modul în care a fost refăcută biserica pe fundațiile și cu materialul celei anterioare, aducându-se dovezi arheologice pentru datarea casei de la SV de biserică și a turnului clopotniță, descoperindu-se vestigii ale hanului cu prăvălii. Totodată s-au obținut date privind construcțiile ridicate în primele decenii ale sec. XVIII sau în veacul următor. Aceste cercetări au avut ca rezultat și descoperirea unui mare număr de morminte aparținând necropolei care înconjură lăcașul de cult. Săpăturile, constând dintr-o rețea de secțiuni longitudinale și transversale, dispuse astfel încât să poată acoperi cât mai uniform aria accesibilă cercetării, au urmărit în primul rând vestigiile vechilor construcții, astfel încât un mare număr de morminte au fost dezvelite numai parțial (fig. 1). Chiar dacă necropola a fost cercetată doar în mică măsură – mai puțin de 9% din întreaga suprafață a ansamblului a putut fi investigată –, o analiză este necesară pentru fixarea locului său în cadrul ansamblului monumental, precum și în cel al vechiului oraș².

¹ Gh. I. Cantacuzino, Sp. Cristoceca, T. Mavrodin, Șt. Trâmbaciu, StComCâmpulung Muscel 1, 1981, p. 23–29; Gh. I. Cantacuzino, SCIVA 22, 1981, 1, p. 131–139; idem, CAMNI 7, 1984, p. 199–206.

² Studiul antropologic al scheletelor din mormintele descoperite în 1976 și 1977, efectuat de d-na Laurenția Georgescu de la Centrul de Cercetări Antropologice „Francisc I. Rainer” al Academiei Române, va fi publicat separat.

Numărul total al mormintelor identificate este de 218, la care se adaugă peste 20 de reînhumări. S-au descoperit integral sau în cea mai mare parte, în săpătură, 107 morminte; 28 dintre acestea erau parțial distruse, 20 într-atât încât nu permiteau concluzii – 15 în privința elementelor de ritual și a prezenței inventarului, alte cinci privind particularitățile de ritual. În cazul a șase morminte, în săpătură a fost dezvelită numai partea dreaptă sau cea stângă, la trei dintre ele în mai mare măsură. De la un număr de 16 morminte în săpătură se afla numai craniul, de la 42 – partea superioară (trei fiind parțial distruse, 25 păstrate în măsură concludentă), iar de la 47 partea inferioară (trei parțial distruse, 12 păstrate în măsură concludentă) (fig. 2–3). Așadar, chiar în cazul unor morminte incomplet dezvelite, 40 s-au aflat în săpătură într-o proporție concludentă. Rezultă astfel în total 126 de morminte (57,79%) pe baza cărora se pot trage concluzii privind ritualul funerar și 134 (61,46%) privind inventarul. Toate cele 218 morminte pot fi avute în vedere pentru analizarea modului de dispunere a înmormântărilor în cuprinsul ansamblului.

Ca repere pentru datarea mormintelor a putut folosi atât inventarul, acolo unde a existat, în special monedele găsite în unele morminte, cât și poziția stratigrafică, raportul față de vestigiile diferitelor etape de construcție sau suprapunerile înmormântărilor.

Mormintele pot fi grupate în diferite perioade, desigur cu o anumită aproximație, după cum urmează:

- sfârșitul sec. XIV și prima jumătate a sec. XV – 12 morminte (5,50%);
- sec. XV și prima jumătate a sec. XVI – 60 morminte (27,52%), între care 19 probabil în sec. XV;
- sec. XVI – 59 morminte (27,06%), dintre care trei posibil de la sfârșitul sec. XVI sau începutul veacului următor;
- sfârșitul sec. XVI și primele decenii ale sec. XVII – 33 morminte (15,14%), dintre care trei posibil puțin mai târzii;
- sec. XVII, fără o precizare mai exactă a intervalului – 21 morminte (9,63%);
- a doua jumătate a sec. XVII – sec. XVIII – 25 morminte (11,47%);
- a doua jumătate a sec. XVIII – prima jumătate a sec. XIX – opt morminte (3,67%).

Așadar, 164 de morminte pot fi datate în perioada cuprinsă între finele sec. XIV și al patrulea deceniu al sec. XVII, momentul întemeierii mănăstirii Câmpulung (75,23% din total), 33 ulterior mijlocului sec. XVII (15,14%), iar 21 (9,63%) se datează mai larg în sec. XVII, fără a se putea preciza dacă sunt anterioare sau ulterioare lucrărilor din al patrulea și al cincilea deceniu al secolului amintit. În orice caz, marea majoritate a mormintelor descoperite, peste trei sferturi, sunt anterioare întemeierii mănăstirii și construcțiilor ridicate sub Matei Basarab.

Marea biserică ridicată în sec. XIV a fost și prima necropolă domnească a Țării Românești. Basarab I a murit în 1352 la Câmpulung și nu sunt motive să credem că va fi fost înmormântat în altă parte decât în biserica în care se află piatra funerară a fiului său Nicolae Alexandru, din 16 noiembrie 1364. Primilor doi domni le-au fost atribuite criptele descoperite de Virgil Drăghiceanu

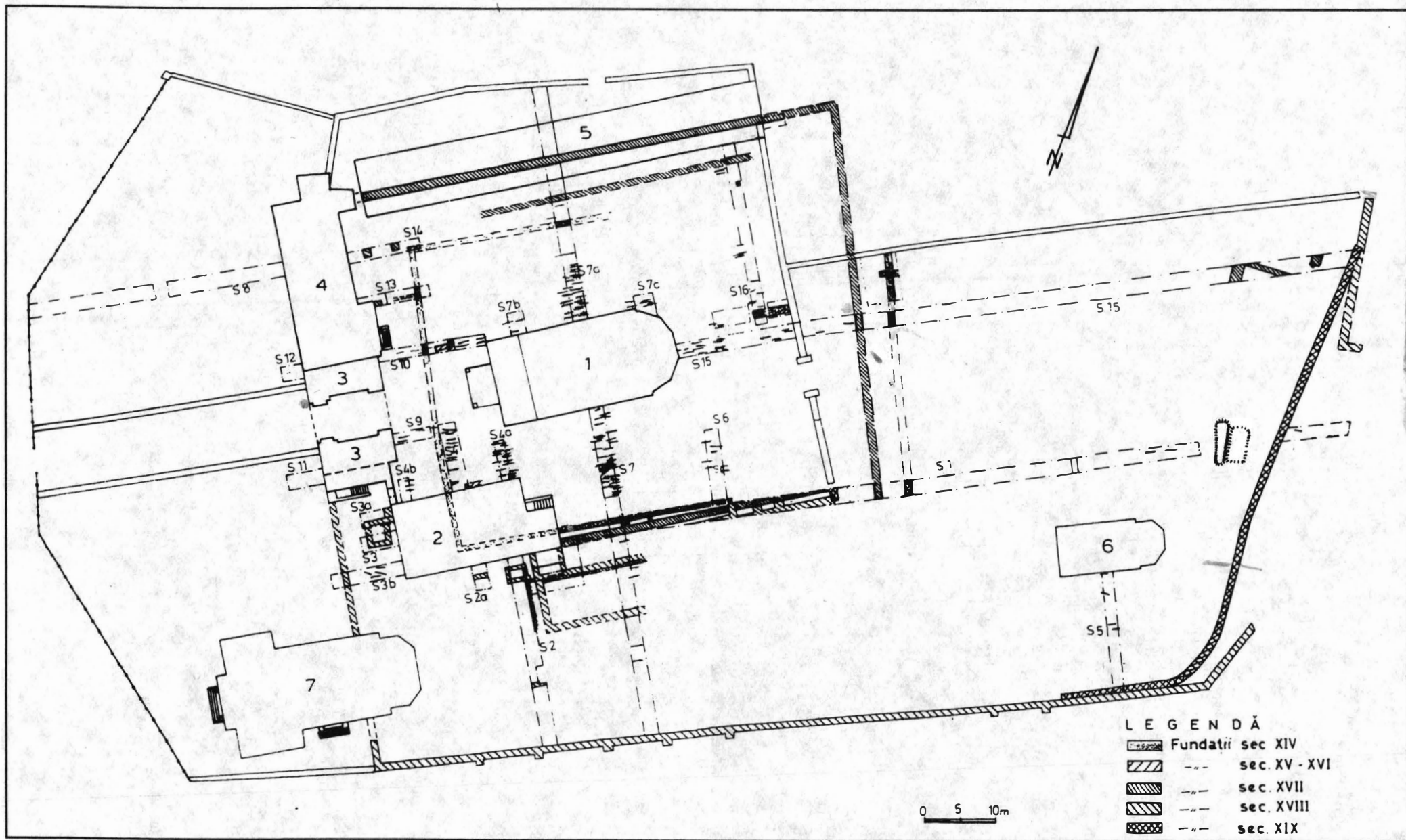


Fig.1. Câmpulung, vechea curte domnească. Planul cercetărilor arheologice din 1975-1977, 1981-1982 și 1984, cu amplasarea mormintelor. 1 biserica domnească „Negru Vodă”; 2 casa de la SV de biserică („egumenească”); 3 turnul clopotniței. 4 casa de la N de turn („arhierească”); 5 corp de chilii; 6 biserica bolniței; 7 clădire modernă

în 1924 în partea de sud a naosului³. În același lăcaș aveau să fie înmormântați ulterior, când biserica domnească de la Argeș devenise necropola domnilor Țării Românești, unii mari boieri sau jupânițe. Au fost descoperite patru morminte din prima etapă de construcție a bisericii, între care cel al lui Dan logofăt, cu lespede de la 1604, și cinci din edificiul refăcut⁴. Încă din sec. XIV au început înmormântările în afara bisericii. Densitatea acestora avea să devină deosebit de mare în veacurile următoare, în special în zona de la sud și sud-vest de biserică, unde numeroase morminte sunt suprapuse sau au distrus pe cele anterioare.

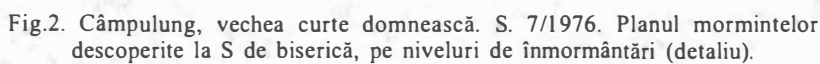
Cele mai vechi morminte au fost descoperite la circa 35 m S de biserică (M.99 și M.100, din partea de vest a S.7/1976). Poziția stratigrafică le arată ca anterioare valului de pământ descoperit pe latura de sud a ansamblului și datat prin săpăturile din 1975 și 1976 în sec. XIV, imediat după ridicarea bisericii și a zidului care o împrejmuea. În profilul peretelui estic al aceleiași secțiuni s-au putut distinge și alte două gropi anterioare amenajării valului, care pot să aparțină unor morminte aflate dincolo de limita săpăturii. Un alt mormânt (M.196 din S.15/1977) a fost parțial distrus, în partea sa superioară, de fundația lătită cu peste 0,50 m a absidei răsăritene a bisericii (fig. 4). Situația stratigrafică este neclară în această zonă datorită unor gropi târzii. Împotriva presupunerii că ar putea fi vorba de un mormânt aflat în preajma unui ipotetic lăcaș anterior, de lemn, ale cărui urme nu s-au găsit, poate fi adus argumentul că adâncimea la care a fost descoperit este redusă, numai 0,40–0,50 m față de nivelul părții superioare a fundației, ceea ce permite mai curând să credem că temelia a suferit anumite intervenții în sec. XVII sau ulterior.

Monedele cele mai vechi descoperite în morminte sunt din a doua parte a domniei lui Mircea cel Bătrân (emisiuni din perioada 1396–1418): una din acestea, aflată în M. 81 din S. 4 a/1976, ca și o monedă de la Mircea cel Bătrân găsită, împreună cu alte trei, emise de Sigismund de Luxemburg (1387–1437), în apropiere, într-o groapă cu oseminte reînhumate⁵. Respectiv cele morminte pot fi datate mai curând la începutul sec. XV. În cursul aceluiași secol înmormântările s-au extins spre sud, dincolo de vechiul zid din jurul bisericii, care a fost demantelat. Trei morminte (M. 6, M. 8 și M. 9) se află deasupra resturilor acestui zid; două dintre ele (M. 6 și M. 9) sunt datate cu monede de la Matia Corvin (1458–1490). În sec. XV și în prima parte a sec. XVI cele mai multe morminte erau situate la S și SV de biserică, până la o distanță destul de mare, depășind zona în care avea să fie ridicată casa numită în cataografiile din sec. XIX „egumenească” (aici au fost descoperite și în 1963 un număr de șapte morminte, patru de adulți și trei de copii, datate cu monede

³ V. Drăghiceanu, BOR 82, 1964, 3–4, p. 284 și urm.; o aprofundată analiză a problemelor ridicate de mormintele din interiorul bisericii la P. Chihaia, *Din cetățile de scaun ale Țării Românești*, București, 1974, p. 212–219.

⁴ Drăghiceanu, *op. cit.*, p. 298; Chihaia, *op. cit.*, p. 219–221, 245–247.

⁵ Cea mai veche monedă descoperită în acea zonă, fără a fi asociată unui mormânt, este un dinar din timpul reginei Maria a Ungariei (1382–1387). Monedele au fost identificate de Flaminio Mârțu în 1975 și de Octavian Iliescu în 1967–1977.



din sec. XVI⁶). Densitatea lor este mai redusă în această perioadă la N și E de biserică.

În sec. XVI înmormântările sunt destul de numeroase la S, precum și la E și N de biserică, ceva mai rare spre NV. La sfârșitul sec. XVI și începutul sec. XVII ele sunt de asemenea frecvente la S de biserică.

După 1635–1645, cele mai multe morminte sunt situate în interiorul primei incinte mănăstirești, la S, E, NE, N și V de biserică. Un șir de zece morminte a fost descoperit la N de casa “egumenească” (S. 4/1975). Zona folosită pentru înmormântări s-a extins și spre SE, în jurul biseriței bolniței, ridicată din lemn în timpul lui Matei Basarab (temeliile ei au fost descoperite în 1975 deasupra nivelărilor care au acoperit valul de pământ din sec. XIV) și refăcută din zid la 1718. Unul dintre mormintele aflate în jurul bisericii de lemn a fost parțial distrus de zidul sudic al bisericii de zid din sec. XVIII (M. 1/1975). Un mormânt, târziu, a fost descoperit și la E de latura răsăriteană a zidului exterior de incintă.

Mormintele aveau în general aceeași orientare ca și biserica (aproximativ ENE – VSV), constatându-se în unele cazuri și diferențe în raport cu axul acesteia (fig. 2–4). Gropile erau puțin adânci – 0,80–1,10 m – late de numai circa 0,50–0,55 m.

Resturi de lemn de la sicriu au fost descoperite la 13 morminte (5,96% din total). Se poate pune întrebarea dacă în alte morminte lemnul nu se va fi descompus, astfel încât urmele nu s-au mai păstrat. În cele mai multe cazuri însă, dimensiunile gropilor și poziția scheletelor⁷ arată că majoritatea celor îngropați au fost depuși în gropi simple, înfășurați într-un giulgiu.

Toate scheletele au fost depuse în decubit dorsal, existând anumite variante în privința poziției antebrățelor. Brațele sunt aduse deasupra părții mediane sau inferioare a toracelui în 64 de morminte, pe bazin în 15 cazuri, iar întinse în lungul corpului în trei cazuri. Într-un mormânt (M.20) scheletul a fost găsit cu antebratul drept sub bazin. La 80 de morminte poziția mâinilor este necunoscută, aflându-se în afara săpăturii, iar în alte cazuri ele au fost parțial distruse.

Trebuie remarcată în 14 morminte (reprezentând 11,11% din cele la care se cunoaște poziția brațelor) antebrățele ridicate spre umăr – în patru cazuri antebratul drept, în șase cel stâng, în patru cazuri ambele antebrățe. Această particularitate rituală a mai fost întâlnită și în necropole din jurul altor biserici din Câmpulung sau împrejurimi, precum și în diferite cimitire din sec. XVI–XVII din împrejurimile Bucureștilor (Străulești – vechiul sat Măicănești, Cernica, Tânganu, Snagov), un mormânt în Moldova, la Zănești, care se adaugă unor morminte datate în sec. XIII–XIV descoperite în Banat

⁶ Fl. Mârțu, BOR 83, 1965, 11–12, p. 1034–1035. Patru morminte au fost datate, cu emisiuni ungare, de la Ludovic II (1506–1526) sau Maximilian I (1676), sau otomane, de la Soliman II (1520–1566).

⁷ Situație remarcată cu ocazia cercetării antropologice de d-na Laurenția Georgescu.

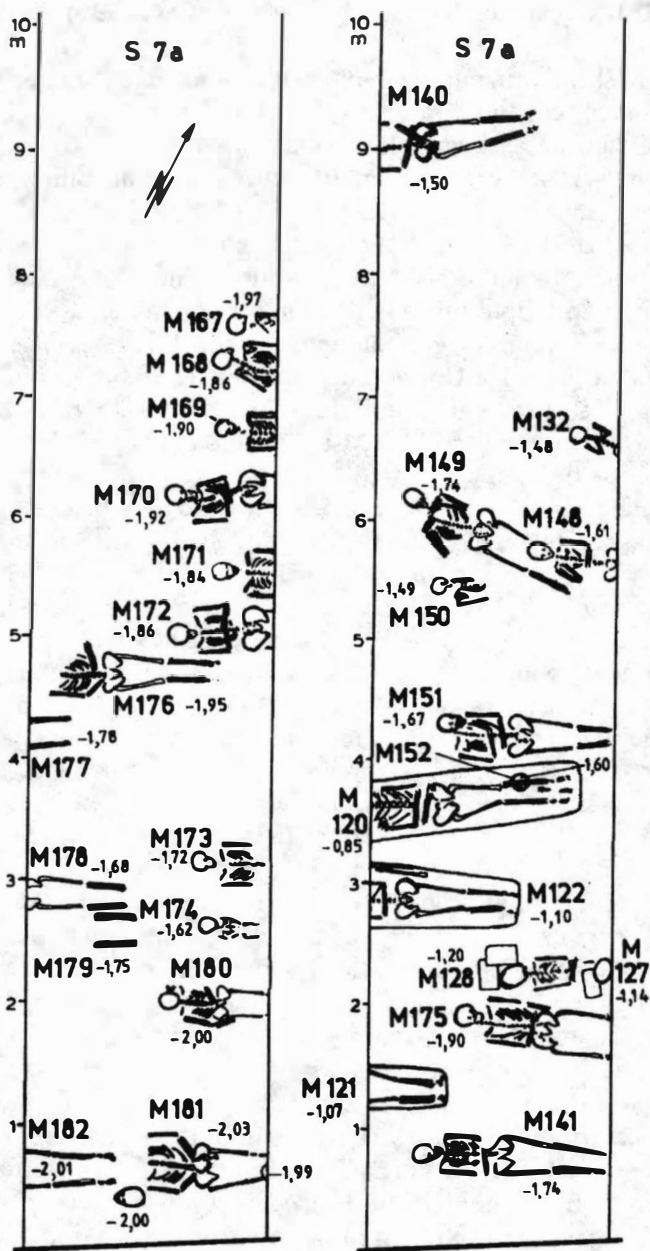


Fig.3. Câmpulung, vechea curte domnească. S. 7 a/1977. Planul mormintelor descoperite la N de biserică, pe niveluri de înmormântări (detaliu).

sau altora din Dobrogea. Ritualul, considerat a avea o semnificație religioasă și simbolică, a fost atribuit bogomililor, proveniți dintre elementele imigrate

de la sud de Dunăre⁸. Analizând datarea, amplasarea în cuprinsul ansamblului sau prezența inventarului, mormintele cu această particularitate rituală nu diferă în ansamblu de celelalte. Din totalul de 14 morminte, 11 sunt anterioare transformărilor din timpul lui Matei Basarab (trei pot fi datate în sec. XV–XVI, patru în sec. XVI, patru la sfârșitul sec. XVI – începutul sec. XVII), iar în trei dintre aceste morminte s-a găsit inventar (unul din sec. XVI, două de la sfârșitul sec. XVI – începutul sec. XVII, două de la sfârșitul sec. XVII – sec. XVIII). Prin aceasta ele se deosebesc de celelalte exemple cunoscute din Câmpulung sau de la Lerești, toate lipsite de inventar, dar având stele funerare, sau de cele din Câmpia Munteană, și ele lipsite de inventar, exceptând două morminte de la Străulești – Măicănești. Urme de sicriu s-au găsit într-un singur caz din această categorie, în mormântul cel mai târziu, databil în a doua jumătate a sec. XVIII – începutul sec. XIX (M. 21). Faptul că înmormântările cu unul sau ambele antebrațe ridicate spre umăr nu formează o grupă care se poate net diferenția de celelalte din punct de vedere cronologic, ca amplasare în cadrul necropolei sau ca prezență a inventarului, poate indica mai curând persistența unei tradiții în privința ritualului decât prezența efectivă a unor adepți ai bogomilismului⁹.

Inventarul mormintelor din jurul vechii biserici domnești din Câmpulung nu este deosebit de bogat. Numai în 88 morminte (dintre care două reînhumări) s-au descoperit obiecte, ceea ce, raportat la numărul mormintelor dezvelite într-o proporție concludentă, reprezintă 65,67%, celelalte fiind lipsite de inventar¹⁰. În diferitele perioade de existență a necropolei, numărul mormintelor în care s-au găsit obiecte și proporția lor în raport cu totalul celor dezvelite în măsură concludentă este următoarea: sec. XV – cinci morminte (71,42%); sfârșitul sec. XV – prima jumătate a sec. XVI – 23 morminte (53,49%); sec. XVI – 23 morminte (53,49%); sfârșitul sec. XVI – începutul sec. XVII – 12 morminte (52,17%); sec. XVII – 12 morminte (63,15%); a doua jumătate a sec. XVII – sec. XVIII – șase morminte (35,29%); a doua jumătate a sec. XVIII – prima jumătate a sec. XIX – trei morminte cu inventar (fără a socoti cărămizile de sub craniu), reprezentând 50%. Se poate observa o frecvență mai mare a obiectelor de inventar în mormintele mai vechi (până spre mijlocul sec. XVI) și prezența mai redusă a acestora în mormintele ulterioare mijlocului

⁸ Fl. Mârțu, StComPitești 2, 1971, p. 219–222; G. Cantacuzino, *Actes du XIV^e Congrès International des Etudes Byzantines, Bucarest, 6–12 septembre 1971*, II, București, 1975, p. 515–528, studiu ce cuprinde și lista descoperirilor de acest fel de pe teritoriul României cu bibliografia aferentă.

⁹ G. Cantacuzino, *op. cit.*, p. 520, aprecia că în cele din urmă imigranții bogomili au fost converțiți la ortodoxie și în mare parte asimilați în masa populației românești.

¹⁰ Dacă se socotesc numai mormintele conținând monede, podoabe sau obiecte de cult, în număr total de 72, proporția acestora în raport cu totalul de 134 de morminte dezvelite în măsură concludentă este de 53,73%. În 14 cazuri (10,44%) s-au găsit numai bumbi metalici, iar în 2 (reprezentând 1,49%) alte accesorii vestimentare sau de încălțăminte. 46 morminte dintre cele cunoscute în măsură concludentă (34,32%) erau complet lipsite de inventar.

sec. XVII, explicabilă prin existența în această vreme și a înmormântărilor monahilor.

În cele 88 de morminte și reînhumări conținând materiale sau inventar funerar s-au descoperit următoarele obiecte – monede, podoabe, accesorii vestimentare, obiecte de cult:

Monede – în 29 de morminte.

Inele – în 23 de morminte (într-unul din acestea, M. 22, două inele; trei dintre inele – cu veriga simplă).

Cercei întregi sau fragmentari – în opt morminte.

Ace de maramă – în patru morminte.

Alte podoabe de metal – un mormânt.

Măgele – în cinci morminte.

Bumbi de metal – în 24 de morminte.

Alte accesorii de îmbrăcăminte sau încălțăminte – în trei morminte (catarama simplă în două morminte, mici potcoave pentru încălțăminte într-un mormânt).

Resturi de metal neidentificabile – în cinci morminte.

Vase mici de sticlă fragmentare – în opt morminte.

Obiecte de cult (cruciuliță, mătănii) – în două morminte.

În cinci morminte, de monahi, s-au găsit cărămizi sub craniu. Într-un caz, pe lângă cărămida de sub craniu se mai afla una în spate, cu inscripția ONOFRIE, și alta în stânga acestuia (M. 128 din S. 7a/1977). Altă cărămidă avea înscris numele NEOFIT MO(NAH) și anul 1849 (M. 123 din S. 7a/1977), iar alta (M. 127) inscripția + IS HS NIKA. Aceștea li se adaugă, aflate împreună cu oseminte reînhumate, două cărămizi ce purtau datele 1810 și 1835.

De remarcat, în mai multe morminte, depunerea unor mici vase de sticlă, ritual întâlnit și în morminte de la Retevoiești (mormântul lui Albul logofăt, din 1630), Sulsănești, Snagov, București – mănăstirea Radu Vodă, Mănești (Buftea), Curtea de Argeș – biserica Drujești și la Lerești lângă Câmpulung¹¹.

În cele mai multe morminte s-a găsit un singur obiect de inventar. Monede împreună cu un alt obiect s-au găsit în nouă morminte (10,22% din totalul celor cu inventar). Mai mult decât un obiect de podoabă s-a aflat în 12 morminte (14,11% dintre cele cu inventar). Cele mai răspândite podoabe descoperite, lăsând la o parte bumbii metalici de diferite mărimi, sunt inelele, trei cu veriga simplă, unul cu piatră gravată, celelalte având placa decorată cu incizii. Trebuie remarcat caracterul destul de modest al podoabelor descoperite, confecționate, cu o singură excepție, din aliaj de argint, bronz sau sticlă.

Studiul antropologic va preciza împărțirea mormintelor pe grupe de vârstă și pe sexe. S-a constatat existența unui număr destul de mare de morminte de copii, unii de vârstă foarte mică – 38 morminte, reprezentând 16,97% din

¹¹ D. V. Rosetti, Materiale 8, 1962, p. 712; idem, StComPitești 2, 1971, p. 187; Ar. Ștefănescu, MuzNaț 2, 1975, p. 389–390; Sp. Cristoccea, RMI 59, 1990, 1, p. 32–34; vasele de la Lerești, descoperite de Fl. Mârțu, sunt expuse în Muzeul Câmpulung..

total. După inventarul specific se poate aprecia o repartitie destul de echilibrată pe sexe.

Cercetarea mormintelor descoperite în jurul vechii biserici domnești din Câmpulung poate contribui la o mai bună cunoaștere a evoluției întregului

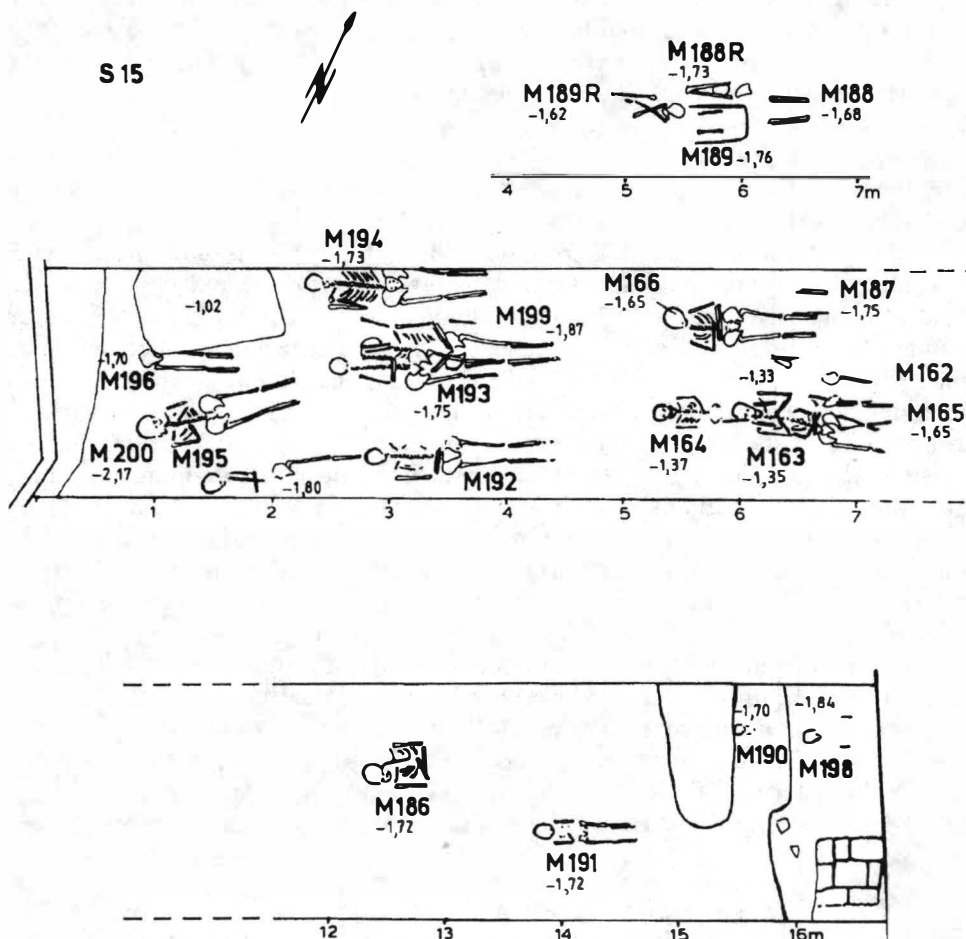


Fig.4. Câmpulung, vechea curte domnească. S. 15/1977. Planul mormintelor descoperite la E de biserică.

ansamblu arhitectural, a funcțiilor sale succesive, aducând totodată noi date privind trecutul acestui oraș.

Faptul că la Câmpulung s-a aflat, o anumită perioadă, reședința primilor domni ai Țării Românești reiese – în lipsa unor atestări documentare explicite–

din însăși existența în biserică pe care tradiția o leagă de numele legendarului întemeietor Negru Vodă, a mormântului marelui voievod Nicolae Alexandru¹², alături de cel al lui Basarab I. Prezența domnească la Câmpulung, măcar sporadică, în perioada când reședința se afla în curtea de la Argeș, rezultă din unele documente ulterioare. Aici s-a aflat un timp, în 1413, Mircea cel Bătrân, din Câmpulung fiind emise documentele prin care erau întărite privilegiile negustorilor brașoveni, la 6 și 25 august¹³. În aprilie 1427 Sigismund de Luxemburg a trecut prin Câmpulung pentru a ajuta pe Dan al II-lea împotriva lui Radu Prasnaglava¹⁴, putându-se presupune cu această ocazie și prezența domnului Țării Românești în oraș. Câmpulungul era încă numărat între vechile scaune domnești în timpul lui Neagoe Basarab¹⁵.

Cimitirul orășenesc s-a dezvoltat în jurul bisericii atunci când reședința domnească nu mai era folosită. Fosta biserică de curte a devenit biserică orășenească, păstrând, după cum s-a remarcat, amintirea vechii sale calități în considerarea preoților săi ca eclesiarhi, făcând parte din clirosul domnesc¹⁶. Au avut loc încă din sec. XV importante modificări ale ansamblului, legate desigur și de funcționalitatea sa. Adâncitura naturală ce exista la vest de biserică a fost nivelată, gropile mormintelor din sec. XV–XVI fiind săpate în pământul de umplură adus aici. Din sec. XV datează unele amenajări mai modeste și un pavaj de cărămidă la SV de biserică domnească. În sec. XV extinderea mormintelor s-a făcut în special spre S și SV, dincolo de vechiul zid din jurul bisericii, demolat în prima jumătate a sec. XV, cel puțin pe latura sa sudică, unde, după cum am arătat, resturilor sale i se suprapun morminte cu monede de la Matia Corvin. În zona de la S și SV a ansamblului, pe locul unde avea să fie ridicată casa „egumenească”, înmormântările au fost foarte numeroase și în sec. XVI. Numărul deosebit de mare al înmormântărilor din perioada anterioară primei părți a veacului al XVII-lea este o reflectare a locului pe care vechea ctitorie domnească o avea în viața orașului.

Transformările radicale care au schimbat aproape total înfățișarea ansamblului în timpul domniei lui Matei Basarab, la câțiva ani după distrugerile provocate de cutremurul din 1628, se reflectă și în structura necropolei. Lucrările de construcție a casei „egumenești” au distrus morminte din sec. XV–XVI (unul dintre ele tăiat de fundația laturii de nord a pivniței). După întemeierea mănăstirii și ridicarea clădirilor acesteia, înmormântările nu

¹² Vezi Chihaia, *op. cit.*, p. 212 și urm.

¹³ DRH, D I, București, 1977, nr. 120, 121.

¹⁴ N. Iorga, *Acte și fragmente cu privire la istoria românilor adunate din depozitele de manuscrise ale Apusului* III/1, București, 1897, p. 81–82.

¹⁵ I. Bogdan, *Documente și regeste privitoare la relațiile Țării Românești cu Brașovul și Ungaria în secolul XV și XVI*, București, 1902, p. 152; documentul dat de Neagoe Basarab negustorilor brașoveni la 17 martie 1517 preciza ca aceștia „să târguiască numai unde este scaunul domniei mele: la Târgoviște și la Câmpulung și la Târgșor, în aceste mai sus zise scaune să târguiască brașovenii și bătrânii bârseni, dar să prețuiască mărfurile cu ridicata, împreună cu oamenii domniei mele; iar prin alte orașe să nu fie slobozi a merge cu marfă, nicăiri”.

¹⁶ Chihaia, *op. cit.*, p. 224–231.

au mai depășit limitele incintei spre S și V, extinzându-se numai spre SE, în jurul micii biserici a bolniței. Trebuie remarcată lipsa înmormântărilor în partea de NE a ansamblului, acolo unde trebuie presupusă existența vechii case domnești sau unde, puțin mai spre E, aveau să se ridice hanul și prăvăliile mănăstirii. După al patrulea deceniu al sec. XVII mormintele sunt atât ale orașenilor, bărbați, femei și copii, cât și ale călugărilor, fără ca ale celor din urmă să predominie numeric. Ele sunt dispuse mai ales în jurul bisericii mari, dar și în jurul bolniței. Cele mai târzii morminte datate sunt de la mijlocul sec. XIX.

Locul mormintelor putea fi însemnat prin cruci sau prin lespezi funerare. A fost descoperită o cruce cioplită din piatră de Albești – mai exact un bloc cu semnul crucii – probabil din sec. XVII, lângă zidul sudic al bisericii (S. 7/1976). Din sec. XVIII datează două lespezi de mormânt. Una se afla lângă zidul nordic al bisericii bolniței, purtând data 7235 (1736–1737). Cealaltă a fost parțial dezvelită la N de casa “egumenească” (în S. 4/1975, o parte aflându-se dincolo de peretele estic al secțiunii) și purta inscripția: „† Aice sântu oasele jupan Panaiot cupeț de la Meneduk. Și s-au pristăvit în iulie 21 vă dni Io Costandin Voevoda leat 7220 (1711). Mihail Igumen ispravnic”. Ținând seama că s-a descoperit o singură cruce cioplită în piatră și două lespezi, s-ar putea presupune că majoritatea mormintelor aveau la căpătâi cruci de lemn, care se distrugneau relativ repede. Faptul că multe morminte sunt distruse parțial de cele ulterioare arată că locul vechilor morminte nu mai era cunoscut.

Analiza amplasării mormintelor poate la rândul său duce la anumite aprecieri privind modul de organizare a necropolei pentru perioada de aproape cinci secole pe care o acoperă. În unele cazuri se observă existența unor șiruri. Numărul mare de morminte din sec. XV și XVI, dispuse în special la S și SV de biserică, în direcția opusă celei în care presupunem că s-a aflat vechea casă domnească, îndreptățește concluzia că, în acea vreme, spațiul din jurul principalului lăcaș de cult al orașului a fost în mod predilect utilizat pentru înmormântări de locuitorii acestuia. Frecvența înmormântărilor avea să se reducă după întemeierea mănăstirii, când spațiul primei incinte era folosită ținând seama de necesitățile vieții comunității monahale.

Dacă interiorul vechii ctitorii domnești din Câmpulung a fost rezervat pentru înmormântarea unor mari boieri sau jupânițe, în cimitirul din jurul bisericii au fost înmormântate unele personaje aparținând patriciatului orașenesc, de la care se păstrează lespezile funerare, dar și numeroși locuitori mai puțin înstăriți ai orașului. Inventarul descoperit, fără a se distinge prin bogăție, comparat cu cel cunoscut din alte necropole contemporane din Țara Românească, completează cunoștințele asupra anumitor aspecte ale culturii materiale urbane.

Cercetarea necropolei din jurul bisericii vechii curți domnești din Câmpulung, prin abordarea diferitelor aspecte legate de locul său în cadrul întregului ansamblu de vechi edificii, precum și de particularitățile ritului sau caracteristicile inventarului, poate îmbogăți informațiile privind trecutul acestui vechi centru urban al Țării Românești.

CONSIDÉRATIONS SUR LA NÉCROPOLE DE L'ÉGLISE DE L'ANCIENNE RÉSIDENCE PRINCIÈRE DE CÂMPULUNG

RÉSUMÉ

Les recherches archéologiques entreprises à l'ancienne résidence princière de Câmpulung en 1975–1977, 1981–1982 et 1984 ont mis à jour des vestiges du XIV^e siècle, en élucidant aussi les problèmes concernant l'évolution ultérieure de l'ensemble architectural, radicalement transformé après la fondation du monastère, quand l'église princière, abîmée par un tremblement de terre, fût entièrement refaite en 1635. Pendant les fouilles, qui couvrent moins de 9% de l'aire de l'ensemble, on a découvert 218 tombes et plusieurs restes d'ossements reïnhumées. De nombreuses sépultures étant découvertes partiellement ou détruites en partie, on peut considérer concluantes en ce qui concerne les particularités du rituel 126 tombes (57,79%) et en ce qui concerne la présence du mobilier funéraire – 134 tombes (61,46%)

Du point de vue chronologique, 164 tombes (75,23%) peuvent être datées entre la fin du XIV^e siècle et le début du XVII^e siècle, avant la fondation du monastère, 33 (15,14%) après la moitié du XVII^e siècle, autres 21 tombes étant datées approximativement au XVII^e siècle. Au cours des XV^e – XVI^e siècles, le plus grand nombre de tombes sont situées au sud et au sud-ouest de l'église, parfois à une distance appréciable. Après la moitié du XVII^e siècle, les tombes sont situées pour la plupart autour de la grande église, à l'intérieur de l'enceinte principale, mais aussi vers le sud-est, autour de la petite église de l'hôpital du monastère. On a découvert de cette période des tombes appartenant aux citadins et aux moines.

Les tombes avaient généralement la même orientation que l'église. Les fosses n'étaient pas très profondes. On a trouvé des restes de cercueils seulement dans 13 tombes (5,96%), dans les autres les corps étant probablement ensevelis dans des linceuls. Les avant-bras et les mains étaient posés sur la poitrine en 64 cas, sur le bassin en 15 et le long du corps en 3 cas. Dans 14 tombes (11,11% des ceux dont on connaît la position des mains) un ou les deux avant-bras étaient relevés avec les mains vers les omoplates correspondantes.

On a constaté en 88 tombes (65,67%) la présence d'un mobilier funéraire – monnaies, objets de parure (bagues, boucles d'oreille, petites perles en verre, aiguilles), ainsi que des accessoires vestimentaires, surtout des boutons métalliques. Dans 5 tombes de moines on a trouvé des briques sous les crânes, portant parfois inscrits le nom ou la date (1810, 1835, 1849). Dans 8 tombes se trouvaient des petits vases en verre. Le mobilier funéraire, relativement modeste, doit être comparé par rapport aux autres nécropoles des XIV^e – XVII^e siècles de Valachie.

De nombreuses tombes ont été détruites par celles ultérieures, ce qui prouve que l'emplacement des anciennes sépultures n'était plus connu.

Dès que la résidence princière ne fut plus utilisé, l'espace qui entourait la plus importante église de Câmpulung, dans laquelle étaient enterrés les deux premiers princes de la Valachie et, après eux, certains grands boyards, a été utilisé avec prédilection comme lieu de sépulture par les citadins. L'analyse de l'emplacement des tombes permet d'apprécier le mode d'organisation du cimetière à travers presque cinq siècles.

EXPLICATION DES FIGURES

Fig. 1. Câmpulung, l'ancienne résidence princière. Le plan des fouilles de 1975–1977, 1981–1982 et 1984, avec l'emplacement des tombes. 1 l'église princière „Negru Vodă”; 2, 4, 5 bâtiments monastiques; 3 la tour du clocher; 6 l'église de l'hôpital du monastère; 7 construction moderne.

Fig. 2. Câmpulung, l'ancienne résidence princière. S. 7/1976. Plan des tombes découvertes au sud de l'église princière (détail).

Fig. 3. Câmpulung, l'ancienne résidence princière. S.7 a/1977. Plan des tombes découvertes au nord de l'église princière (détail)

Fig. 4. Câmpulung, l'ancienne résidence princière. S.15/1977. Plan des tombes découvertes à l'est de l'église princière.

CAHLE CU REPREZENTĂRI DE CAVALERI, DIN SECOLELE XVI–XVII, DESCOPERITE ÎN MOLDOVA

de PARASCHIVA-VICTORIA BATARIUC

Articolul își propune o trecere în revistă a unei grupe distincte a **cahlelor din Moldova** medievală, datând din **secolele XVI–XVII**, și anume a celor decorate cu reprezentarea unor **cavaleri**. Sunt analizate cahle descoperite în cuprinsul unor cetăți, curți domnești, locuințe din mediul urban și rural, propunându-se noi interpretări și noi încadrări cronologice, bazate pe caracteristici tehnice și stilistice.

Dintre numeroasele obiecte de uz cotidian din evul mediu ajunse până la noi, cahlele se constituie într-o categorie privilegiată; prin formă, execuție, colorit, ornamentală ele și-au depășit condiția de produse artisanale, fiind adevărate opere de artă decorativă, ce satisfăceau nevoia de frumos a celor care le foloseau.

Repertoriul decorativ întâlnit pe cahle este deosebit de variat și complex, toate marile teme ornamentale fiind subsumate simbolismului și mentalității medievale: motive geometrice, vegetale, heraldice, zoomorfe, fabule și povestiri moralizatoare, istoria sacră, eposul cavaleresc și viața de curte.

Între marile teme decorative întâlnite pe cahle, un loc important îl ocupă cele inspirate din eposul cavaleresc și viața de curte, cahlele cu reprezentarea unor cavaleri în turnir numărându-se printre cele mai realizate și, în același timp, cele mai răspândite produse ale genului, și ne referim în mod deosebit la piesele componente ale cunoscutei „sobe cu cavaleri” (*der Ritterofen*), din palatul regal din cetatea de la Buda¹.

„Soba cu cavaleri” a fost construită la mijlocul sec. XV, în perioada 1454–1457, cu ocazia amenajărilor întreprinse în palatul regal de la Buda, în timpul domniei lui Ladislau al V-lea Postumul². Soba și-a căpătat numele în literatura arheologică de la acele cahle traforate ce compuneau registrul superior al camerei de încălzire, decorate cu reprezentarea unui cavaler în armură, călare, înarmat cu o lance cu vârful ascuțit, plasat într-un decor arhitectural gotic sugerat de o fațadă cu șapte ferestre înalte, cu ancadramente ajurate și portal în acoladă, împodobit cu fleuroane cruciforme și terminat cu un pinacul masiv³.

¹ I. Holl, BudReg 18, 1958, fig. 89; P. Voit, I. Holl, *Anciens carreaux de poêle hongrois*, Budapesta, 1963, pl. 9.

² Holl, *op. cit.*, p. 294–296; Voit, Holl, *op. cit.*, p. 18–24.

³ Holl, *op. cit.*, p. 292, fig. 81; Voit, Holl, *op. cit.*, p. 20, fig. 15.

Creații ale unor ateliere aulice, cahlele cu reprezentarea unor cavaleri în turnir au fost utilizate nu numai în palatele regale, ci și în reședințele unor mari seniori laici sau eclesiastici, fiind probabil danii făcute de suzeran unor colaboratori recrutați dintre vasali⁴. Dar cahle cu reprezentări de cavaleri în turnir au fost produse și în ateliere mai puțin pretențioase, care lucrau pentru mici nobili sau orășeni bogați⁵, și asemenea piese, mai puțin elaborate, sunt cunoscute în urma unor descoperiri din zona de est a regatului ungar, în Transilvania, la castelul de la Hunedoara⁶, Cetatea Făgărașului⁷, Cetatea Mălăiești a cnezilor români de pe valea Sălașului hațegan⁸, în zona Sibiului⁹. Ele sunt atestate și la începutul sec. XVI și în perioada următoare, într-o tratare simplificată, la Șiclod¹⁰, Fotoș¹¹, Feldioara¹², castelul de la Lăzarea¹³.

Copii doar cu ceva mai modeste decât cahlele din Ungaria au fost descoperite și în Moldova, la Cetatea de Scaun¹⁴, Curtea Domnească¹⁵ și locuințe de orășeni de la Suceava¹⁶, Cetatea Hotin¹⁷, curțile boierești de la Bălinești (Logofătul Ioan Tăutu)¹⁸, Arbore (portarul de Suceava Luca Arbure)¹⁹, Părhauți (logofătul Gavril Troțușan)²⁰, Spătărești²¹. Spre deosebire de cahlele din cetatea Buda, traforate, cele provenite din Transilvania și Moldova prezintă suprafața plină și decorul în relief, amănunt tehnic ce caracterizează o sobă replică realizată între anii 1498–1500, la Pécs, în reședința episcopului Erneszt Zsigmond de Csáktornya²². Ele au servit, considerăm noi, drept modele pentru produsele similare de la răsărit de Carpați.

⁴ Holl, *op. cit.*, p. 296; Voit, Holl, *op. cit.*, p. 20–23.

⁵ Z. Smetanka, PamArch 52, 1961, 2, fig. 1–2.

⁶ V. Vătășianu, *Istoria artei feudale în țările române*, I, București, 1959, p. 754–755, fig. 721.

⁷ V. M. Pușcașu, ActaMM 2, 1980, p. 229, fig. 7.

⁸ V. Eskenasy, A. A. Rusu, Sargetia 15, 1981, p. 111–113, fig. 8.

⁹ Th. Năgler, Cumidava I, 1967, fig. 15.

¹⁰ Holl, *op. cit.*, p. 272, 278, n. 39, fig. 98; E. Benkő, I. Ughy, *Székelykeresztúri kályhacsempék 15–17 század*, București, 1984, p. 59, fig. 26.

¹¹ Holl, *op. cit.*, p. 272, 278, n. 40 și fig. 100.

¹² D. Marcu, RMI 1, 1991, p. 27, fig. 3; 5/a, b.

¹³ St. Molnar și colab., ActaMP 2, 1978, p. 110, fig. 14/2–4.

¹⁴ K. A. Romstorfer, *Cetatea Sucevii descrisă pe temeiul propiilor cercetări făcute între 1895 și 1904*, București, 1913, pl. 5; R. Gassauer, BCMI 38, 1935, p. 152, fig. 18; B. Mitrea și colab., SCIV 5, 1954, 1–2, p. 282, fig. 16; Vătășianu, *op. cit.*, p. 728, fig. 683.

¹⁵ C. Nicolescu, în *Cultura moldovenească în timpul lui Ștefan cel Mare*, București, 1964, p. 331, fig. 36; P. V. Batariuc, Suceava 10, 1983, p. 249, pl. 2/1, 2.

¹⁶ Eadem, Suceava 13–14, 1986–1987, p. 147–148, fig. 1/1, 3; eadem, ArhMed 1, 1996, p. 87–88, fig. 14/3, 4.

¹⁷ P. Bârnea, P. V. Batariuc, ArhMold 17, 1994, p. 286.

¹⁸ Batariuc, SCIVA 45, 1994, 1, p. 75.

¹⁹ *Ibidem*, p. 76.

²⁰ *Ibidem*, p. 78, fig. 2/3, 4.

²¹ V. Rădulescu, *Reprezentarea cavalerului în turnir pe cahle medievale*, comunicare susținută la simpozionul *Artă și civilizație medievală*, Suceava, 5–6 decembrie 1997.

²² Holl, *op. cit.*, p. 297, fig. 96/1–3; idem, ActaArchHung 47, 1995, fig. 12/3.

În Moldova, cahlele cu reprezentarea cavalerului în turnir au cunoscut numeroase variante de tratare, fapt ce dovedește succesul de care s-a bucurat acest motiv decorativ, largă sa receptare printre războinicii de aici.

Demn de remarcat ni se pare faptul că nici o reprezentare de pe cahlele moldovene nu este într-un totu identică cu cele de pe cahlele din palatele din Ungaria; le diferențiază fundalul arhitectonic cu numai două ferestre²³, cât și amănunte legate de modul în care au fost tratate armura cavalerului, harnașamentul, mișcarea calului²⁴. Alături de cahle cu reprezentări de cavaleri înarmați cu lance și figuranți în fața portalului în acoladă, se cunosc și exemplare pe care protagoniștii au fost redați purtând buzdugane²⁵ ori având în fundal o construcție rectangulară și bastioane rotunde, crenelate²⁶. Se întâlnesc și reprezentări de cavaleri pedestri, îmbrăcați în elegante tunici de modă burgundă, plasați în fața aceluiași portal în acoladă²⁷.

Odată cu Renașterea, multe dintre vechile teme decorative agreate de arta gotică vor fi părăsite sau vor cunoaște noi forme de tratare²⁸. Este și cazul cahlelor cu reprezentări de cavaleri, ce vor continua să fie folosite, alături de alte motive decorative, precum portretele unor personaje princiare²⁹, împărați romani³⁰, soldați în repaus³¹, eroi din antichitatea greco-romană³² sau alte motive inspirate din istoria sacră³³. Cahlele cu reprezentarea unor cavaleri devin din ce în ce mai puțin frecvente și cunosc noi modalități de tratare. În primul rând au dispărut bogatele decoruri gotice flamboiante, personajele fiind redată în noile decoruri inspirate de arta Renașterii sau a Barocului (cazul portretelor princiare sau de împărați romani) în cele mai dese cazuri preferându-se un spațiu neutru, fără nici un detaliu arhitectural. Cavalerii nu mai sunt figurați în greoaiele armuri gotice și, atunci când detaliile sunt evidente, se poate observa că au fost îmbrăcați în haine împodobite cu numeroase găitane³⁴.

Toate aceste constatări sunt valabile și pentru cahlele descoperite în teritoriul de la est de Carpați.

²³ Rădulescu, *op. cit.*

²⁴ Compară în acest sens tratarea temei cavalerului în turnir pe cahlele de la Buda (Holl, *BudReg* 18, 1958, fig. 81) și pe cele de la Suceava (Batariuc, *ArhMed* 1, 1996, fig. 14/3–4).

²⁵ Eadem, Suceava 13–14, 1986–1987, fig. 2/2.

²⁶ Eadem, *ArhMed* 1, 1996, p. 88, fig. 14/1.

²⁷ Nicolescu, *op. cit.*, fig. 36.

²⁸ R. Franz, *Der Kachelofen. Entstehung und kunstgeschichtliche Entwicklung vom Mittelalter bis zum Ausgang des Klassizismus*, Graz, 1969, p. 71–106.

²⁹ *Ibidem*, p. 85–86, pl. 5, fig. 221–226; Voit, Holl, *op. cit.*, fig. 38–39; M. Dabrowska, *Kafle i piece kaflowe w Polsce do końca XVIII wieku*, Varșovia, 1987, fig. 97; V. Brych, D. Stehlikova, J. Žegklitz, *Pražke kachle doby gotické a renesancni*, Praga, 1990, fig. 202–203.

³⁰ Franz, *op. cit.*, p. 77–78, fig. 177, 180–183.

³¹ *Ibidem*, fig. 260.

³² *Ibidem*, p. 81–83, fig. 203.

³³ *Ibidem*, p. 83–85, fig. 191, 207, 265–266 etc.

³⁴ B. Slătineanu, *RIR* 8, 1938, p. 64, fig. 7.



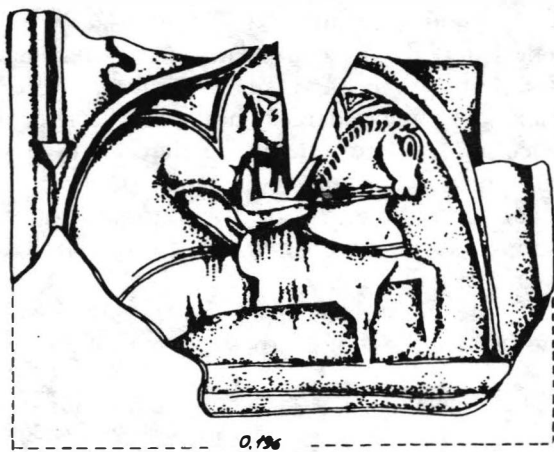
1



2



3



4

Fig.. 1. Fragmente de cahle cu cavaler: 1 Suceava, Curtea Domnească; 2 Suceava, Cetatea de Scaun (după K. A. Romstorfer); 3 Piatra Neamț, Curtea Domnească (după Eug. Neamțu); 4 Suceava, Curtea Domnească.

La aproape două secole după apariția prototipului, cahlele cu reprezentarea cavalerului într-un decor arhitectural gotic au fost utilizate în Moldova în secolul XVII, după cum o probează descoperirea făcută într-o locuință din satul **Negrești**, județul Neamț³⁵. Cavalerul, în armură realizată din plăci metalice

³⁵ R. Popovici, *Unele considerații asupra așezării rurale medievale Negrești-Neamț (secolele XV-XVII)*, comunicare prezentată la sesiunea Institutului de Arheologie, din Iași, 28 iunie – 1 iulie 1990.

și înarmat cu o sabie cu lama curbă, a fost figurat în fața unui portal în arc în acoladă. Mai ales decorul arhitectural a fost reinterpretat într-o manieră naivă de meșterul popular, care, neînțelegând detaliile ornamentale gotice, precum fleuroanele și pinaculul, le-a simplificat într-atât încât au devenit de nerecunoscut. Presupunem că meșterul olar care a modelat cahlele de la Negrești a cunoscut exemplarele mai vechi cu aceeași tematică, ce mai erau în uz, poate cahlele de la Suceava sau Șiclod, care i-au putut servi drept sursă de inspirație.

La **Curtea Domnească de la Suceava**³⁶ au fost descoperite mai multe fragmente de cahle, cu un decor arhitectural gotic schematizat, unde locul cavalerului în turnir a fost luat de un personaj călare, îmbrăcat cu o platoșă canelată (?), având la spate, atârnat în șa, un arc dublu (fig.1/4). Detaliile au fost neglijate (personajul nu are picioare) proporțiile nu au fost respectate, întreaga compoziție degajând impresia de lipsă de spațiu, de apăsare. Inițial, am considerat aceste fragmente de cahle ca datând de la sfârșitul sec. XV. Reanalizând calitățile tehnice ale pastei, revenim și propunem o nouă încadrare cronologică, și anume sec. XVI-XVII.

De la **Curtea Domnească din Piatra Neamț**³⁷ provine un fragment de cahlă cu reprezentarea unui cavaler îmbrăcat într-o cămașă de zale și ținând în mâini un buzdugan fațetat, scena petrecându-se pe fundalul unor turle de biserică (fig.1/3). Acest fragment a fost datat de autoarea descoperirii în sec. XV, mai precis în timpul domniei lui Ștefan cel Mare, date pe care ne-am însușit-o și noi, considerând exemplarul în cauză ca fiind produsul unui atelier popular³⁸. Analizând detaliile tehnice: pasta fină cu nisip cernut și granule de calcar ca degresanți, relief plat, chenarul în formă de zimți ce încadrează câmpul, revenim asupra datării inițiale și încadrăm acest fragment în sec. XVII.

La **Iași**, pe strada Ștefan cel Mare, a fost descoperit acum patru decenii, cu ocazia unor lucrări edilitare, un fragment de cahlă, datat în prima jumătate a sec. XV³⁹. În câmp, într-un decor vegetal sugerat de vrejuri cu frunze și ghinde, a fost figurat un cavaler călare (fig. 3/5), totul într-o tratare schematizată. Și în acest caz, aceleași considerente legate de calitatea pastei din care a fost lucrat fragmentul respectiv conduc la datarea sa în sec. XVII.

Din aceeași vatră istorică a Iașilor (străzile Anastasie Panu, Ștefan cel Mare, fosta mănăstire Sfântul Sava), provin numeroase cahle întregi și fragmentare cu o reprezentare singulară în repertoriul iconografic al cahlelor moldovene⁴⁰. În câmp a fost figurat un cavaler călare, îmbrăcat cu o tunică cu mâneci ample, care ține în mâna dreaptă un topor de luptă identic cu cele descoperite în gropile căzăcești de pe Câmpul Șanțurilor de la Suceava⁴¹, iar

³⁶ Batariuc, Suceava 10, 1983, p. 249, pl. 2/3; 4/2.

³⁷ Eug. Neamțu, MemAntiq 1, 1969, p. 234, fig. 5/2.

³⁸ Batariuc, Suceava 13-14, 1986-1987, p. 150.

³⁹ Al. Andronic, ArhMold 1, 1960, p. 276, 278, fig. 4/12; idem, *Iașii până la mijlocul secolului al XVII-lea. Geneză și evoluție*, Iași, 1986, fig. 23/12.

⁴⁰ N. Pușcașu, V. M. Pușcașu, RMM-MIA 2, 1983, fig. 29.

⁴¹ Mitrea și colab., *op. cit.*, fig. 22.



1



2



3

5



4



Fig. 2. Cahle cu reprezentarea unui voievod (1) și cahle cu cavaler (2–5): 1–2 Tg. Trotuș (după Al. Artimon); 3 Cetatea Sorocea (după Gh. Cebotarenco); 4 Mănăstirea Căpřiana (după Gh. Postică, N. Constantinescu); 5 Iași, str. A. Panu (după N. Pușcașu, V. M. Pușcașu).

în cea stângă, înălțată deasupra capului, o sabie cu lama curbă. Calul, corect desenat, pășește vioi spre dreapta (fig. 2/5). Detaliile de costum și fața personajului sunt ilizibile, datorită folosirii unui tipar uzat. Aceste cahle au fost datate de către descoperitori în sec. XV, dar o serie de amănunte pledează pentru o încadrare cronologică mai târzie, în a doua jumătate a sec. XVI sau la începutul celui următor: pasta foarte fină având ca degresanți nisip cernut și granule de calcar, toporul de luptă și, mai ales, sabia cu lama curbă, care înlocuiește tradiționala lance.

Cercetările arheologice întreprinse la **mănăstirea Căpriană**⁴² au dus la descoperirea mai multor fragmente de cahle, care au permis reconstituirea motivului decorativ. Este vorba de un cavaler apărat de o platoșă din plăcuțe metalice, care ține în mână dreaptă, ridicată, o sabie cu lama curbă (fig. 2/4).

Din zona de sud-vest a Moldovei, de la **Tg. Trotuș**, provin câteva cahle cu reprezentări de cavaleri deosebit de interesante. O grupă de cahle a fost descoperită în locuința 10, care a fost construită în sec. XVI, perioadă când, cu siguranță, a fost amenajată și soba, și care a funcționat până la mijlocul sec. XVII⁴³. Pe cahle întregi și fragmentare a fost identificat un călăreț ce ține în mâini o lance⁴⁴. Decorul architectural a dispărut, cavalerul fiind încadrat de un chenar zimțat. Detaliile se disting greu, ceea ce ne indică faptul că ne găsim în fața produselor unui atelier periferic. Cavalerul este îmbrăcat cu o tunică încheiată pe piept cu numeroase găitane, iar pe cap pare a avea o căciulă cu panaș (?). Sub picioarele calului sunt redată trei cercuri care se întretaie, care ar putea să reprezinte o marcă de atelier sau de meșter (fig. 2/2), situație întâlnită și în cazul unor exemplare de la Orașul de Floci⁴⁵.

Dintr-o groapă cu resturi menajere, care conținea diverse obiecte din sec. XVII, provine și un fragment de cahlă cu o reprezentare unică până în prezent în Moldova⁴⁶. Este vorba de un personaj călare, îmbrăcat într-un caftan tivit pe margini și la poale cu blană și purtând cucă cu surguci. De oblâncul șei sau de mijlocul personajului atârână un buzdugan cu coada lungă. Într-o mână cavalerul ține frâul calului, iar în cealaltă, ridicată deasupra capului, sabia cu lama curbă⁴⁷ (fig. 2/1). În aceeași groapă a fost descoperit și un alt fragment de cahlă pe care a fost înfățișat un cavaler călare, ținând în mâini o lance de care este prinsă o flamură⁴⁸.

Pe fragmente de cahle provenite de la Cetatea de Scaun⁴⁹ (fig. 1/2), Curtea Domnească⁵⁰ (fig. 1/1) și dintr-un complex descoperit în curtea bisericii

⁴² Gh. Postică, N. Constantinescu, *Căpriană. Repere istorico-arheologice*, Chișinău, 1996, fig. 81.

⁴³ Artimon, *Materiale* 14, 1980, Tulcea, p. 612–617; idem, *Carpica* 14, 1982, p. 105.

⁴⁴ *Ibidem*, p. 110, fig. 16/1.

⁴⁵ L. Chițescu și colab., *CAMNI* 4, 1981, p. 135, fig. 10/1.

⁴⁶ Artimon, *Materiale* 16, 1982, Vaslui, p. 268.

⁴⁷ *Ibidem*, fig. 8/1; idem, *Carpica* 14, 1982, p. 112, fig. 17/2.

⁴⁸ Idem, *Materiale* 16, 1982, Vaslui, p. 268, fig. 8/2.

⁴⁹ Romstorfer, *op. cit.*, pl. 5.

⁵⁰ Batariuc, *op. cit.*, pl. 3/1.

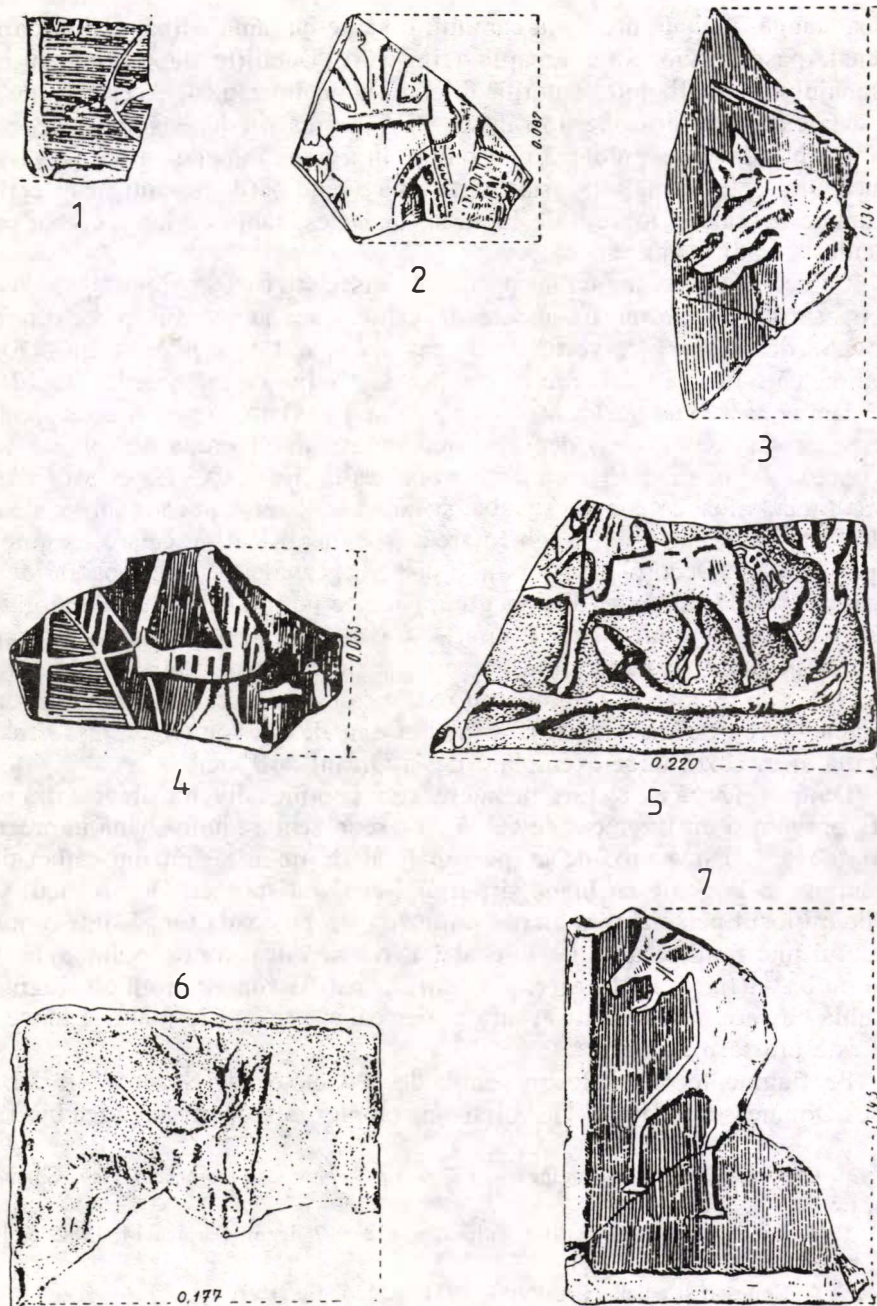


Fig. 3. Fragmente de cahle cu cavalier: 1 Iași, str. Ștefan cel Mare (după Al. Andronic); 2 Răuseni-Odae (după I. Ioniță); 3, 4, 7 Iași, Curtea Domnească (după Al. Andronic, Eug. Neamțu, M. Dinu); 5 Iași, str. Ștefan cel Mare (după Al. Andronic); 6 Suceava, curtea bisericii Sfântul Ioan Botezătorul (după E. I. Emandi, M. Șt. Ceaușu).

Sf. Ioan Botezătorul – a Coconilor⁵¹ – de la Suceava (fig. 3/6) sunt reprezentați cavaleri călare, acoperiți de mari scuturi triunghiulare, asimetrice, și înarmați cu lănci.

Fragmente de cahle cu reprezentarea unor cavaleri au mai fost descoperite și în alte localități din Moldova. Pe un fragment de mici dimensiuni găsit la Răuseni-Odae, județul Botoșani⁵², este figurat un cavaler îmbrăcat în cămașă de zale (fig. 3/2). Pe mai multe fragmente de cahle de la Iași, descoperite pe strada Ștefan cel Mare⁵³ (fig. 3/1), și la Curtea Domnească⁵⁴ (fig. 3/3, 4, 7) au fost reprezentați, se pare, cavaleri înarmați cu lance. De la Cetatea Soroca⁵⁵ provine un fragment de cahla pe care este figurat un călăreț înarmat cu o lance lungă, în fața calului aflându-se îngenunchiat un personaj îmbrăcat într-un caftan, cu mâinile împreunate într-un gest de rugă (fig. 2/3).

Cahlele descrise mai sus sunt, de cele mai multe ori, reprezentări singulare, care cu greu își găsesc analogii printre descoperiri făcute atât în teritoriile românești, cât și aiurea. Toate aceste cahle sunt caracterizate printr-o stilizare excesivă, iar stângăciile în execuție și atitudinea rigidă le dau o originală savoare, trădând în același timp formația de meșter popular a celui care le-a produs.

Pe unele cahle de la Negrești, Curtea Domnească de la Suceava, Piatra Neamț, Iași–Strada Ștefan cel Mare, se mai păstrează rudimentele unui decor în care evoluează protagonistul, pentru ca cele mai multe dintre reprezentările de cavaleri să fie caracterizate de un spațiu neutru, fără nici un element arhitectural.

Unele cahle, precum cele de la Negrești sau Curtea Domnească de la Suceava, reprezintă poate ultima generație, cea mai îndepărtată în timp și spațiu, a unui motiv decorativ mult îndrăgit în spațiul central-european, cavalerul în turnir.

Cu titlu de ipoteză, putem doar să sugerăm ca posibilă sursă de inspirație pentru cahlele cu reprezentarea cavalerului cu lance de la Tg. Trotuș cahlele cu husari, precum cele de la Curtea de Argeș⁵⁶, Cerbureni⁵⁷, Snagov⁵⁸, Târgoviște⁵⁹, mănăstirile Radu Vodă⁶⁰ și Mihai Vodă⁶¹ din București, Orașul de Floci⁶² din Muntenia sau Alba Iulia⁶³ din Transilvania.

⁵¹ Eadem, *ArhMed* 1, 1996, fig. 15/2.

⁵² I. Ioniță, *ArhMold* 1, 1960, p. 302, fig. 9/1.

⁵³ Andronic, *ArhMold* 1, 1960, p. 276, 278, fig. 4/11.

⁵⁴ Al. Andronic, Eug. Neamțu și M. Dinu, *ArhMold* 5, 1967, p. 253, fig. 61.

⁵⁵ Gh. Cebotarenco, *Sorokskaja krepost' – pamjatnik stariny*, Chișinău, 1984, p. 32, fig. 8.

⁵⁶ V. Drăghiceanu, *BCMI*, 10–17, 1917–1923, p. 72–73, fig. 84.

⁵⁷ Slătineanu, *op. cit.*, fig. 7, 8; idem, *Ceramica românească*, București, 1938, p. 205, pl. 9.

⁵⁸ Gh. Cantacuzino, *SCIV* 16, 1965, 4, p. 749, fig. 2/c, d.

⁵⁹ Slătineanu, *Ceramica feudală românească și originile ei*, București, 1958, p. 194, fig. 125.

⁶⁰ Vl. Zirra, în *Bucureștii de odinioară*, București, 1957, p. 176, pl. 58/4 și 60/5.

⁶¹ Cantacuzino, *op. cit.*, p. 745–763, fig. 1, 3.

⁶² Chițescu și colab., *op. cit.*, p. 135, fig. 10/1.

⁶³ A. A. Rusu, *ArhMed* 1, 1996, p. 130–131, fig. 5.

În cazul celorlalte cahle, considerăm plauzibilă ipoteza că modelele au fost elaborate în Moldova, pentru realizarea lor servind drept sursă de inspirație realitatea imediată, cetele de călăreți polonezi sau unguri care cunoșteau și foloseau, în urma contactului cu soldații turci și tătari, sabia cu lama curbă, armă de origine orientală preluată și de armatele europene⁶⁴.

Interesantă este, după opinia noastră, reprezentarea personajului de pe fragmentul de cahă descoperit la Tg. Trotuș (fig. 2/1). Personajul în caftan ni se pare reprezentarea unui domnitor și ne gândim că ne găsim în fața reprezentării naive – dar nu lipsite de farmec – a voievodului Vasile Lupu, care *cu hire înaltă și împărătească, mai mult decât domnească*⁶⁵ și-a impresionat profund contemporanii. Personajele istorice, precum conducătorul husit Jan Žižka⁶⁶, împăratul Sigismund de Luxemburg⁶⁷, regii Matia Corvin al Ungariei⁶⁸ sau Kazimir al IV-lea al Poloniei⁶⁹, împăratul Rudolf al II-lea⁷⁰, ca să nu mai pomenim numeroșii principi din spațiul central european⁷¹, au fost figurate pe cahle și nu ni se pare deloc neobișnuit ca un voievod al Moldovei să fi fost reprezentat pe cahle. Prezența pe cahle a voievodului Vasile Lupu ar fi o dovadă a simpatiei, a popularității de care se bucura acesta în ochii supușilor săi, una dintre puținele mărturii de acest gen pe care le avem, nu numai în Moldova, dar și în întreg spațiul locuit de români în Evul Mediu.

Este o ipoteză pe care noi descoperiri o vor confirma sau infirma. Rămâne doar să așteptăm aceste descoperiri.

CARREAUX DE POÊLE REPRÉSENTANT DES CHEVALIERS DES XVI^e – XVII^e SIÈCLES, DÉCOUVERTS EN MOLDAVIE

RÉSUMÉ

Les carreaux de poêle à chevaliers en tournoi, placés dans un riche décor architectural gothique, ont été créés au milieu du XV^e siècle dans l'atelier royal de Buda connaissant une grande diffusion dans le temps et dans l'espace dans toute la zone européenne qui avait connu le poêle à carreaux.

Des répliques un peu plus modestes que les pièces originales hongroises et datant de la fin du XV^e siècle et du commencement du suivant ont été

⁶⁴ C. M. Vlădescu, SMMIM 1, 1968, p. 77–99.

⁶⁵ Miron Costin, *Letopiseșul Țării Moldovei de la Aron vodă încoace*, București, 1958, p. 113.

⁶⁶ Brych, Stehlikova, Žegklitz, *op. cit.*, p. 37, fig. 78.

⁶⁷ Holl, *op. cit.*, fig. 67.

⁶⁸ Voit, Holl, *op. cit.*, p. 31–32, fig. 23.

⁶⁹ Franz, *op. cit.*, fig. 137; Darbrowska, *op. cit.*, fig. 43.

⁷⁰ Franz, *op. cit.*, fig. 411–412.

⁷¹ *Ibidem*, pl. 5, fig. 223–226.

découvertes aussi en Moldavie, à Suceava, à de Hotin, et dans les résidences des boyars de Bălinești, Arbore, Părâuți, Spătarești.

Mais en Moldavie ce sujet décoratif sera utilisé aussi les siècles suivants, d'une manière simplifiée, rappelant l'art naïf, ainsi que le prouvent les découvertes faites à Negrești (dép. de Neamț), à Suceava (fig. 1/4), et à Piatra Neamț (fig. 1/3). On a découvert aussi des carreaux de poêle représentant des chevaliers armés de sabres au tranchant courbe, figurés dans un espace neutre, sans aucun détail architectural, à Iassy (fig. 2/5), Tg. Trotuș (fig. 2/2), et dans le Monastère Căpriană, en Bessarabie (fig. 2/4). Sur un fragment de carreau de poêle découvert à Tg. Trotuș on a représenté, d'une manière schématisée, un personnage princier, probablement le voïvode Vasile Lupu (fig. 2/1).

Certains carreaux de poêle (de Negrești, de la Cour Princières de Suceava) représentent la dernière génération, la plus lointaine dans le temps, des carreaux de poêle de Buda, tandis que d'autres comme ceux de Iassy, Monastère Căpriană, Tg. Trotuș sont, d'après nous, créations des artisans autochtones, qui se sont inspirés dans la réalité immédiate, c'est-à-dire représentant des chevaliers qui pouvaient être vus en Moldavie.

EXPLICATION DES FIGURES

Fig. 1. Fragments de carreaux à chevalier: 1 Suceava, Cour Princières; 2 Suceava, Cité de Siège (d'après K. A. Romstorfer); 3 Piatra Neamț, Cour Princières (d'après Eug. Neamțu); 4 Suceava, Cour Princières.

Fig. 2. Carreau représentant un voïvode (1) et carreaux à chevalier (2-5): 1, 2 Tg. Trotuș (d'après Al. Artimon); 3 Cité Soroca (d'après Gh. Cebotarenco); 4 Monastère Căpriană (d'après Gh. Postică, N. Constantinescu); 5 Iassy, rue A. Panu (d'après N. Pușcașu, V. M. Pușcașu).

Fig. 3. Fragments de carreaux à chevalier. 1 Iassy, rue Ștefan cel Mare (d'après Al. Andronic); 2 Răuseni-Odaie (d'après I. Ioniță); 3, 4, 7 Iassy, Cour Princières (d'après Al. Andronic, Eug. Neamțu, M. Dinu); 5 Iassy, rue Ștefan cel Mare (d'après Al. Andronic); 6 Suceava, la cour de l'église Saint Jean Baptiste (d'après E. I. Emandi, M. St. Ceașu).

DACII. DESPRE COMPLEXITATEA MĂRIMILOR ETNICE, POLITICE ȘI CULTURALE ALE ISTORIEI SPAȚIULUI DUNĂRII DE JOS (II)*

de KARL STROBEL (Trier)

Ca studii de caz legate de discuția precumpănitor istorică a conceptului de „geto-daci” (cf. SCIVA 49, 1998, I, p. 61) sunt prezentate aici analize critice ale documentării și interpretării importantelor cetăți de la **Piatra Roșie** și **Căpâlna**. Într-o anexă separată, autorul își expune, de asemenea, punctele de vedere asupra felului în care este reflectată istoria cuceririi Daciei în lucrările unor cercetători români (C. C. Petolescu, M. Zahariade, Al. Diaconescu, C. Opreanu).

1. CETATEA DACICĂ DE LA PIATRA ROȘIE

Singura prezentare a unei cetăți dacice făcută de însuși autorul săpăturii este C. Daicoviciu, *Cetatea dacică de la Piatra Roșie*, București, 1954¹. Fortificația se află pe un masiv stâncos, într-o poziție extrem de greu accesibilă și fără legătură cu vreo așezare civilă. Definirea sa drept un complex pur militar-strategic este cu totul justificată. Problema de bază pentru cercetarea arheologică o reprezintă desigur straturile puțin consistente de pe stâncă, precum și evidenta eroziune. După interpretarea lui C. Daicoviciu, nu s-a păstrat nici o urmă a unei prime fortificații; dacă ea a existat, urmele ei vor fi fost înlăturate cu totul cu ocazia extinderii. Daicoviciu atrage atenția, de asemenea, asupra problemei vitale a lipsei de apă în acest complex. La fel ca la Căpâlna (infra,

* Prima parte a acestei lucrări a apărut în SCIVA 49, 1998, I, p. 61–95. Textul de față a fost tradus din limba germană de către Mircea Babeș.

¹ Primele săpături arheologice din anul 1921 nu au fost publicate. Despre Piatra Roșie, cf. I. H. Crișan, *Burebista and his Time*, București, 1978, p. 160 urm.; I. Glodariu, *Arhitectura dacilor – civilă și militară (sec. II î.e.n. – I e.n.)*, Cluj-Napoca, 1983, care, ca și pentru Dealul Grădiștii, presupune o datare târzie a ridicării cetății, către sfârșitul sec. I a.Chr., în rest urmează însă schema lui Daicoviciu; împotriva, N. Conovici și M. Mărgineanu-Cârstoiu, *Thraco-Dacica* 6, 1985, p. 212, unde deja s-a subliniat că și aici este de presupus un obiectiv cu mai multe faze (nepotrivite totuși argumentele împotriva caracterului inițial militar al sitului, deoarece o fază cu un sanctuar de sine stătător nu a fost recunoscută, cf. infra); de asemenea, D. Antonescu, *Introducere în arhitectura dacilor*, București, 1984, p. 130–148 (restituirea de la fig. 81 este foarte problematică); într-un context mai larg, I. Glodariu, E. Iaroslavschi, A. Rusu, *Cetăți și așezări dacice în Munții Orăștiei*, București, 1988.

p. 212 urm.), putem considera că fortificația de la Piatra Roșie a fost un obiectiv defensiv pentru cazul acut al unui atac, nu însă o cetate care să fi putut rezista unui asediu sistematic, mai îndelungat. Menirea ei era de a închide căile de acces, din această parte, spre Sarmizegethusa Regia.

Fotografiile publicate, satisfăcătoare încă din punctul de vedere al calității, ne permit să recunoaștem numeroase dintre problemele de bază ale săpăturii. Avem aici de-a face cu o tipică „săpătură de ziduri”. În principal a fost dezvelit turnul porții, cu intrarea și cu scara care ducea la el. Materialul arheologic provine fie din câteva turnuri, ale căror resturi au fost decopertate, fie de la suprafață. O stratigrafie convingătoare a complexului nu a fost prezentată. Săpătura nu a cuprins decât părți foarte limitate ale obiectivului; șanțurile trasate nu sunt suficiente pentru cercetarea întregului obiectiv, iar documentația nu este deloc satisfăcătoare. De exemplu, în secțiunea din fig. 24 (p. 62) este reprezentat valul mai nou, din piatră, lemn și pământ, cu urmele unui mare incendiu; stratul de cultură secționat arată însă depuneri suprapuse mai complexe, care numai printr-o investigare stratigrafică sensibil extinsă ar fi putut ajuta la o clarificare și interpretare a întregului complex. Există aici și un strat de cărbune, care este suprapus de stratul de cultură, punându-se astfel problema cronologiei, respectiv a unei succesiuni de faze.

Săpătura a avut înainte de toate scopul de a dezveli construcțiile. Aceasta duce la o limitare considerabilă a posibilității de interpretare a complexului de față. De aceea, în ultimă instanță, trebuie pusă problema reluării săpăturilor, cu noi standarde metodologice. Însuși Daicoviciu a atras atenția asupra faptului că se poate presupune și o folosire medievală și chiar mai târzie a cetății. Îi mulțumesc d-lui M. Babeș pentru informația sa, care confirmă propriile mele observații, că printre materialele de la Piatra Roșie publicate de Daicoviciu se poate constata și ceramică medievală (Daicoviciu, *op. cit.*, pl. 18/16–18). Se pune chiar, în fond, problema dacă nu cumva faza târzie a fortificației (valul de piatră, lemn și pământ) este chiar de epocă medievală. Ajungem astfel la reconstituirea istoriei obiectivului de la Piatra Roșie, propusă de Daicoviciu și acceptată în esență până azi ca un canon.

Cetatea de formă rectangulară (108 x 52 m), cu cinci turnuri, construită în tehnica dacică a pietrei ecarisate, situată pe platoul superior al dealului, este considerată drept cetatea inițială. Aceleași faze îi sunt atribuite patru turnuri (A, B, C și D), situate pe pantele și terasele dealului. La nivelul superior al dealului, în afara cetății de piatră, se află un sanctuar cu plinte rotunde de piatră (la numai 3,75 m de zid !), precum și două clădiri (1 și 2). Către turnul de poartă al cetății duce o scară îngrijit construită, care continuă un drum pavat. La dreapta de acest drum se află o adâncitură naturală a terenului, bogată în descoperiri. Pe terasa III este amplasată o mică clădire absidată, legată printr-un drum lateral de drumul principal de acces. În interiorul cetății se află o clădire, al cărei plan cuprinde un deambulatoriu. Această construcție și clădirile 1 și 2, de pe platoul din afara cetății, au aproape aceeași orientare și același mod de construcție (soclu de piatră și pereți de lemn și împletitură). Aceste clădiri au fost distruse prin foc. Turnurile A și B se află pe terasa IV,

iar turnul C pe terasa V. Turnul D a dispărut în cea mai mare parte prin eroziune. Drumul pavat care duce către clădirea cu absidă este lat doar de 1–1,2 m și se deosebește astfel clar de drumul pavat principal, de acces, cu o lățime de cca 3 m. Clădirea absidată, relativ mică, a fost de asemenea distrusă printr-un incendiu (*ibidem*, p. 64 urm.).

După Daicoviciu, a doua fază este reprezentată de ridicarea valului de piatră-lemn-pământ, care leagă cetatea de turnurile A și B și se întoarce, pe deasupra teraselor I–III, la turnul de poartă, fără a include platoul superior al dealului rămas în afara cetății inițiale. Daicoviciu datează această largire a fortificației în epoca războaielor traiane.

Descoperirile monetare sunt extrem de rare și, în pofida interpretării de până acum, nu susțin în nici un fel o locuire durabilă a complexului de la mijlocul sec. I a.Chr. până la începutul sec. II p.Chr. Recolta de descoperiri din cetatea de piatră (al cărei turn 5 este distrus) rămâne surprinzător de modestă, în special în ce privește ceramica. Constatarea este valabilă și pentru sondajele din interiorului fortificației. Seria monetară începe cu o imitație de tetradrahmă de Thasos, ale cărei emisiuni originale datează de la mijlocul sec. II a.Chr. O monedă histriană de bronz provine de la sfârșitul sec. II – începutul sec. I a.Chr.; ea a fost găsită în afara cetății, pe platou, la fel ca și denarul cu anul de emisie 124 a.Chr. Un denar din anul 100 a.Chr. a fost găsit pe platou, în preajma clădirii 2. Un denar din anul 90 și o imitație de denar din anul 125 a.Chr. provin de pe dealul cetății, fără o localizare mai precisă. O altă descoperire, oarecum databilă, este bustul de bronz al unei zeițe feminine (turnul B), care trebuie atribuită cercului cultural celtic și care datează din sec. II–I a.Chr. Din clădirea cu absidă provine un scut dacic de ceremonie, din fier, de formă ușor ovală, care evident a fost depus intenționat acolo.

Două descoperiri de o importanță centrală pentru interpretarea întregului complex arheologic nu au fost recunoscute ca atare de C. Daicoviciu și nu au fost interpretate corespunzător până astăzi. Este cazul fragmentului de topor de piatră șlefuită, găsit în asociere cu ceramică lucrată cu mâna în turnul A – o descoperire pe care Daicoviciu (*op. cit.*, p. 105) încearcă să o elimine din discuție într-un mod puțin convingător (utilizarea religioasă a unui topor de piatră ar fi fost posibilă încă la anul 106 p.Chr.). Noi ar trebui mai curând să pornim de la ipoteza că material mai vechi a ajuns în interiorul turnurilor odată cu pământul de umplutură adus pentru stabilizarea și nivelarea părții inferioare a acestora. Această descoperire trebuie evaluată ca un indiciu clar al unei locuiri timpurii a muntelui, probabil de caracter cultic. Astfel privită, problematica descoperirilor din turnurile exterioare capătă o importanță deosebită; trebuie avută în vedere și folosirea ruinelor turnurilor de către păstori ș. a. în epoca medievală și modernă timpurie.

Turnurile A și B de pe terasa IV (*ibidem*, p. 67 urm.), ca toate turnurile exterioare, aveau partea inferioară, până la înălțimea de 2–3 m, ridicată din blocuri de piatră, iar partea superioară din chirpici slab, sau mai bine spus rău arși (dimensiunile interioare ale turnurilor 5,30 x 5,30 m). Dărâmătura lor, ca și fragmentele de țigle de tip grecesc de la acoperiș s-au prăbușit la partea

inferioară a turnurilor. Turnul B poartă urmele unui incendiu deosebit de puternic. Construcția cu chirpici, probabil inițial doar uscați în aer liber și a căror ușoară ardere a putut avea loc abia la incendierea turnurilor, arată foarte clar tradiția constructivă elenistică. Având în vedere acest sistem de construcție, care este puțin potrivit pentru clima din munții Transilvaniei, pare puțin convingător să admitem că turnurile vor fi rezistat fără reparații sau renovări considerabile de-a lungul perioadei de la ridicarea lor în sec. I a.Chr. și până la războaiele dacice. Toate turnurile exterioare se deosebesc foarte net, prin construcția lor cu chirpici, de tehnica de construcție a cetății de piatră, care a fost ridicată integral din blocuri de piatră, în maniera zidului dacic.

Cea de-a doua descoperire este groapa (adâncitura) de pe panta de est, alături de drumul pavat (*ibidem*, p. 66). Împotriva interpretării de până acum, avem aici de-a face, fără nici un dubiu, cu un loc de depunere și nu cu o groapă de reziduri. O interpretare ca loc de cult (iaz sacru) se întâlnește și la Gostar, Lica, *op. cit.* (supra n. 73), p. 84. Din acest complex provine o sabie de tip Latène mijlociu (Daicoviciu, *op. cit.*, p. 90 urm., fig. 32–34; sec. III–II a.Chr.), o prețioasă lampă elenistică de bronz, cu trei brațe (analogie aproape identică la Crăsani)², databilă în sec. II–I a.Chr., fragmente ale unui vas de bronz, ale unei șaibe și ale unor ornamente de bronz, precum și resturi de cărbune. Acest loc de depunere evident cultică a fost desigur folosit încă din sec. II a.Chr. O importanță cultică corespunzătoare a muntelui este așadar de plasat la o dată foarte timpurie. Umplutura gropii nu poate fi considerată ca reprezentând dărâmăturile cauzate de un prim incendiu catastrofal.

După aceste considerații, să examinăm încă o dată cronologia fazelor cetății propusă de Daicoviciu: 1. construcția fortificației de piatră, cu o clădire în curtea interioară și cu sanctuarul de pe platou și, în același timp, ridicarea turnurilor A–D; această fază este datată în vremea lui Burebista. 2. desființarea sanctuarului de pe platou și ridicarea clădirilor 1 și 2, care ar trebui interpretate ca depozite și locuințe ale garnizoanei cetății; tot acum, probabil, amenajarea clădirii cu absidă și a drumului pavat care duce la ea. 3. lărgirea fortificației pe latura de est a muntelui prin ridicarea zidului sec, cu structură și palisadă de lemn, în pregătirea războaielor dacice ale lui Traian. 4. demantelarea definitivă a cetății, cu care ocazie ruinele unor turnuri au rămas suficient de înalte pentru a oferi adăpost ciobanilor în trecutul mai recent.

Acestei reconstituiri a cronologiei construcțiilor, propuse de Daicoviciu, i se opun obiecții esențiale. Mai întâi trebuie amintit faptul că în cetatea de piatră (care nu a fost incendiată) și în interiorul incintei recolta de descoperiri este foarte redusă. Descoperirile sunt considerabil mai numeroase în turnurile exterioare. Această situație este frapantă și nu se poate explica printr-o demolare

² Cf. Daicoviciu, *op. cit.*, fig. 35–36; pentru piesa de la Crăsani, I. Andrieșescu, *Piscul Crăsani*, București, 1924, p. 85 urm. și fig. 277. Pieseale analoage datează de la mijlocul sec. II – începutul sec. I a.Chr.; cf. C. L. Băluță, în *Bronzes hellénistiques et romains. Tradition et renouveau*, Lausanne, 1979, p. 205–209 și fig. 116/2. O altă lampă de bronz, al cărei tip lasă să se recunoască o influență campaniană, provine de asemenea de la Piatra Roșie (Daicoviciu, *op. cit.*, fig. 30–31; Băluță, *op. cit.*, fig. 116/1); analogiile se datează în sec. III–II a.Chr.

sistematică a cetății de piatră. Pentru valul de lemn, piatră și pământ, cu palisadă, care unește cetatea de piatră cu turnurile A și B, se menționează doar un fragment de râșniță, respectiv folosirea unui mortar primitiv în zona intrării. Aceasta presupune o datare târzie a amenajării, care în fapt poate aparține chiar evului mediu timpuriu. În această fortificație secundară nu sunt prinse decât puține blocuri ecarisate, dar de aici rezultă că astfel de blocuri se aflau la dispoziție, deși în ipoteza lui Daicoviciu cetatea trebuie să fi fost încă intactă. Ele ar trebui deci să provină din alte clădiri. Aici intră în discuție în primul rând etajele inferioare ale turnurilor exterioare A–D. Împotriva datării medievale a acestui val târziu se poate obiecta că el nu înconjoară și platoul superior, ci se limitează la panta de est și terasele respective. Valul se dovedește astfel a fi o linie de apărare pentru panta de est a cetății, cu terasele și accesul spre platoul muntelui. Este, de altfel, cu totul improbabil ca în timpul funcționării cetății de piatră, pe partea de platou situată în afara sa, în apropierea nemijlocită a zidului să fi fost ridicate construcții (clădirile 1 și 2), care ar fi stânenit apărarea și care nici nu pot fi interpretate convingător ca depozite sau locuințe suplimentare pentru adăpostirea unei garnizoane sporite. Astfel de construcții ar fi fost desigur protejate cu o fortificație sau ar fi fost construite în interiorul cetății. Oricum, astfel de construcții existente ar fi fost fără îndoială incluse în fortificația lărgită, ridicată ultima. De aceea, este greu de admis că în momentul războaielor dacice ale lui Traian ansamblul ar fi constat din cetatea de piatră, turnurile exterioare A–D și clădirile 1–3. Mai curând trebuie să pornim de la ideea că în momentul ridicării valului exterior clădirile 1 și 2 nu mai existau, mai mult decât atât chiar, că ele au fost demolate cu ocazia construirii cetății de piatră. Același lucru este valabil, de fapt, și pentru clădirea din interiorul cetății. Astfel, clădirile amintite aparțin evident unei faze constructive mai timpurii. Acestei faze poate să-i fie atribuit și sanctuarul cu plinte rotunde de piatră. Parte componentă a unui complex timpuriu, evident cu caracter de cult, de la Piatra Roșie este și locul de depunere din dolina naturală. Primei faze constructive a complexului trebuie să-i fie atribuite și turnurile A–D, realizate într-o tehnică diferită de aceea a cetății de piatră, mai târzie. Întregul complex a pierit într-un incendiu, care a dus la prăbușirea turnurilor A și B, cu bogatele lor descoperiri. Într-o fază constructivă mai târzie, pentru care trebuie să admitem o distanță de timp considerabilă, pe platoul superior a fost construită cetatea de piatră de plan regulat, cu cele cinci turnuri. În acel moment, pe platou nu mai existau alte construcții. Împotriva unui posibil atac dinspre răsărit (unde existau terase și ruinele turnurilor) a fost ridicat valul din lemn, piatră și pământ, într-o tehnică puțin perfectă, dar reflectând totuși, probabil, influența tehnicienilor romani (mortar, modul de consolidare cu lemn); el a fost de asemenea manieră plasat între cetatea de piatră și turnurile A și B încât să înconjoare aceste terase și să închidă drumul de acces spre cetate. În același timp, s-a avut în vedere și o închidere a accesului pe terasele II și III, de unde ar fi fost posibil un atac lateral asupra turnului de poartă și a scării de acces. În schimb, s-a renunțat la o fortificare a platoului rămas în afara fortificației, deoarece acesta putea fi suficient controlat

din cetate. Atunci, probabil, au fost repuse provizoriu în funcție, ca turnuri de colț, turnurile A și B, rămase parțial în ruină, dar descoperirile nu furnizează mărturii clare.

Cetatea de piatră se deosebește de cele mai multe dintre cetățile dacice cu ziduri de piatră prin forma ei regulată și arhitectura ei. Judecând după cantitatea foarte mică de descoperiri (inclusiv ceramică) se poate trage concluzia că fortificația de piatră nu a adăpostit o garnizoană permanentă, mare, de-a lungul unei perioade îndelungate, ci a fost folosită doar în caz de război, respectiv de apărare. Locuințe sau construcții interioare pentru o garnizoană nu existau; doar turnurile și poarta puteau fi ocupate de o mică trupă de pază. Ideea că aici ar fi staționat o parte a trupelor regilor daci este lipsită de temei. Evident, luptătorii vor fi intervenit aici pentru apărarea cetății doar în momentul unei amenințări acute. Acest lucru este valabil, de altfel, și pentru alte cetăți „dacice clasice” din Transilvania de sud-vest.

În lumina acestor considerații și examinând critic descoperirile, după părerea mea, problema ridicării acestei cetăți trebuie pusă într-un chip nou. Apare astfel justificat a pune construcția ei în legătură cu activitatea lui Decebal abia după anul 89 p.Chr., deja sub influența specialiștilor pe care Roma îi pusese la dispoziția noului său rege clientelar. Dacă această presupunere este justă, cetatea de piatră de la Piatra Roșie reprezintă o fortificație din vremea regatului lui Decebal, în calitatea sa de rege al dacilor și rege client al Romei, domnind asupra Daciei. Cu un anumit temei, ridicarea valului exterior și distrugerea sa parțială prin foc pot fi puse în legătură cu războaiele dacice ale lui Traian. Demolarea cetății de piatră face parte din măsurile corespunzătoare luate de romani în întreaga Transilvanie de sud-vest. Cetatea propriu-zisă, evident, nu a fost distrusă în cursul luptelor. Chiar și urmele de incendiu ale valului exterior pot fi puse pe seama demolării fortificației după capitularea ei în fața forțelor romane.

2. SĂPĂTURILE DE LA CĂPÂLNA

Săpăturile din cetatea dacică de la Căpâlna au fost prezentate de către I. Glodariu și V. Moga, *Cetatea dacică de la Căpâlna*, București, 1989³. Ilustrațiile fotografice ale acestei publicații sunt atât de rău reproduse încât au devenit, în fapt, de nefolosit. Nu în ultimul rând acest lucru privește monedele ilustrate. Chiar din planuri (p. 157 urm. și fig. 4) rezultă că doar un turn și zidurile înconjurătoare au fost cercetate în suprafață, în rest a fost vorba de secțiuni și de decopertarea zidurilor. După materialul grafic publicat stratigrafia rămâne cu totul insuficient clarificată. Pentru întregul obiectiv lipsește, în special, atât de necesarul nivelment, care ar fi permis compararea diferitelor complexe stratigrafice. De la început este clar că autorii s-au aflat în fața

³ Cf. și Glodariu, *op. cit.* (supra n. 1) și observațiile critice la Conovici și Mărgineanu-Cârstoiu, *Thraco-Dacia* 6, 1985, p. 211. Blocul cu litera C (sau sigma rotund) de la Căpâlna este publicat în IDR 4, 2.

difficultății de a reuni într-un tablou general săpături făcute la date diferite, cu metode diferite. Ceramica și obiectele de metal sunt publicate în desen. Prelucrarea materialului numismatic (31 monede) de către V. Pavel (p. 116 urm.) este merituoasă. O parte considerabilă a materialului din vechile săpături și din descoperirile de suprafață este pierdută. Pentru înțelegerea fortificației dacice, care a fost doar parțial săpată și care este suprapusă de o locuire medievală din sec. XIV, releveele de la p. 211 urm. reprezintă singura bază consistentă. Totuși, și acestea par să fie rezultatul combinării unor desene diferite; întrebarea este dacă pentru toate secvențele a existat o documentare suficientă.

Săpăturile din anii 1939, 1942, 1954, 1965–1967 și 1982–1983 s-au concentrat în zona de acces, la turnul-locuință și la structurile de zidărie învecinate, precum și la scara de piatră. După datele furnizate de V. Pavel, în 1939–1942 în turn și în apropierea sa au fost descoperite 28 monede. Astăzi ele sunt numai în parte păstrate. Cele mai recente monede menționate la Căpâlna (una sau două emisiuni de la Nerva) sunt cunoscute doar din „amintiri” (p. 121 urm.). Seria monetară începe cu o emisiune C. Plautius (121 a.Chr.). Concentrarea maximă a monedelor (nr. cat. 3–19, 21) în privința datelor de emisiune se află între 93/92, 87 și 78/74 a.Chr. După anul 50 a.Chr. se plasează emisiunile republicane nr. cat. 22–28. O monedă a lui Augustus datează din anul 18 a.Chr., iar o monedă de bronz nu poate fi precis determinată (sec. II–I a.Chr. sau I p.Chr., cea din urmă dată fiind de preferat). Dintre emisiunile republicane, 16 au fost bătute chiar în Dacia; datele de emisiune nu constituie așadar decât un *terminus post quem*. Contrafacerile provin atât din grupa veche, cât și din grupa mai nouă de denari republicani. Obiectele de metal sunt datate în a doua jumătate a sec. I a.Chr. și în sec. I p.Chr., iar celelalte descoperiri în sec. I a.Chr.–I p.Chr. În privința ceramicii existente, este de remarcat că aceea lucrată de mână este bogat reprezentată. Astfel, Căpâlna se încadrează într-un tablou constatat și în alte părți. Întreaga ceramică este datată în perioada: a doua jumătate a sec. I a.Chr. – 105/106 p.Chr., și anume pe temeiul că aceasta este perioada de funcționare a cetății. Forme mai vechi sunt explicate prin admiterea continuării parțiale a tipurilor mai vechi. Acest lucru nu este însă deloc obligatoriu. Cadrul cronologic amintit aici este dedus mai curând din axiome istorice, decât din analiza arheologică.

I. Glodariu ne oferă aici o nouă analiză cronologică pentru Căpâlna (p. 126 urm.). El constată că descoperirile din vechile săpături au fost de multe ori fals interpretate și date. Astfel, din descoperirile de cenușă din zona incintei s-a dedus existența unei palisade arse și s-au tras concluzii istorice. Acum, acest strat de cenușă este pus în legătură cu activități constructive (dislocarea stâncii prin foc). Pentru zidul de incintă a fost amenajat de la bază, în tehnica *murus dacicus*, doar paramentul exterior, în timp ce acela interior a fost așezat pe marginea superioară a stâncii. Zidul este în mai multe locuri alunecat. Din amenajările de pe cel mai înalt punct al cetății nu s-a păstrat nimic, deoarece aici construcțiile medievale au intervenit masiv. Ca dovadă pentru existența aici a unei construcții, sunt amintite doar fragmentele

de țigle dacice. După părerea mea, nu este totuși permis a trage din aceste descoperiri lacunare o astfel de concluzie. Datarea propusă de Glodariu pleacă, cum am mai spus, de la premisa supraviețuirii formelor mai vechi în sec. I a.Chr., pentru a exclude elementele mai vechi existente ca posibil indiciu al unui început mai timpuriu al locuirii. El admite că doar puține obiecte pot fi mai exact atribuite secolului I a.Chr., în rest fiind vorba de o încadrare foarte generală între a doua jumătate a sec. I a.Chr. și începutul sec. II p.Chr. Glodariu plasează ridicarea fortificației abia la mijlocul sec. I a.Chr., iar ordinea construcțiilor este reconstituită în felul următor: a) turnul locuință, b) zidul de incintă, cu poarta principală și o a doua intrare, c) șanțuri, valuri și palisadă în zona de acces a dealului cetății (construite ulterior cetății, căci altfel transportul pietrei ar fi fost stânjenit). Cetatea ar fi fost parțial demantelată în 102 p.Chr. și apoi, în grabă, reconstruită în anul 105. Ca arme descoperite se menționează fragmentul unui *gladius* și câteva *siccaes*. În chip implicit se are în vedere, în cele din urmă, o singură fază. O importanță deosebită are descoperirea celei de-a doua intrări originare, pe latura de nord-est. Drumul care începe aici și duce în sus spre terasa E era flancat de ambele părți de ziduri. Acesta era probabil acoperit parțial cu un acoperiș de lemn, în felul unui coridor. Această a doua intrare a fost cândva blocată iar drumul adâncit a fost folosit ca loc de depunere. Acest complex a fost cercetat în anii 1966–1967, pornindu-se de la ideea că trebuie să fi fost vorba de un complex unitar și din punct de vedere cronologic, care ar putea fi încadrat între 101–102 și 105–106. Înregistrarea descoperirilor s-a făcut fără nici o cercetare stratigrafică. Judecând după publicația de față, ele au fost doar schematic înregistrate, iar distribuția și diferențele de densitate s-au urmărit în plan, nu însă într-o stratigrafie orizontală și verticală. De aceea, afirmația nedocumentată că majoritatea materialului s-ar fi găsit în stratul superior nu poate să mulțumească. Astfel, trebuie să o spunem, un complex sigur important a fost distrus (v. Glodariu, Moga, *op. cit.*, p. 44 și 165, fig. 9). Ipoteza axiomatică, după care trebuie să fie vorba de un complex închis din anii 101–106 p.Chr. a dus aici, cu toată claritatea, la o eroare arheologică și de interpretare. Presupunerea că intrarea secundară ar fi fost blocată abia la începutul primului război dacic, iar apoi drumul va fi fost folosit ca loc de depozitare a gunoierului nu este deloc obligatorie și nu se întemeiază pe realitatea descoperirilor. Dimpotrivă, se va putea porni mai curând de la ideea că această a doua intrare a fost blocată la un moment sensibil mai timpuriu din istoria constructivă a cetății. Din rândul numeroasei ceramici lucrate de mână sau la roată, găsite aici, pe care autorii o datează în a doua jumătate a sec. I a.Chr. și în sec. I p.Chr., ies în evidență imitațiile de ceramică romană din sec. I p.Chr. precum și imitațiile de vase de metal elenistice și romane din partea finală a sec. I a.Chr. și din sec. I p.Chr.

Pe drept se atrage atenția asupra atelierului metalurgic descoperit în cetate și, pe de altă parte, se subliniază absența așezărilor civile în împrejurimi. De aceea se poate trage totuși concluzia că aici nu este vorba de un centru tribal, ci, în ultimă instanță, de un obiectiv cu caracter prioritar militar-strategic. Astfel, Căpâlna constituie o paralelă pentru Piatra Roșie. Glodariu merge totuși

prea departe atunci când afirmă axiomatic că nu ar fi existat nici o fortificație mai veche, nici una mai nouă. Faptul că funcția militară era fără îndoială primordială nu înseamnă, de asemenea, că ea ar fi fost locuită permanent de o garnizoană, de-a lungul întregii perioade dintre mijlocul sec. I a.Chr. și începutul sec. II p.Chr. Atunci când Căpâlna este desemnată drept una dintre cele mai puternice cetăți ale „statului dacic” avem de-a face, din nou, cu o premisă ideologico-istorică pentru înțelegerea Daciei preromane – o imagine care necesită o revizuire temeinică. Cetatea de la Căpâlna, asemenea aceleia de la Piatra Roșie, putea să reziste cu succes unui atac. Cele două cetăți nu erau însă amenajate pentru a face față unui asediu. Ele reprezentau poziții militare, cu o importantă situație strategică, care puteau bloca un atac acut asupra principalelor linii de legătură în interiorul zonei muntoase din sud-vestul Transilvaniei. O privire mai atentă asupra complexelor și planurilor publicate ne oferă suficiente puncte de sprijin pentru o cronologie sensibil mai diferențiată a cetății de la Căpâlna, respectiv pentru stabilirea unei succesiuni de faze. Restituirea propusă de Glodariu și Moga (*op. cit.*, p. 223, fig. 110) nu este în fapt justificată de descoperiri. În special structurile interioare nu sunt deloc așa de clare și de sigure, cum apar în această reconstituire. Turnul-locuință de pe terasa D a fost fără îndoială construit izolat. El nu are nici o legătură constructivă cu zidul de incintă. La fel, scara care ducea la partea superioară, nivelată, a dealului cetății poate să fie mai timpurie. Importantă este constatarea că edificiile de lemn de pe terasele C și E (structură ?) au fost distruse prin foc. Despre data acestei distrugerii nu cunoaștem însă nimic. În zidul de incintă au fost încorporați stâlpi și plinte de calcar provenind dintr-un sanctuar. În locul (?) acestui sanctuar pare să se fi ridicat un complex rectangular cu stâlpi de lemn pe terasa D. Această cronologie nu este însă sigură. În cele din urmă, ipoteza că fortificarea cu valuri scurte, șanțuri și palisadă a accesului spre deal s-ar fi realizat abia după ridicarea cetății de piatră, pentru a nu împiedica transportul pietrei, rămâne fără temeii. Este greu să ne raliem acestui raționament. Este foarte posibil a atribui unei prime faze turnul-locuință de pe terasa E, eventual și alte complexe, cum este acela de pe platoul cel mai înalt al dealului și fortificația de lemn și pământ de pe drumul îngust de acces. Construcția zidului de incintă, cu poarta principală, trebuie atribuită unei a doua faze, care ar putea fi considerabil distanțată în timp de construcția turnului-locuință. Descoperirile nu permit însă să se stabilească în ce măsură organizarea interioară a cetății ar reflecta succesiunea mai multor faze. În orice caz, închiderea porții secundare din nord-est a constituit o modificare esențială. Folosirea accesului de aici ca loc de gunoi s-a întins, desigur, pe o perioadă considerabilă de timp. După părerea mea, rămâne în esență deschisă întrebarea, dacă cetatea a fost într-adevăr ocupată continuu. Prima fază, cu marele turn-locuință ar putea foarte bine să dateze încă din prima jumătate a sec. I a.Chr. și să reprezinte un burg nobiliar. Căpâlna nu a fost o parte a unui program de fortificare al statului lui Burebista sau după Burebista. Dezvoltarea în continuare a cetății este foarte probabil de datat în perioada destrămării și a conflictelor de după sfârșitul efemerului regat al lui

Burebista (partea târzie a sec. I a.Chr. ?). Este cu totul posibil ca în sec. I p.Chr., după stabilirea controlului roman în zona marginală getică și dacică, pentru o vreme mai îndelungată cetatea să nu fi fost ocupată militar deloc; pornind de la starea deja de ruină, ea va fi fost restaurată abia în timpul domniei lui Decebal. O primă distrugere a cetății în cursul unor conflicte interne dacice nu este deloc de exclus. Urmele de foc și cenușă la zidul de incintă ar putea fi puse în legătură cu un asemenea eveniment, urmat de reconstrucția obiectivului, când s-a folosit și material provenind din ruinele sanctuarelor. Pentru masa ceramicii din săpăturile dintre anii 1939 și 1954 există, din păcate, prea puține date privind contextul și locul de descoperire. Așa cum s-a văzut, documentația privind săpăturile din anii 1965–1967 și 1982–1983 este și ea problematică. Nu ne rămâne așadar decât să reținem faptul că situația descoperirilor de la Căpâlna nu este deloc clară, cu excepția ipotezei, desigur justificate, că fortificația a fost repusă în funcțiune sub Decebal, pentru apărarea împotriva romanilor. Dar, nici în privința sfârșitului ei, din contextul arheologic nu se poate extrage vreo mărturie precisă.

3. UNELE OBSERVAȚII PRIVIND CUCERIREA DACIEI REFLECTATĂ ÎN LUCRĂRI ROMÂNEȘTI MAI NOI

În încheiere, aș dori să iau în discuție unele noi ipoteze privind istoria războaielor dacice⁴.

În sinteza sa asupra epocii lui Decebal, C. C. Petolescu a tratat atât conflictul cu Domitian, cât și războaiele de cucerire ale lui Traian⁵. Din păcate, cititorul este trimis la studiul meu privind războaiele dacice ale lui Traian doar o singură dată, într-un mod sumar (la nota 286), astfel că el nu poate realiza în cât de marc măsură Petolescu se bazează pe lucrările mele, unde le ignoră și unde se retrage în spatele rezultatelor lor. Și în alte cazuri autorul evită să facă trimitere la literatura care se deosebește de punctul său de vedere. Astfel, identificarea lui Duras cu Diurpaneus (Dorpaneus) nu poate fi susținută; cei

⁴ N. Ursulescu (Thraco-Dacia 14, 1993, p. 143–148) ar dori să plaseze moartea lui Decebal, căderea capitalei dacice și, implicit, sfârșitul celui de-al doilea război dacic încă în anul 105, mai precis în septembrie-octombrie 105 p.Chr. Pentru aceasta nu este adus totuși nici un argument pertinent, ci este vorba mai curând de interpretări greșite. Considerațiile și literatura se află aproximativ la stadiul 1970, adăugându-se afirmația paușală că publicațiile mai noi nu ar aduce obiecții acestei teze (!).

⁵ C. C. Petolescu, *Decebal, regele dacilor*, București, 1991. Imaginile după columna traiană (p. 75–79) sunt inutilizabile din cauza calității reproducerii. Doar desenele vaselor de *terra sigillata* (p. 84–85) sunt acceptabile. Este problematică lectura și întregirea lor la p. 92. Pe fragmentul de la Blain, la sfârșit trebuie citit *e Part[his]* și nu *[A]r[saci]dae Part[h]i*. Petolescu admite că pentru reprezentarea sinuciderii lui Decebal pe vasul de la La Graufesenque și pe exemplarul fragmentar de la Blain a fost folosit același poanson. Identificarea unor cetăți dacice în tablourile columnei rămâne ipotetică și adesea puțin convingătoare. În chip regretabil, deși sunt folosite, în expunere se trece peste lucrările mele despre izvoarele relative la războaiele dacice (p. 55 urm.).

doi sunt conducători independenți, fiecare cu aria sa de dominație în Dacia, care nu a cunoscut o reunificare înainte de anul 89 p.Chr. Petolescu (*op. cit.*, p. 26 urm., 33 urm., 57 urm.) vrea din nou să pună înfrângerile lui Oppius Sabinus și Cornelius Fuscus în legătură cu complexul memorial de la Adamclisi (altarul și mausoleul pentru Fuscus), deși în legătură cu contextul traianic al întregului complex⁶ nu este justificată nici o îndoială⁷. Fără alte discuții, Petolescu admite un singur triumf dacic al lui Domitian, iar pentru pacea din 89 pleacă de la ideea puțin plauzibilă că Domitian a respectat „doctrina augustee” privind granița dunăreană (*ibidem*, p. 32). La ipoteza mai veche, puțin satisfăcătoare, după care în scena XXX a columnei traiane ar trebui recunoscută sora lui Decebal, căzută prizonieră în 101, Petolescu adaugă presupunerea improbabilă și de nedovedit, că Laberius Maximus, cu armata Moesiei Inferioare, ar fi pătruns încă din 101 (!) prin Rucăr și pasul Bran în Transilvania și, sosind prin acest ocol larg dinspre est, ar fi cucerit Costești sau Tilișca (*ibidem*, p. 64). De neînțeles este și presupunerea lui Petolescu⁸, după care Traian a renunțat în 102 să transforme Dacia în provincie deoarece senatul s-a opus, dorind să o păstreze mai departe ca regat clientelar. Și Petolescu plasează instalarea unui castru roman la Sarmizegethusa Regia încă din anul 102 p.Chr., presupunând că el a fost ridicat împreună de legiunile I Adiutrix, II Adiutrix, IV Flavia și VI Ferrata (împotrivă, v. *infra*). Pentru anul 105, la începutul celui de-al doilea război dacic, Petolescu presupune un atac al lui Decebal în mai multe direcții (spre Mureș și Banat, spre pasul Vulcan și Drobeta, precum și în valea Oltului). Ofensiva dacică din 105, astfel prezentată, este în această formă desigur supralicitată. Petolescu datează papirul Hunt⁹ la începutul anului 106, deși o asemenea datare nu rezistă. Aserțiunile despre romanizare și continuitate (*ibidem*, p. 102 urm.) se mențin în schema tradițională. Discuția privind cauzele războaielor dacice ale lui Traian (*ibidem*, p. 47 urm.) nu duce mai departe. Este puțin convingătoare ideea că Traian

⁶ Cf. M. Sâmpetru, *Tropaeum Traiani II, Monumentele romane*, București, 1984.

⁷ K. Strobel, *Untersuchungen zu den Dakerkriegen Trajans*, Bonn, 1984; idem, *Balkan-Archiv*, N. F. 10, 1985, p. 315–341; idem, *Die Donaukriege Domitians*, Bonn, 1989. Petolescu (*op. cit.*, p. 26, 31) aduce din nou în discuție presupusa nimicire a legiunii V Alaudae, deși aceasta a dispărut încă din anii 69/70 (cf. Strobel, *Historia* 37, 1988, p. 504–508). Mausoleul a fost distrus în sec. III–IV sau V–VI, iar ruina transformată într-un tumul cu morminte barbare de înhumatie. Jefuirea și exploatarea pietrei au distrus în cea mai mare parte structura și mormântul inițial din centrul complexului. Petolescu atrage atenția asupra apropierii stilistice dintre părțile de balustradă păstrate ale mausoleului și trofeu, văzând în acestea singurele adaosuri din epoca lui Traian; numai această decorație arhitectonică a mausoleului circular ar fi fost executată sub Traian. Aceste aserțiuni nu au însă temei. Balustrada indică aceeași perioadă ca și trofeul. Dacă ea trebuia să reprezinte o armonizare arhitectonică a monumentelor, aceasta se explică fără dificultate prin construcția altarului și trofeului deja în anul 102 p.Chr.

⁸ Aserțiunile de la p. 72 despre „monetăria senatorială” nu sunt corecte. Discuția despre pacea din anul 102 p.Chr. (*ibidem*, p. 71 urm.) este lipsită de perspectivă.

⁹ Cf. Strobel, *Untersuchungen zu den Dakerkriegen Trajans*, p. 132 urm. Petolescu pornește de la tratarea demult depășită din FHDR I, București, 1964; altă literatură vom căuta degeaba.

vedea în regatul dacic cel mai mare pericol pentru Roma începând din vremea Carthaginei. Personalitatea lui Traian nu este satisfăcător caracterizată; se exprimă în continuare teza tradițională inconsistentă, după care Traian ar fi fost, judecând după întreaga sa carieră până la începutul domniei, un militar¹⁰.

M. Zahariade¹¹ postulează o împărțire a legiunii XI Claudia Pia Fidelis în trei corpuri, cu ocazia retragerii ei de la Vindonissa în 99–100 p.Chr.¹², dar înțelege greșit caracterul și succesiunea comandamentelor lui C. Iulius Quadratus Bassus. Acesta, desigur, nu a fost în același timp *legatus legionis XI Claudiae* și *praepositus vexillationum legionum*, ci a îndeplinit succesiv aceste funcții. După Zahariade, o parte a legiunii XI Claudia ar fi fost deplasată în Pannonia numai pentru construcții, a doua direct la Oescus, iar o a treia a fost staționată la Durostorum, unde a început de atunci construcția castrului. Împotriva acestei ipoteze, trebuie reținută deplasarea legiunii la Dunărea de jos în trei etape: a) O deplasare în Pannonia pentru înlocuirea trupelor retrase de acolo și pentru acoperirea flancului armatei romane; legiunea a putut să-i trimită lui Traian, în cadrul armatei provinciei, o vexilație pentru prima fază a primului război dacic, chiar dacă lipsește încă o dovadă directă. b) Cu totul neașteptată, invazia dușmană în Moesia Inferioară după mijlocul anului 101 a făcut necesară angajarea unor părți importante ale armatei și o întărire durabilă a trupelor romane de pe frontiera dunăreană a Moesiei Inferioare; de aici, în anul 102 au fost ocupate și apoi încorporate provinciei Moesia Inferior părțile de nord ale Munteniei, precum și partea de sud a regiunii dintre Siret și Prut. În legătură cu amenințarea acută din Moesia Inferior și cu necesitatea întăririi armatei provinciei, în toamna anului 101 legiunea XI Claudia a fost retrasă din Pannonia și a fost deplasată în totalitatea ei la Dunărea de jos. c) Înainte de vestea atacului advers din anul 101, construirea unui nou castru legionar stabil la Durostorum nu făcea parte din concepția romană, care era orientată spre o cucerirea a Daciei, așadar a întregii regiuni de la nord de Dunărea moesică¹³. Ridicarea noului castru legionar stabil la Durostorum trebuie datată cel mai devreme la sfârșitul primului război dacic, odată cu necesara dislocare a legiunilor rămase în Moesia Inferior, a putut însă începe, ca construcție, și abia după sfârșitul celui de-al doilea război dacic. Încă din 101–102 Durostorum trebuie

¹⁰ Împotriva, v. analiza critică a carierei lui Traian, la Strobel, în K. Strobel, J. Knappe, *Zur Deutung von Geschichte in Antike und Mittelalter*, Bamberg, 1985, p. 9 urm., în special p. 13 urm.

¹¹ Comunicare la al XVII-lea Congres Internațional al Limesului, Zaláu, 1997; idem, în: M. Zahariade, T. Dvorski, *The Lower Moesian Army in Northern Walachia (A.D. 101–118)*, București, 1997, în special p. 55 urm. Este regretabil, în această publicație, numărul mare de greșeli la scrierea numelor de autori moderni (ex. Stahlin în loc de Stähelin sau, mereu, Ströbel în loc de Strobel).

¹² Din păcate, Zahariade nu a luat cunoștință de discuția mea detaliată asupra dislocărilor de trupe din anii 89–118 p.Chr., în: Tyche 3, 1988, p. 193–222; Germania 66, 1988, p. 437–453.

¹³ Cf. Strobel, în K. Strobel, J. Knappe, *Zur Deutung von Geschichte in Antike und Mittelalter*, Bamberg, 1985, p. 13 urm.; v. și Strobel, Pallas 40, 1994, p. 359–395.

să fi apărut ca o poziție importantă pentru apărarea Dobrogei sudice (lupta hotărâtoare contra invadatorilor în 101 p.Chr. la Tropaeum Traiani), totodată, începând din 102, era o bază importantă pentru trupele moesice de ocupație din Muntenia, care blocau acolo ieșirile din Carpații meridionali, în timp ce aripa răsăriteană a armatei, inclusiv trupele din sudul Moldovei, se putea sprijini pe prezența legiunii V Macedonica la Troesmis. Nucleul lor luase poziție acolo, cu mare probabilitate, încă din 101–102, ca o consecință nemijlocită a atacului din anul 101. Hotărârea de a staționa câte o legiune la Durostorum și Troesmis pentru acoperirea flancului roman împotriva coridorului de invazii dintre Carpații meridionali și Marea Neagră a fost luată, probabil, la sfârșitul primului război dacic, cu ocazia dislocării trupelor și a reorganizării provinciei, lărgite cu întinse ținuturi la nord de Dunăre. Primul castru stabil al legiunii XI Claudia în Moesia Inferior a fost în 101/102 la Oescus¹⁴, unde o parte a legiunii a rămas probabil până în 105–106 pentru a supraveghea linia Oltului. Ipoteza lui Zahariade, după care cel de al treilea presupus corp al legiunii ar fi sosit abia în 105 din Pannonia, este lipsită de temei¹⁵.

Al. Diaconescu a prezentat o contribuție mai amplă despre strategia și tactica romană în războaiele dacice ale lui Traian¹⁶, care în anumite părți nu este convingătoare¹⁷. Este surprinzător faptul că opinii deja formulate de mine

¹⁴ De altă părere este Zahariade, care crede că aici, pe lângă garnizoana propriu-zisă, nu ar fi putut staționa decât cel mult o jumătate din legiunea XI Claudia, ceea ce ar intra în discuție numai sub condiția sosirii încă din anul 100 p.Chr. Argumentele lui Zahariade nu sunt însă valabile, atâta timp cât cercetarea lagărului legionar de sub colonia de mai târziu a adus abia în ultimii ani unele rezultate efective. Noi suntem încă foarte departe de cunoașterea acestui castru, ale cărui faze de lemn și pământ oferă sigur aceeași imagine variată pe care o întâlnim în castelele corespunzătoare din sec. I p.Chr. de la Rin.

¹⁵ Cărămizile stampilate ale acestei legiuni descoperite la Novae nu constituie un indiciu (cf. Strobel, *Klio* 70, 1988, p. 501–511). Fără îndoială, unele unități izolate ale legiunii au putut staționa la Novae, alături de trupe ale legiunii I Italica, în toamna și iarna 101–102 sau în anii următori.

¹⁶ Al. Diaconescu, *Dacia under Trajan. Some observations on Roman tactics and strategy*, în *Beiträge zur Kenntnis des römischen Heeres in den dakischen Provinzen*, Cluj-Napoca, 1997, p. 7–44. Trebuie să menționez că uneori aserțiunile mele sunt citate greșit sau în sens fals. Astfel, întotdeauna eu am presupus, la începutul primului război dacic, o avansare a trupelor romane pe mai multe coloane, aceasta chiar și pentru operațiile pornind din Moesia inferioară.

¹⁷ Comentariile privind mărturiile epigrafice și carierele conțin greșeli grave. T. Iulius Maximus Manlianus Bocchus Servilianus nu a avut ca *legatus legionis* o dublă comandă asupra legiunilor I Adiutrix și IV Flavia, ci le-a comandat succesiv (cf. Strobel, *Untersuchungen zu den Dakerkriegen Trajans*, p. 85, 90; cu toate acestea sunt citat ca argument pentru un asemenea neobișnuit comandament dublu). Aserțiunile despre inscripțiile și cariera lui C. Iulius Quadratus Bassus sunt incorecte. Pentru presupunerea că „trupele venind de la Drobeta” (așadar armata Moesiei inferioare) ar fi trecut deja în 101 prin pasul Vâlcău și s-a fi întâlnit cu Traian în zona viitoarei Colonia Traiana Sarmizegetusa lipsesc indiciile. Greșite sunt și referirile la drumul de pe malul Dunării (p. 13), deoarece aici este vorba în primul rând de o linie de legătură logistică și de transport. Discuția privind vechile opinii și traduceri ale surselor istorice nu era necesară și nici nu este satisfăcătoare. Explicația pe care am dat-o unei întregi serii din problemele tratate (Strobel, *op. cit.*; idem, *Balkan-Archiv*, N. F. 10, 1985, p. 315–341) este, din păcate, ignorată.

sunt prezentate ca noi rezultate; lipsește oricum o indicație suficientă în sensul că ideile de bază urmărite de Diaconescu au fost și de mine în chip asemănător formulate. Astfel, eu am subliniat precisa planificare a acțiunilor ofensive romane și detaliata cunoaștere a țării de către romani; același lucru îl face și Diaconescu (p. 16), care presupune pe drept existența unor itinerarii¹⁸. Amplasarea marilor baze din primul și din al doilea război dacic la distanțe regulate de marș este corect privită ca rezultat al planificării romane a expedițiilor și etapelor: Berzobis – 35 mp – Tibiscum – 37 mp – Colonia Ulpia Traiana Sarmizegetusa – 36 mp – Petrae (valea Streiului) – 36 mp – Apulum (între baze câte 2x3x12 mp, așadar 2x3 zile de marș); de asemenea, Napoca, centrul civil de mai târziu al Daciei nordice, se află la distanța de 72 mp de Apulum¹⁹.

Presupunerea că, după al doilea război dacic, odată cu legiunea VII Claudia, întreaga armată a Moesiei Superior ar fi fost mutată în Dacia rămâne și la Diaconescu o ipoteză lipsită de temei, imposibil de dovedit. Fără nici o bază este și presupunerea că partea sudică a câmpiei dintre Dunăre și Tisa ar fi aparținut după 106 provinciei romane (Pannonia Inferior). Diaconescu încearcă să întărească teza mai veche, după care acel „stratopedon” de la Sarmizegetusa menționat de Cassius Dio (LXVIII, 9, 7) nu ar trebui căutat în câmpia Hațegului, în zona Coloniei Ulpia Traiana Augusta Dacica Sarmizegetusa de mai târziu; deja în 102, în centrul politic și religios de la Sarmizegethusa Regia (Grădiștea de Munte), reședința lui Decebal, ar fi fost instalată o garnizoană romană stabilă, despre care vorbește Cassius Dio. Argumentarea lui Diaconescu nu poate fi acceptată, căci comentariul său asupra izvoarelor antice este nesatisfăcător (v. discuția mea amănunțită din *Untersuchungen...*, p. 198 urm., 226 urm., privind problema numelui și a localizării, care din păcate nu a fost luată în considerare). Comentariile lui Diaconescu eșuează datorită faptului că noi nu avem la dispoziție textul original al lui Cassius Dio, ci versiunea evident prescurtată de către epitomatorul bizantin a unui pasaj original mai detaliat, care menționa legătura topografică cu colonia întemeiată curând după anul 106. Și din punctul de vedere istoric-lingvistic argumentarea lui Diaconescu este greșită.

Tendențele de întoarcere la vechea identificare a castrului roman cu capitala dacică pornesc de la constatarea, făcută abia după mai multe decenii de săpături arheologice, că în această formă cetatea de pe Dealul Grădiștei este rezultatul refacerii unei mici citadele dacice de către romani, ducând la

¹⁸ Diaconescu (*op. cit.*, p. 5 urm.) crede că în scena L a columnei traiane poate recunoaște un itinerar desenat al legiunii I Minervia. Ideea nu este convingătoare. O asemenea reprezentare ar fi cu totul singulară pe columnă, iar pentru privitorul antic de neînțeles. Cf., împotriva, Strobel, *Untersuchungen...*, p. 124, n. 223.

¹⁹ Oricum, însă, explicația locului unde a fost întemeiată Colonia Ulpia Traiana nu poate fi dedusă din distanța egală față de castrule legionare de la Berzobis și Apulum.

dublarea suprafeței ei²⁰. Fortificația ridicată din material refolosit, provenind din complexele dacice demolate, are un plan neregulat și un relief inegal, măsurând doar cca 3 ha. Ea putea să adăpostească mici vexilații ale legiunilor, respectiv trupe auxiliare, în cel mai bun caz o *cohors milliaria*. Așa cum arată paralelele, anume o astfel de fortificație ar fi fost desemnată de Cassius Dio drept unul dintre „*phroura*” (= *praesidia*), dintre acele garnizoane mai mici instalate în 102 în partea ocupată a Daciei, pe care Cassius Dio le deosebește de marea tabără centrală ridicată de Traian. Întrebuințarea noțiunii de „*stratopedon*” (tabăra armatei) pentru o fortificație de o mărime, respectiv de o importanță militară atât de redusă este, judecând în special după vocabularul lui Cassius Dio, de exclus. Zidul cetății romane, după rezultatul concordant, a putut fi construit abia după sfârșitul celui de-al doilea război dacic și distrugerea totală a complexelor dacice²¹. De aceea Diaconescu este nevoit să postuleze o primă fortificație romană, care în 105 ar fi fost cucerită și distrusă de daci. Rămâne neclar de unde va fi provenit piatra de construcție dacică pentru această ipotetică tabără; de aceea, în chip implicit, Diaconescu are în vedere un complex sensibil mai mic, mai simplu (vorbind puțin clar despre „o construcție mai timpurie”, *probably a similar defense wall*). Astfel, posibilitatea unei desemnări ca „*stratopedon*” este definitiv înlăturată.

Blocul cu inscripția vexilației legiunii siriene VI Ferrata a fost găsit, ca și acela al legiunii II Adiutrix, împreună cu blocuri dacice și piese componente din sanctuarele dacice, refolosite, în emplectonul zidului roman cu două paramente; totuși, acest context de descoperire nu este deloc clar și sigur²². După Diaconescu, blocurile dovedesc o fortificație romană mai veche, care ar fi fost distrusă de daci în anul 105. Apoi, în 106, legiunile I Adiutrix și IV Flavia ar fi ridicat zidul noului castru roman. Până în prezent a fost însă

²⁰ Cf. Glodariu, Iaroslavschi, Rusu, *op. cit.* (supra n. 1), p. 126 urm.; Glodariu, ActaMN 26–30, 1989–1993, p. 19 urm.; idem, ActaMN 32, 1995, p. 125 urm.; concluziile corespunzătoare, duse mai departe de Diaconescu, au fost deja sintetizate de M. Babeș în ArhMold 17, 1994, p. 52 urm. Argumentul său, că romanii nu ar fi ridicat „, astfel de fortificații complexe și spațioase” abia după 106 p.Chr., doar pentru a supraveghea metropola distrusă a Daciei, ignoră mentalitatea vremii, respectiv valoarea excepțională de prestigiu și de propagandă a ridicării unui asemenea obiectiv după cucerirea și distrugerea centrului politic și religios al Daciei, deci de simbol nemijlocit al Daciei *capta*. În afară de aceasta, instalarea unei garnizoane stabile în regiunea greu de supravegheat, politic extrem de importantă, a Sarmizegethusei Regia în prima fază a ocupării țării și a mutării forțate a populației era de-a dreptul o necesitate, mai ales că nu pot fi excluse nuclee de rezistență în munți în 106–107 (cf. și Strobel, ZPE 71, 1988, p. 251 urm.). Și mai târziu regiunea a rămas sub controlul militar al unei trupe speciale.

²¹ A se vedea și descoperirile anterioare construirii zidului, inclusiv resturile unei monetării dacice (Glodariu, ActaMN 26–30, 1989–1993, p. 23 urm.; 32, 1995, p. 125).

²² Vezi datele din IDR III. 3, 268–270; Glodariu, ActaMN 26–30, 1989–1993, p. 23. La aceasta se adaugă adesea nesiguranța în ce privește prelucrarea, documentarea și interpretarea contextelor stratigrafice prezentate, care se constată la Sarmizegethusa Regia chiar și în cazul săpăturilor mai recente. Așa cum mi-au confirmat unii colegi români, de multe ori, la o analiză, aceste date nu pot fi confirmate.

complet ignorat faptul că, la abandonarea definitivă a castrului, evident, romanii au demolat întregul complex, așa cum știm că s-a întâmplat în cazul părăsirii altor fortificații romane. Condițiile descoperirii blocurilor cu inscripția vexilației legiunii VI Ferrata și a legiunii II Adiutrix nu sunt deloc clare și, deci, sunt insuficiente pentru o ipoteză care duce mai departe.

Din zidul roman provin, așadar, inscripții de constructor ale unor unități din legiunile II Adiutrix și IV Flavia, ale vexilației legiunii VI Ferrata, precum și blocurile cu reprezentarea a doi capricorni afrontați, care poate fi corect pusă în legătură cu legiunea I Adiutrix²³. Diaconescu consideră că prezența unei vexilații a legiunii VI Ferrata, din Siria, a fost posibilă doar în timpul primului război dacic; argumentația sa nu rezistă însă²⁴. Pentru inscripția legiunii II Adiutrix a fost refolosit, evident, un bloc de piatră mai vechi, dacic. Blocul cu inscripția vexilației legiunii VI Ferrata indică, la o analiză, o mult mai rea stare de păstrare decât blocurile legiunii IV Flavia. De aceea el trebuie să fi fost expus o vreme mai îndelungată intemperiilor și, deci, admitând realizarea sa în 103 (sau 104) și distrugerea „construcției” în 105, nu a putut ajunge deja în 106 în miezul zidului. Pentru trimiterea unei vexilații, ca nucleu al unei trupe ce cuprindea și unitățile speciale siriene atât de necesare la Dunăre, legiunea VI Ferrata era de-a dreptul predestinată. Pentru aceasta, anexarea provinciei Arabia în iarna 105–106, pregătită încă din septembrie 105, nu a reprezentat nici o piedică.

Față de aceste ipoteze, trebuie arătat că existența unui castru mai mare în împrejurimile forului de mai târziu al Coloniei Ulpia Traiana Augusta Dacica Sarmizegetusa, castru care a fost ocupat de un corp de armată format din trupe legionare și auxiliare și care a fost distrus sau puternic vătămat în acțiuni de luptă, trebuie considerată ca fiind dovedită²⁵. În faza timpurie a coloniei, forul a fost construit mai întâi din lemn și a fost apoi dărâmat cu ocazia amenajării fazei sale de piatră. Deasupra nivelului de dărâmături s-a descoperit un strat de nivelare, cu material care nu provine din zona forului și care conține mult lemn ars, arme și piese de echipament militar (între care și fragmentele unui *signum*), precum și mărturii directe ale luptelor dintre romani și daci²⁶.

²³ IDR III. 3, 268, 269 (a–c), 270, 271; *Miles romanus in provincia Dacia. Catalogul expoziției naționale*, Cluj-Napoca, 1997, p. 45 urm., nr. 8 (reprezentarea a doi țapi afrontați, între ei un disc cu inscripție ștearsă). Vezi și Strobel, ZPE 71, 1988, p. 251–280.

²⁴ Cf. Strobel, *loc. cit.*; Diaconescu, *op. cit.*, nepotrivit despre C. Iulius Quadratus Bassus.

²⁵ Pentru aceste descoperiri v. R. Etienne, I. Piso, Al. Diaconescu, CRAI 1990, p. 91–113; 1994, p. 147–163; M. Euzennat, CRAI 1994, p. 163 urm; V. Voișian, în *Beiträge zur Kenntnis des römischen Heeres in den dakischen Provinzen*, Cluj-Napoca, 1997, p. 193–204; I. Piso, Al. Diaconescu, comunicare la al XVII-lea Congres Internațional al Limesului Roman, Zalău, 1997. Pentru informații suplimentare mulțumesc d-lui prof. Ioan Piso.

²⁶ Cf. CRAI 1994, în special p. 149; Voișian, *op. cit.* Grosimea stratului este de până la 0,50 m.

Prima fază de lemn a forului coloniei Ulpia Traiana Augusta Dacica Sarmizegetusa, întemeiată foarte probabil la 18.9.106, eventual abia la 18.9.107 p.Chr.²⁷, a fost probabil demolată deja în 108 sau 109 p.Chr. Construcția fusese executată, judecând după mărturia ștampilelor de pe țiglele acoperișului, de către unități ale legiunii IV Flavia. Este totuși neclar dacă acest complex fusese construit, de la început, drept centru civil al coloniei. Din planul construcțiilor de lemn înconjurătoare s-a încercat a dobândi argumente în acest sens²⁸, dar noile descoperiri le pun la îndoială. Chiar dacă Piso nu vrea încă să considere ca definitiv asigurată interpretarea în sensul unei prime faze, militare, de construcții de lemn, nemijlocit înainte de întemeierea coloniei, descoperirile pledează mai curând în această direcție. Oricum, nu trebuie presupusă o concentrare pe arii mari a construcțiilor castrului din timpul și de la sfârșitul celui de-al doilea război dacic, astfel că suprafețele din jurul complexului central al castrului, respectiv forul de mai târziu, au putut fi construite abia în prima fază a coloniei. Pentru construcția coloniei au fost de asemenea folosite unități ale legiunii IV Flavia, care au produs materialul tegular. Putem așadar reconstitui cu mare probabilitate următoarea succesiune în spațiul coloniei de mai târziu: a) de la sfârșitul războiului în 102, mare castru de trupe, cu construcții interioare simple, atacat de daci în 105 și rău vătămat în cursul luptelor; b) construcția unui nou castru lângă cel distrus și, probabil în 106, ridicarea stabilă, în lemn, a complexului de *principia* de către unitățile de constructori ale legiunii IV Flavia; c) puțin mai târziu, întemeierea coloniei. Cel mai târziu în septembrie 106 legiunea IV Flavia a fost definitiv așezată în tabăra de la Berzobis. Sintetizând, se poate reține că nimic nu se opune identificării, cu bună dreptate, a taberei centrale (menționate în textul lui Cassius Dio transmis doar printr-un epitomator) cu locul coloniei de mai târziu. Mica tabără, cu incintă de piatră lipsită de turnuri, de pe locul centrului

²⁷ Corect la Etienne, Piso, Diaconescu, CRAI 1990, p. 108; 1994, p. 160. Pe baza fragmentelor descoperite până în prezent (*ibidem*, fig. 8), inscripția de fundare de la tetrapylonul forului de piatră trebuie restituită din nou (pentru vechea formulă și interpretarea ei v. IDR III. 2, I, cu lectura propusă de H. Wolff). Transcrierea literară a inscripției, care pornea evident numai de la câteva fragmente văzute, probabil ale unui text paralel (cu menționarea lui D. Terentius Scaurianus ?), având o altă împărțire a rândurilor, și care căuta să întregască aceste fragmente într-un text, pune incorect numele împăratului în genitiv. Traian este totuși, el însuși, subiectul acțiunii din inscripția de fundare: [*Imp. Caesar Divi Nerva*]e f(i)lius Nerva Trai(anus Aug. Germanicus Dacicus etc.). Rândurile 1–2 ale inscripției reproduceau titulatura completă a împăratului, rândurile 3–4 numele și întemeierea coloniei. Întemeierea coloniei a fost înfăptuită de însuși împăratul și cădea, în realizarea ei, în competența lui D. Terentius Scaurianus ca legat în funcțiune al Provinciei Dacia. În acesta putem vedea și primul guvernator al provinciei nou întemeiate (de altă părere este Piso, *Fasti provinciae Daciae*, Bonn, 10 urm.; comandamentul altfel necunoscutului Iulius Sabinus poate fi însă și în alt chip explicat). Deoarece în mai–iunie 107 Traian se întorsese la Roma, iar actul întemeierii fusese probabil înfăptuit personal, este de preferat pentru aceasta toamna 106, așadar aproximativ o lună după acordarea cetățeniei romane soldaților merituosi, la 11 august 106, cu ocazia sfârșitului oficial al războiului (CIL XIV, 160).

²⁸ Etienne, Piso, Diaconescu, CRAI 1994, p. 162.

dacic de la Sarmizegethusa Regia distrus în 106, nu a fost ridicată chiar după sfârșitul primului război dacic, ci abia în 106.

Ca urmare, se vădese a fi șubrede concluziile și deducțiile care se bazează pe această teză, în special opinia că Decebal ar fi trebuit încă din 102 să părăsească reședința sa de la Sarmizegethusa Regia și că, după aceasta, centrul stăpânirii sale ar trebui probabil plasat în cetatea dacică de la Piatra Craivii, în apropiere de Apulum (Alba Iulia). În consecință, acțiunile de luptă din al doilea război dacic, reprezentate pe columnă, ar fi de localizat în centrul Transilvaniei și nu în sud-vest, cum s-a făcut până acum²⁹. Cetatea de la Piatra Craivii ridică însă dubii considerabile în privința cronologiei mai precise și a configurației arhitectonice³⁰, astfel că drept unic argument rămâne ipoteza, mai sus discutată, a unei mici garnizoane romane în centrul dacic de la Sarmizegethusa (Regia)³¹.

Lectura îndelung disputată a vechii ștampile tegulare *LEG XIII GE I ADI*, de la Apulum³² a fost confirmată printr-o descoperire mai nouă de la Pianu de Jos (Deutsch Pien, Alsópien), jud. Alba (IDR III. 4, 1). Astfel, este documentată activitatea comună a unor unități din legiunile I Adiutrix și XIII Gemina (legiunea cu baza în castrul de la Apulum) într-unul din centrele de producție tegulară din împrejurimile mai apropiate sau mai îndepărtate ale orașului. Această activitate se încadrează în perioada de timp dintre sfârșitul celui de-al doilea război dacic și începutul războiului parthic, perioadă în care, alături de legiunea IV Flavia (Berzobis) și de XIII Gemina (Apulum), legiunea I Adiutrix constituia cea de-a treia legiune de ocupație din noua provincie Dacia³³. În cel mai bun caz, ștampilele amintite documentează participarea unei vexilații a legiunii I Adiutrix la ridicarea castrului legionar de la Apulum. Ele nu dovedesc însă că această legiune ar fi staționat alături de legiunea XIII Gemina la Apulum, așa cum s-a presupus de mai multe ori în ultima vreme³⁴. Pentru această vreme un lagăr legionar dublu trebuie cu siguranță exclus, astfel că legiunea I Adiutrix trebuie să fi avut un castru de staționare propriu. Situată aici rămâne până în prezent necunoscută. Încercarea lui Opreanu de a interpreta un context arheologic, deloc clar și nici măcar suficient, de la Apulum ca dovadă a existenței unui al doilea lagăr legionar, al legiunii I

²⁹ Astfel, C. Opreanu, *ActaMP* 21, 1997, p. 269–290, în special p. 270; idem, comunicare la al XVII-lea Congres Internațional al Limesului Roman, Zalău, 1997.

³⁰ Materialul descoperit, în special fibulele, nu pare să depășească începutul sec. I p.Ch. (cf. Conovici, Mărgineanu-Cârstoiu, *Thraco-Dacia* 6, 1985, p. 212; dimpotrivă, pentru o datare în sec. I p.Ch., Glodariu, *Arhitectura dacilor*, p. 75 urm.). O distrugere în cursul unor conflicte interne dacice sau, eventual, în urma unei campanii din epoca augustee nu este de exclus.

³¹ Opreanu, *op. cit.*, p. 270, oferă o interpretare greșită a unui text din Pliniu cel Tânăr (*Ep.* VIII, 4, 2), din care, într-adevăr, nu se poate extrage nici o dovadă pentru pierderea Sarmizegethusei Regia de către Decebal încă din anul 102.

³² Cf. Strobel, *Untersuchungen...*, p. 86, n. 7; IDR III. 4, p. 17 urm.

³³ Cf. Strobel, *op. cit.*, p. 85 urm.

³⁴ Diaconescu, *op. cit.* (supra n. 16), p. 14 urm.; Opreanu, comunicare la al XVII-lea Congres Internațional al Limesului Roman, Zalău, 1997.

Adiutrix³⁵, la mică distanță (cca 2 km) de castrul legiunii XIII Gemina, nu poate să convingă³⁶. Foarte probabil este vorba aici de o serie de obiective militare de scurtă durată, din jurul anului 106, respectiv de o tabără de constructori.

DIE DAKER.

ZUR KOMPLEXITÄT ETHNISCHER, POLITISCHER UND KULTURELLER GRÖSSEN DER GESCHICHTE DES UNTEREN DONAURAUMES (II)

ZUSAMMENFASSUNG

Die Erforschung der "klassischen dakischen" Festungen und des Zentralkomplexes des dakischen Sarmizegethusa Regia ist mit einer Reihe schwerwiegender Probleme und axiomatischer Vorannahmen belastet. Fehlende Nivellierung zum gegenseitigen Bezug von Befunden, unzureichende Stratigraphien und auch die angewandten Grabungstechniken verschärfen diese grundsätzliche Problematik.

C. Daicoviciu hat 1954 die Grabungen in der dakischen Festung Piatra Roșie vorgelegt. Die von ihm vorgeschlagene Rekonstruktion der Baugeschichte, die geradezu kanonisch geworden ist, wurde zum Ausgangspunkt zahlreicher anderer Arbeiten und Befundinterpretationen¹. Sie ist jedoch grundsätzlich in Frage zu stellen. Entgegen der chronologischen Rekonstruktion bei Daicoviciu ist der Burgberg offensichtlich bereits früh kultisch genutzt worden. Seit dem 2. Jh. v. Chr. ist ein kultischer Komplex der Daker auf dem Berg anzunehmen.

³⁵ Opreanu ar dori se interpreteze ȱlocurile cu reprezentarea capricornilor din zidul fortificației romane de la Sarmizegethusa Regia (v. supra, p. 222, n. 23) drept o simbolistică generală a victoriei și nu ca un indiciu legat de legiunea I Adiutrix. El nu poate însă anula semnificația descoperirii analoage de la Carnuntum (cf. Strobel, ZPE 71, 1988, p. 252 cu n. 10).

³⁶ Mărturiile epigrafice privitoare la militari, respectiv veterani ai legiunii I Adiutrix la Apulum nu au nici o dovadă probatorie. În susținerea teoriei sale, Opreanu apelează la ideea că Piatra Craivii ar fi fost reședința lui Decebal în anii 102–105/106. Ipoteza sa (Opreanu, *op. cit.*, p. 275), după care forțele expediționare panonice ar fi avansat în al doilea război dacic, pornind din Pannonia inferioară, prin valea inferioară a Mureșului și ar fi cucerit mai întâi pozițiile dacice situate pe malul nordic al râului, nu poate fi susținută. Cucerirea cursului inferior și mijlociu al Mureșului până la nord de accesul spre Sarmizegethusa Regia trebuie să fi fost încă din 101–102 un obiectiv necesar al ofensivei romane. Fără atingerea sa, înaintarea în Munții Orăștiei în anul 102 nu ar fi putut avea loc. O asigurare împotriva zonei orașului Apulum de mai târziu era încă din 102 necesară. Opreanu ar fi trebuit mai întâi să probeze că supunerea Daciei de la nord de Mureș a fost misiunea principală a trupelor din Pannonia, pentru a argumenta că participarea acestor trupe la al doilea război dacic, pornind de la Tisa, ar fi dus la acest rezultat. Nu este evident de ce, în al doilea război dacic, unitățile militare din Pannonia nu vor fi fost aduse pe front pe liniile de comunicație constituite și asigurate din Banat. O înaintare spre Transilvania centrală, respectiv în valea mijlocie a Mureșului, pornind din regiunea de la est de Porțile de Fier ale Transilvaniei, controlată în anul 105, era imediat posibilă și, măcar pentru a acoperi atacul asupra Sarmizegethusae Regia, necesară.

Zu der älteren Bauphase gehören Bauten mit kultischem Kontext und die Errichtung von einzeln stehenden Türmen. Erst erhebliche Zeit später wurde die regelmäßige Steinfestung auf dem Gipfelplateau angelegt. Die in den Fundamenten erfaßten Bauten außerhalb der Festung haben zu diesem Zeitpunkt nicht mehr bestanden, ebensowenig die angebliche Innenbebauung. Die Bautechnik der Steinfestung weicht charakteristisch von jener der sogenannten Außentürme ab. Die Festung ist eine rein strategische Höhenstellung zur Sperrung eines Zugangs nach Sarmizegethusa Regia; sie ist zwar zu Abwehr eines aktuellen Angriffs geeignet, nicht jedoch zum Widerstand gegen eine systematische Belagerung. Für diese Steinfestung, die keiner Brandkatastrophe zum Opfer gefallen ist, muß der überaus geringe Fundanfall gerade auch an Keramik auffallen. Es kann nicht mit einer Belegung über einen langen Zeitraum oder überhaupt mit einer ständigen Besatzung gerechnet werden. Nicht haltbar ist die These, hier sei eine stehende Truppe des Dakerkönigs stationiert gewesen; die Burg wurde viel mehr nur im Bedarfsfall besetzt. Der Holz-Stein-Erde-Wall am Osthang des Burgberges wurde zuletzt als ergänzendes Verteidigungswerk für die damals allein in Funktion befindliche Steinfestung angelegt und ist wohl zurecht in die Zeit der Dakerkriege Trajans zu datieren. Die Errichtung der Steinfestung selbst kann mit gutem Grund erst Decebalus nach 89 n. Chr. zugeschrieben werden und dürfte somit dessen Festungsbauten beispielhaft dokumentieren. Die zeitlich und methodisch sehr unterschiedlichen Grabungen von Căpâlna wurden 1989 in einer Publikation vorgelegt, wobei die Autoren augenfällig bemüht waren, durch die Kombination offenbar sehr divergierender und bisweilen ungenügender Vorlagen einen Gesamtbefund zu bilden. Eine brauchbare Stratigraphie fehlt. Erhebliche Teile des älteren Materials waren bereits verloren. Die vorgelegte Interpretation und baugeschichtliche Rekonstruktion geht von einer Reihe historisch-chronologischer Vorannahmen aus. Zu ihnen gehört die Behauptung, die Blockierung und Verfüllung des zweiten Zugangs zu Terrasse E müsse zu Beginn des 1. Dakerkrieges erfolgt sein und die Funde seien als geschlossener Komplex zwischen 101 und 106 einzuordnen. Diese Annahme ist unbegründet. Die postulierte Einphasigkeit für die Erbauung der Anlage ist nicht haltbar. Vielmehr scheint im 1. Jh. v. Chr. als erste Periode eine Adelsburg mit Wohnturm und Abschnittsbefestigung vorzuliegen; in einer zweiten Phase erfolgte vielleicht mit erheblichem zeitlichem Abstand der Bau des Umfassungswalles; es folgten weiter bauliche Veränderungen. Căpâlna kann nicht als Teil eines Bauprogrammes unter Burebista gewertet werden. Auch ist nicht von einer kontinuierlichen Belegung bis zum Beginn des 2. Jh. n. Chr. auszugehen. Es handelte sich um eine primär militärische, defensive Anlage, die jedoch nicht zur Behauptung gegen eine längere Belagerung geeignet war. Căpâlna war kein Stammeszentrum, wie verschiedentlich angenommen. Die vermutlich bereits ruinöse Burganlage wurde dann wahrscheinlich erst unter Decebalus als Verteidigungsstellung wiederhergestellt.

Abschließend wird in dem Beitrag zu einer Reihe neuerer Arbeiten und Hypothesen im Zusammenhang mit der römischen Eroberung Dakiens Stellung

genommen. Nicht überzeugen kann die Darstellung des Decebalus und der historischen Vorgänge in der Monographie C. C. Petolescus⁵, die von einer erheblichen Zahl unrichtigen bzw. sehr problematischer Annahmen ausgeht. Kritisch wird auch zu verschiedenen Thesen von M. Zahariade¹¹ zur untermoesischen Armee in der Walachei Stellung genommen. In großem Umfange zurückzuweisen sind die jüngsten Hypothesen von A. Diaconescu¹⁶, so auch die erneute Vermutung, die *legio VII Claudia* sei nach dem 2. Dakerkrieg nach Dakien verlegt worden. Seine zentrale Annahme, eine feste römische Garnison sei im dakischen Sarmizegethusa Regia bereits 102 erbaut und dann 105 von den Dakern zerstört worden und diese Garnison sei mit dem bei Cassius Dio erwähnten großen Feldlager identisch, bleibt ohne Grundlage. Gleiches gilt für die darauf aufbauenden weitreichenden Schlüsse insbesondere auch für den 2. Dakerkrieg. Die relativ kleine Lagerfestung im Zentralbereich von Sarmizegethusa Regia wurde erst 106 errichtet. Dagegen ist die Existenz eines großen römischen Truppenlagers in enger räumlicher Beziehung zu der späteren Colonia Sarmizegetusa, das bei Kampfhandlungen schwer beschädigt wurde, nunmehr erwiesen. Dieser Komplex ist von Cassius Dio angesprochen. Er wurde sicherlich 105/6 wieder aufgebaut. An seiner Stelle ist dann wohl am 18.9.106 die Colonia Ulpia Traiana Dacica Sarmizegetusa von Traian gegründet worden. Gesicherte Ziegelstempel belegen nunmehr eine gemeinsame Ziegelproduktion von Einheiten der Legionen XIII Gemina und I Adiutrix im Raum von Apulum; das Lager der I Adiutrix zwischen 106 und dem Beginn des Partherkrieges ist bisher jedoch entgegen der These von C. Opreanu²⁹, der eine Art Doppellegionslager in Apulum annehmen würde, weiterhin unbekannt.

ABREVIERILE FOLOSITE ÎN ACEST NUMĂR

ActaArchHung	Acta Archaeologica Academiae Scientiarum Hungaricae, Budapesta
ActaMM	Acta Moldaviae Meridionalis, Vaslui
ActaMN	Acta Musei Napocensis, Cluj
ActaMP	Acta Musei Porolissensis, Zalău
ArchErt	Archaeologiai Értesítő, Budapesta
ArchKözl	Archaeologiai Közlemények, Budapesta
ArheologijaKiev	Arheologija. Institut Arheologii, Kiev
ArhMed	Arheologia Medievală, Reșița
ArhMold	Arheologia Moldovei, Iași-București
BCMI	Buletinul Comisiunii Monumentelor Istorice, București
BOR	Biserica Ortodoxă Română, București
BudReg	Budapesti Régiségei, Budapesta
CAMNI	Cercetări Arheologice, Muzeul de Istorie al R. S. România/Muzeul Național de Istorie, București
CIL	<i>Corpus Inscriptionum Latinarum</i> , Berlin, 1863 sqq
CRAI	Comptes-Rendus de l'Académie des Inscriptions et Belles-Lettres, Paris
Dacia	Dacia. Recherches et Découvertes Archéologiques en Roumanie, București; seria nouă (N. S.): Dacia. Revue d'Archéologie et d'Histoire Ancienne, București
DRH	<i>Documenta Romaniae Historica</i> , București
EphemNap	Ephemeris Napocensis, Cluj
FHDR	<i>Fontes Historiae Dacoromanae</i> (= <i>Izvoare privind Istoria României</i>), București
FolArch	Folia Archaeologica, Budapesta
FVL	Forschungen zur Volks- und Landeskunde, Sibiu
IDR	<i>Inscripțiile Daciei Romane</i> , București
KözlCluj	Közlemények az Erdély Nemzeti Múzeum. Érem- és Régiségtárából, Cluj
Materiale	Materiale și Cercetări Arheologice, București
MemAntiq	Memoria Antiquitatis, Piatra Neamț
MuzNat	Muzeul Național, București
NK	Numismatikai Közlöny, Budapesta
PamArch	Památki Archeologické, Praga
RégFuz	Régészeti Füzetek, Budapesta
RÉSEE	Revue des Études Sud-Est Européennes, București
RIR	Revista Istorică Română, București
RMI	Revista Monumentelor Istorice, București
RMM-MIA	Revista Muzeelor și Monumentelor, seria Monumente Istorice și de Artă, București
SCIV(A)	Studii și Cercetări de Istorie Veche (și Arheologie), București
SlovArch	Slovenská Archeológia, Nitra
SlovNum	Slovenská Numizmatika, Bratislava
SMMIM	Studii și Materiale de Muzeografie și Istorie Militară, București
StComCâmpulung Muscel	Studii și Comunicări, Câmpulung Muscel
StComPitești	Studii și Comunicări, Pitești
StComSibiu	Studii și Comunicări, Muzeul Brukenthal. Arheologie-Istorie, Sibiu
ZPE	Zeitschrift für Papyrologie und Epigraphik, Bonn



Lucrare executată la
TIPOGRAFIA PRINTEURO PLOIESTI
Str. Al. Vlahuță, 12; Tel. 044 - 145046

REVISTE PUBLICATE ÎN EDITURA ACADEMIEI ROMÂNE

REVISTA ISTORICĂ
REVUE ROUMAINE D'HISTOIRE
STUDII ȘI CERCETĂRI DE ISTORIE VECHĂ ȘI ARHEOLOGIE
DACIA. REVUE D'ARCHÉOLOGIE ET D'HISTOIRE ANCIENNE
MATERIALE ȘI CERCETĂRI ARHEOLOGICE
THRACO-DACICA
EPHEMERIS NAPOCENSIS
ARHEOLOGIA MOLDOVEI
ARHIVELE OLTENIEI
ARHIVA GENEALOGICĂ
HISTORIA URBANA
STUDII ȘI CERCETĂRI DE NUMISMATICĂ
BULETINUL SOCIETĂȚII NUMISMATICE ROMÂNE
STUDII ȘI MATERIALE DE ISTORIE MEDIE
STUDII ȘI MATERIALE DE ISTORIE MODERNĂ
STUDII ȘI CERCETĂRI DE ISTORIA ARTEI
– SERIA TEATRU – MUZICĂ – CINEMATOGRAFIE
– SERIA ARTĂ PLASTICĂ
REVUE ROUMAINE D'HISTOIRE DE L'ART
– SÉRIE THÉÂTRE – MUSIQUE – CINÉMA
– SÉRIE BEAUX-ARTS
REVUE DES ÉTUDES SUD-EST EUROPÉENNES

La publication „STUDII ȘI CERCETĂRI DE ISTORIE VECHĂ ȘI ARHEOLOGIE” paraît 4 fois par an. Toute commande de l'étranger sera adressée à EDITURA ACADEMIEI ROMÂNE, Calea 13 Septembrie, nr. 13, Sect. 5, P.O. Box 5-42, București, România, RO-76117, Tel. 401-411 90 08, Tel./Fax 401-410 39 83, 401-410 34 48; RODIPET S.A., Piața Presei Libere nr. 1, sect. 1, P.O.Box 33-57, Fax 401-222 64 07, Tel. 401-618 51 03; 401-222 41 26, București, România; ORION PRESS IMPEX 2000, P.O. Box 77-19, Tel. 653 79 85, Fax 401-324 06 38, București 3 – România.

Les normes pour la rédaction des manuscrits et la liste des abréviations employés dans la revue ont été publiées dans le tome 46, 1995, n°s 3-4, p. 343-370.

Adresse du Collège de rédaction: str. Henri Coandă nr. 11, Ro-71119 Bucarest, Roumanie. Tel. 401-659 71 52, Fax 401-650 34 10.

LUCRĂRI DE ARHEOLOGIE ȘI DE ISTORIE VECHE PUBLICATE ÎN EDITURA ACADEMIEI ROMÂNE

- D. M. PIPPIDI, *Inscripțiile din Scythia Minor I*, 1984, 544 p.
- MIHAI SÂMPETRU, *Tropaeum Traiani. Monumentele romane*, 1984, 198 p.
- I.T. DRAGOMIR, *Eneoliticul din sud-estul României. Aspectul cultural Stoicani-Aldeni*, 1984, 194 p.
- DAN GH. TEODOR, *Civilizația romanică la est de Carpați în secolele V–VII e.n. Așezarea de la Botoșana–Suceava*, 1984, 182 p.
- N. CONSTANTINESCU, *Curtea de Argeș (1200–1400). Asupra începuturilor Țării Românești*, 1984, 170 p.
- GH. BICHIR, *Geto-dacii din Muntenia în epoca romană*, 1984, 188 p.
- C. PREDĂ, *Geto-dacii din Bazinul Oltului Inferior. Daya de la Sprâncenata*, 1986, 200 p.
- EUGEN COMȘA, *Neoliticul pe teritoriul României. Considerații*, 1987, 198 p.
- IORGU STOIAN, *Inscripțiile din Scythia Minor II*, 1987, 436 p.
- MIHAIL ZAHARIADE, *Moesia Secunda, Scythia și Notitia Dignitatum*, 1988, 200 p.
- MIRCEA D. MATEI, *Civilizația urbană românească. Contribuții (Suceava până la mijlocul secolului al XVI-lea)*, 1989, 222 p.
- D.M. PIPPIDI, *Studii de istorie și epigrafie*, 1990, 279 p.
- GH. SĂULESCU, *Descrierea istorico-geografică a cetății Caput Bovis (Capul Boului sau Gherțina)*, 1991, 128 p.
- ALEXANDRU PĂUNESCU, *Ripiceni–Izvor. Paleolitic și mezolitic*, 1993, 228 p.
- M. MACREA, N. GUDEA, I. MOȚU, *Praetorium. Castrul și așezarea romană de la Mehadia*, 1993, 214 p.
- ALEXANDRU SUCEVEANU, *Alexandru cel Mare*, 1993, 340 p.
- EUGEN COMȘA, *Figurinele antropomorfe din epoca neolitică pe teritoriul României*, 1995, 224 p.

ISSN 1220-4781

S C I V A, tomul 49, nr. 2, București, aprilie–iunie 1998, p. 129–230

Lei 12 000